



Patrzac na Lorraine, nigdy byś nie przypuścił że jest ona kaleką.

"Myśle, że ludzie którzy uważają osobę o niedostrzegalnym kalectwie za nie nadającą się do pracy czynią tak z braku zrozumienia. Trudno zrozumieć coś, czego się nie widzi."

Lorraine jest osobą niepełnosprawną, podobnie jak 937,000 innych dorosłych w Ontario. Jej

kalectwo jest jednym z wielu kalectw i upośledzeń, które nie są dostrzegalne. Lorraine nie pozwala, by przeszkadzało jej ono w prowadzeniu normalnego życia. Będąc żoną i matką dwojga dzieci pracuje na pełen etat, i jest w pełni aktywnym członkiem swojej społeczności.

W sumie największym problemem Lorraine jest nie jej epilepsja, ale sposób w jaki ludzie się do niej odnoszą. Jeśli oceniamy możliwości Lorraine w oparciu o jej kalectwo, którego nawet nie widać – być może powinniśmy przyjrzeć się najpierw sobie.

Czy twoje podejście jest wolne od uprzedzeń?

Aby otrzymać bezpłatny plakat w języku angielskim, prosimy napisać do:

Ontario Office for Disabled Persons
700 Bay Street, 16th Floor
Toronto, Ontario, M5G 1Z6

Office for
Disabled Persons
 Ontario
Shirley Collins, Minister
David Peterson, Premier.

ECHO

NIEZALEŻNY TYGODNIK POLSKI

99 • 28.09.1989

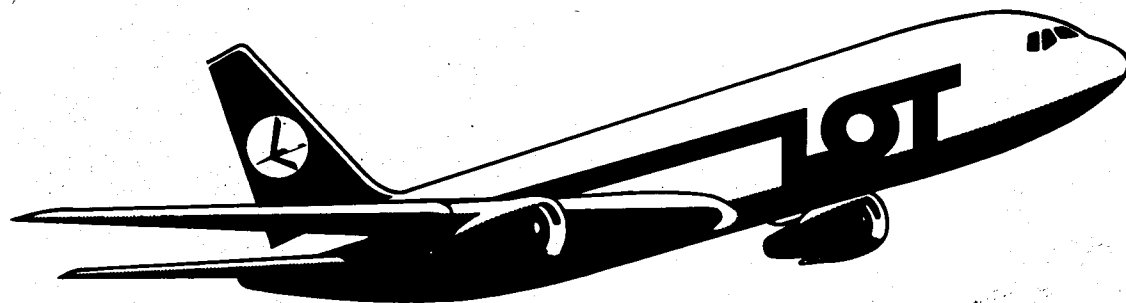
\$1.25



KARMELITANKI ODCHODZĄ Z OŚWIĘCIMIA

**Możesz lecieć do Warszawy
przesiadając się
w Amsterdamie, we Frankfurcie
lub nawet w Helsinkach.**

**Albo...
Możesz lecieć do Warszawy
bezpośrednio
LOTEM!**



**LOT to jedyne linie lotnicze
które łączą bezpośrednio
Kanadę z Polską.**

- Samolot szeroko-kadłubowy BOEING 767
- Poraz pierwszy klasa business
- Filmy i muzyka stereo na pokładzie
- Zwiększona pojemność do przewozu cargo

**Już dzisiaj zaplanuj podróż do Polski!
Twój agent podróży wraz
z Lotem zapraszają.**

60 LOT
POLSKIE LINIE LOTNICZE - POLISH AIRLINES

ECHO
NIEZALEŻNY TYGODNIK POLSKI

WYDAWCY: Grażyna i Zbigniew Farmus

redaktor naczelny: Grażyna Farmus
dyrektor artystyczny: Stefan Siwiński

REDAKTORZY:

Zbigniew Farmus	- Świat, Kanada
Wiesława Czapińska	- Polska
Leszek Szaruga	- Z dystansu
Rafał Marszałek	- Liście z Piasków
Karolina Jankowska	- Czytane między ...
	- Lektury nieobojętne
dr Zofia Bończa	- Poradnia zaufania
dr Krzysztof Ostaszewski	- Pokochać kapitalizm
dr Lidia Dobosz	- Zdrowie
dr Jadwiga Górnicka	- Apteka natury
Halina Baranowska	- Życie nie umierać
Ewa Rewkowska	- Horoskop, kalendarium
Elżbieta Wolska	- Polak nie zginie

WSPÓŁPRACUJĄ:

prof. dr Ewa Brantley
dr Tadeusz Prus
Wacław Liebert
Adam Tomaszewski
Iwona Majewska
Wojciech Wojnarowicz
Janusz Pietrus
S.Cech
Krzysztof Krzysztoforski
Andrzej Stawicki
Nina Geysztor-Zawirska
Magda Czyżycka
Bogusław Rzepecki
Lech Jamka (RFN)
Marek Gaszyński (Polska)
Jan Rulewski (Polska)
Lothar Herbst (Polska)
Serwis własny z Polski, IPNS, Dementi, IPA
Typesetting: Olimpia Orlewicz

SPIS TREŚCI

	Naszym zdaniem.....	2
	Wielki spór wokół	
	małego klasztoru	3
	Świat	4
	Kanada	6
	Polska	8
	Kalendarium	15
	Z dystansu	16
L.Szaruga	Najlepiej strzeżony	
	sekrety KGB	18
M.Kobos	Wywiad z Patrickiem	
	Boyerem	20
	Sport	22
K.Ostaszewski	Pokochać kapitalizm ...	24
	Horoskop	28
	Ę-Ą	29
	Krzyżówka	30
A. i S. Dubiścy	Podróże kształcą	31
H.Baranowska	Życie nie umierać	32
	Spod paragrafu	32
L.Dobosz	Zdrowie	33
	Echo poleca	35

OKŁADKA:

Karmelitanki Bose z Oświęcimia

ADRES	51A Thistle Down Blvd. Rexdale, Ont. M9V 4A6, Canada
POCZTOWY:	TEL. (416) 747-6034, FAX: (416) 748 8046
ADVERTISEMENT:	\$7 per column, Special: minimum 3 months' display (12 issues) 1 col. 1 1/2 inch \$75.00, 2 col. - 1 1/2 inches \$ 150.00, 2 col. - 3 inches: \$ 290.00, photo extra \$ 5.00, Full page \$850.00, half page \$250.00, JOB ADS FREE
SUBSCRIPTION	półroczna \$ 25.00, roczna \$ 50.00, dla nowo przybyłych bezpłatnych 12 numerów,
PRENUMERATA:	zagraniczna półroczna 25.00 \$US, roczna 50.00 \$US, lotnicza 100% więcej.

JAZGOT I MODLITWA

Zdecydowaliśmy się na omówienie sporu wokół zakonu karmelitanek w Oświęcimiu zdając sobie sprawę jak bardzo się on zaognił w ostatnich tygodniach. Nie zrobiliśmy tego wcześniej. Przesunięcie terminu wyprowadzenia klasztoru wywołało falę tak gwałtownych ataków na Polaków i ostrych z nimi polemik, że zabieranie w tym momencie głosu byłoby jedynie zaostreżaniem absurdalnego konfliktu. Na szczęście antypolska kampania przycicha i widać jakieś wyjście negocjacyjne. Można teraz spokojniej ocenić spór i jego konsekwencje. Nasuwa nam się w związku z nim kilka uwag, które polecam łaskawej uwadze Czytelników.

Jesteśmy zaniepokojeni rozmiarem i klimatem ataku na Kościół w Polsce i Polaków. Boli nas, że po wiekach sąsiedzkiego współżycia w jednym kraju, staliśmy się raptem symbolem wojującego antysemityzmu.

O wielkich zbrodniach wielkich wrogów milczy się z szacunkiem. Dziś już zapomniano innym narodom i państwom deportację, pogromy, zakazy osiedlenia, brak praw ludzkich, obywatelskich i narodowych, odsyłanie spod granic na pewną śmierć i planowaną zagładę.

Polacy, którzy stworzyli Żydom bodaj największe w Europie możliwości asymilacyjne, przyjęli do wielonarodowego państwa, urosli dziś do miana wrogów najgorszych. Musimy dziś wysłuchiwać pretensji o niedostatkach naszej gościny. Wyciąga się ekscesy, stereotypy, typowe wobec mniejszości zachowania i obawy, bariery towarzyskie i rodzinne. A przecież są to wspólne dla wielonarodowych państw problemy. W chełpiącej się swą wielokulturowością Kanadzie narastają etniczne uprzedzenia i wyścig mniejszości po społecznej drabinie. U schyłku XX wieku napięcia i konflikty etniczne nie słabną, lecz są maskowane państwo-

wotwórczą frazeologią. Czyż mogło być lepiej w ówczesnym kraju masowej imigracji - Polsce od XVI wieku.

Te nieuchronne ksenofobiczne postawy rodzące się wszędzie, gdzie żyją mniejszości o znaczącej sile i aspiracjach przypisuje się Polakom. Sposób w jaki to się dzieje jest równie niewłaściwy. To, co powinno być wysiłkiem negocjacyjnym kompetentnych stron, staje się brukową sensacją, uliczną bijatyką. Fanatycznym argumentom o polskim antysemityzmie odpowiadają fanatyczne reakcje. Awantura w Oświęcimiu zdaje się być prowokacją, która chwyciła i pokazała najohydniejszą twarz utajonego konfliktu.

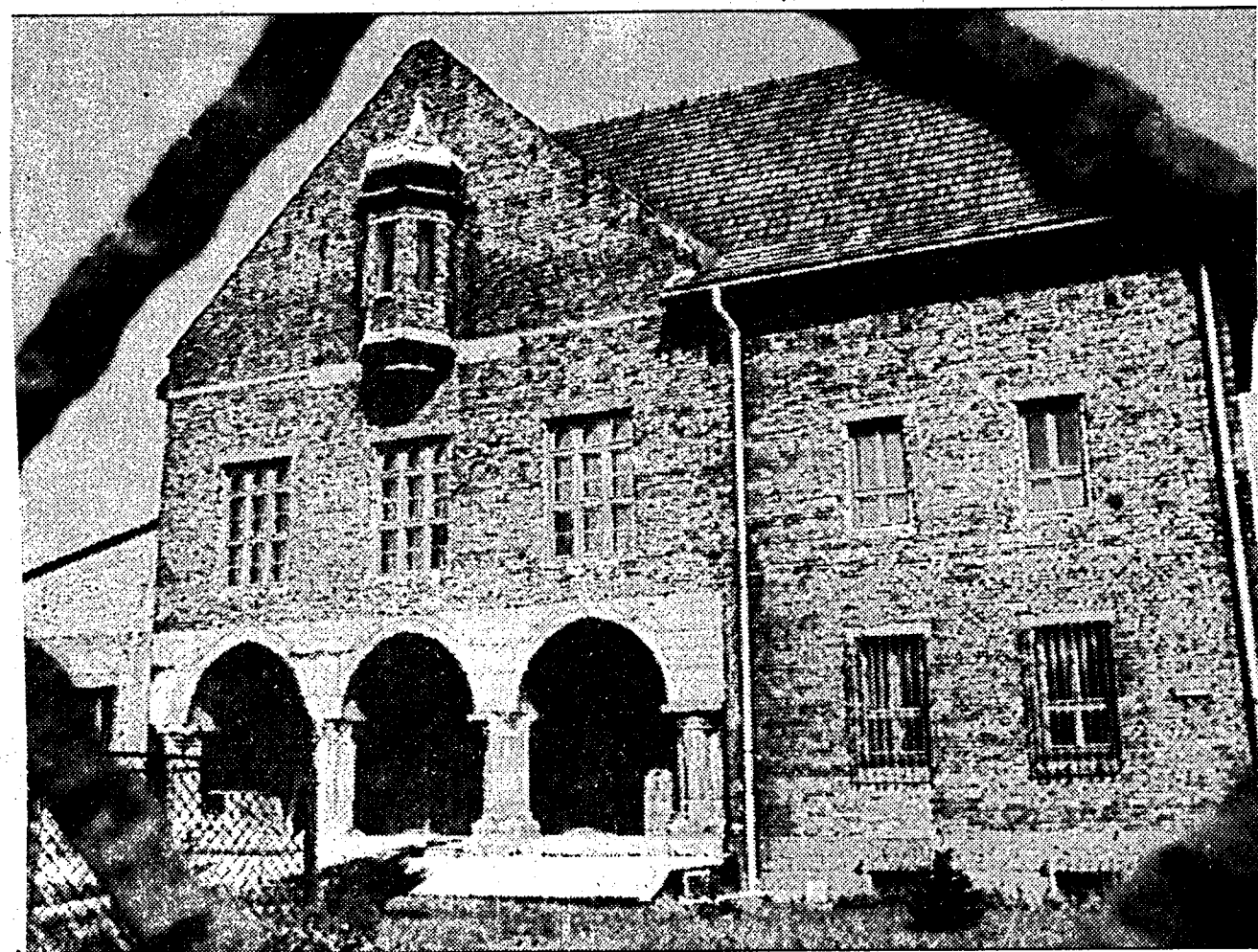
Stało się tak, bo popełnione zostały po obu stronach błędy. Zawiodły kanały negocjacyjne pomiędzy Kościołem a społecznością żydowską. Doszło do podpisania umowy o przeprowadzce karmelitanek wbrew odczuciu, że mają prawo do modlitwy i medytacji pod drutami Oświęcimia. Szkoda, że nie udało się tej racji obronić przy stole obrad. A skoro się nie udało, umowa została podpisana należy ją wykonać lub przesunąć jej termin, zwłaszcza jeśli budowa wspólnego domu modlitewnego jest chwilowo niewykonalna, termin przeprowadzki nierealny. Niezależnie już od tego po której stronie jest prawda i racja.

Druga strona dopuściła do radykalizacji konfliktu, uczynienia go publicznym sądem nad rzekomym polskim

antysemityzmem. Jednakże nie tylko zyskała. Także straciła. Zauważono, że wchodząc na teren zakonu karmelitanek żydowska bojówka popełniła przestępstwo, sprowadzając kontratak. Na własnym terenie w cywilizowanych krajach można intruza zastrzelić, poszczuć psami, pobić i zaarrestować. Wkraczając na cudzy teren bojówkarze więcej stracili niż zyskali w oczach opinii publicznej. Następujące potem wypadki odsłoniły mechanizmy lobby żydowskiego w polityce i środkach masowego przekazu. Pojawiły się zapomniane już nastroje antysemityczne. Dostrzeżono także fakt, że w Oświęcimiu nie ginęli tylko Żydzi. Mimo całego rozgłosu nadanego tej sprawie, a może dzięki niemu, stracili Żydzi parę punktów.

Dobrze się więc składa, że spór o karmelitanki wraca do miejsca, gdzie powinien być rozwikłany. Oświęcim obciąża wspólną pamięć o tragedii okupacji i eksterminacji hitlerowskiej. Jest naszym wspólnym symbolem cierpieniaadanego przez totalitarny system. Gdy na naszej ziemi znikają resztki totalitarnych ideologii, przychodzi czas zbliżenia między ich ofiarami. Nie wszystkim na tym zależy. Nam, Polakom powinno zależeć, by zademonstrować światu naszą walkę o tolerancję, tak głęboko zakorzenioną w polskiej tradycji społecznej.

GRAŻYNA FARMUS



WIELKI SPÓR WOKÓŁ MAŁEGO KLASZTORU

- Klasztor Sióstr Karmelitanek Bosych zostaje założony w 1984 r. w pobliżu byłego, hitlerowskiego obozu zagłady Oświęcim. Odezwa arcybiskupa Krakowa kardynała Franciszka Macharskiego wystosowana do wiernych Archidiecezji Krakowskiej w dniu 20 września 1984 roku wyjaśnia intencje założenia klasztoru.

"Pragnę was powiadomić - pisze kardynał - że w Oświęcimiu został założony Klasztor Sióstr Karmelitanek Bosych, które tu przybyły z Poznania. Otrzymały one od władz tzw. stary teatr i już go urządzają na klasztor. W pobliżu bloku śmierci będą trwały w zamknięciu klauzury na modlitwie i ofierze dla wynagrodzenia Bogu za

zbrodnie w Oświęcimiu i dla ubłagania Miłosierdzia Bożego, w szczególności pokoju i jedności w świecie (...). Będzie to jeszcze jeden drogowy wskazujący, że miłość Boża jest możliwa i silniejsza niż zło".

- W latach następnych społeczności żydowskie na Zachodzie podjęły różnymi kanałami - głównie przy pomocy cichej dyplomacji - naciski na stronę polską (Kościół i władzę), Kościoły katolickie na Zachodzie oraz Watykan, aby klasztor karmelitanek został przeniesiony, argumentując m.in. że hitlerowski obóz zagłady w Oświęcimiu jest symbolem i eksterminacji Żydów i dlatego uważają go za swoją własność,

że mieszkanie i spożywanie posiłków na terenie, gdzie została przelana krew jest profanacją, że w czasie zagłady Żydów nie było krzyża nad Oświęcimiem niech więc i teraz nie rzuca cienia na uświęconą tragedię narodu żydowskiego.

- W efekcie tych nacisków dochodzi do podpisania w Genewie w dniu 22 lutego 1987 roku porozumienia w sprawie przeniesienia klasztoru. Ze strony Kościoła katolickiego podpisało je czterech kardynałów: Paryża, Lyonu, Brukseli i Krakowa. Oto jak wyjaśnia na łamach Dziennika Związkowego z Chicago zawarcie i okoliczności porozumienia ojciec Anastazy Gęgotek - opiekun klasztorów sióstr karmelitanek w



• Po 7 miesiącach walk w Bejrucie siły chrześcijańskie i muzułmańskie zawarły rozejm. W pierwszych dniach rozejmu do miasta powróciło ponad 100 tysięcy mieszkańców. Ludność stolicy Libanu, licząca około 1,5 mln, w ostatnich tygodniach walk zmalała do około 150 tys. mieszkańców, gdyż większość postanowiła przeczekać okres walk w okolicznych miasteczkach i wioskach.



Mary Sue Davis

• Sędzia D. Young w Tennessee (USA) przyznał 7 zamrożonych embrionów 29-letniej Mary Sue Davis, która chce się poddać zabiegowi wszczepienia embrionów i urodzić dziecko. Uzasadniając wyrok sędzia stwierdził, że życie rozpoczyna się wraz z zapłodnieniem wobec czego embriony są dziećmi. Sędzia orzekł, że problemy zabezpieczenia materialnego, opieki oraz odwiedzin zostaną rozstrzygnięte odpowiednim wyrokiem po ewentualnym urodzeniu się dziecka. 7 jaj pobranych od Mary Sue Davis zostało za-

plodnionych in vitro w ubiegłym roku przez plemniki pobrane od jej ówczesnego męża, gdy okazało się, że Mary Sue Davis nie może zająć w ciąży w drodze pożycia małżeńskiego. W roku bieżącym para znalazła się w separacji, wstępując na drogę rozwodową. Junior Davis zażądał zniszczenia embrionów twierdząc, że nie chce mieć dzieci z kobietą, z którą nie będzie razem. Mary Sue Davis wystąpiła do sądu o wydanie orzeczenia przyznającego jej embriony, będące w jej rozumieniu żywymi istotami i stanowiące zarazem jej szansę na macierzyństwo.

• Prezydent USA G. Bush występując w Nowym Jorku na forum Zgromadzenia Ogólnego ONZ wezwał do całkowitej likwidacji broni chemicznej w ciągu 10 lat oraz oświadczył, że Stany Zjednoczone są gotowe od zaraz do likwidacji ponad 80% swych zasobów broni chemicznych, jeśli ZSSR zniszczy swe zasoby w stopniu dającym równowagę między obydwoma państwami w zakresie broni chemicznej.

• Tłum Murzynów zniszczył luksusową willę Winnie Mandeli w Soweto. Straty oceniono na około 40 tys. dol. Ponad 30-pokojowy pałac wybudowany przed 2 laty budził gniew wśród tysięcy ubogich i bezdomnych mieszkańców Soweto.

• Światowa Organizacja Zdrowia podała, że 1 na 5 mieszkańców Ziemi - około 1 mld ludzi - jest poważnie chory bądź cierpi z powodu niedożywienia. Największe skupienie występuje w biednych krajach Afryki, Azji i Ameryki Łacińskiej.

• Huragan Hugo spowodował śmierć i zniszczenie w wielu rejonach wschodniego wybrzeża Ameryki Północnej i Środkowej. Zginęło co najmniej 36 osób, straty materialne ocenione na ponad 1 mld dol., co najmniej 50 tys. ludzi utraciło dach nad głową. Prezydent USA G. Bush wysłał ponad 1000-osobowy oddział żołnierzy amerykańskich na Wyspy Dziewicze w celu zaprowadzenia ładu i porządku, gdyż złodzieje, wykorzystując spowodowany przez huragan chaos okradali sklepy, domy, hotele i ludzi.

• Wybuch podłożonej przez ter-

rorystów bomby spowodował katastrofę francuskiego samolotu DC-10 lecącego z Czadu do Paryża. 171 osób na pokładzie zginęło. Do zamachu przyznały się dwie grupy: Islamic Jihad oraz poprzednio nieznana grupa, walcząca o niepodległość Czadu.

• Wiceprezydent USA D. Quayle oświadczył w Japonii, że sojusznicy USA nie powinni dać się oszukać pokojowym słowom ZSSR. Za słowami tymi, zdaniem wiceprezydenta, nie idą czyny i zagrożenie dla Zachodu ze strony ZSSR na poziomie liczby żołnierzy, ilości sprzętu wojskowego i raket różnego typu nie uległo zmianie.

• James Bacque stwierdził na łamach kanadyjskiego miesięcznika "Saturday Night", że po wojnie, głównie w 1945 roku we francuskich i amerykańskich obozach dla jeńców, niemieckich na terenie Niemiec, Belgii i Francji zmarło ponad 1 mln żołnierzy niemieckich, gdyż alianci celowo zaniedbali problem ich wyżywienia, mieszkań oraz leczenia. Bacque utrzymuje, że archiwalne źródła amerykańskie wskazują wyraźnie, że odpowiedzialność ponosi głównodowodzący sił alianckich w zachodniej Europie generał Dwight Eisenhower.



W. Nikonow - z lewej,
i Władimir Szczerbicki

• Szef partii i państwa w ZSSR M. Gorbaczow zwolnił W. Nikonowa, W. Szczerbickiego i W. Czebrikowa ze stanowisk członków Biura Politycznego KPZS oraz J. Sołowiowa i N. Tałyżina ze stanowisk zastępców członka Biura Politycznego. Wszyscy oni uchodzili za twardogłowych i byli zaliczani do ludzi z ery Breżniewa. Na ich miejsce Gorbaczow wprowadził osoby o wiele młodsze, uchodzące za pragmatyków i zwolenników pieriestrojki. Na stano-

wisku utrzymał się jednakże J. Ligaczow, uchodzący za głównego przeciwnika Gorbaczowa. Według powszechnej opinii Gorbaczow zgromadził w swych rękach władzę równą władzy Stalina. Opozycja w ZSSR wyraża obawy, iż z powodu braku odpowiednich mechanizmów kontrolnych istnieje poważne prawdopodobieństwo pojawienia się nowego kultu jednostki i wielu związanych z tym wypaczeń.

• W wieku 101 lat zmarł w Nowym Jorku Irving Berlin, jeden z najwybitniejszych i najbardziej popularnych kompozytorów XX wieku. Skomponował on ponad 1000 utworów, tworzył również muzykę filmową. Jego najbardziej znane kompozycje to m.in. God Bless America oraz White Christmas.

• Parlament grecki pozbawił byłego premiera Grecji Andreasa Papandreu poselskiego immunitetu. Siedemdziesięcioletni Papandreu stanął przed sądem oskarżony między innymi o defraudację państwowych pieniędzy oraz wydanie polecenia instalowania podsłuchu wobec różnych osób, w tym

polityków i działaczy opozycyjnych.

• Sekretarz Stanu USA J. Baker i sowiecki minister spraw zagranicznych E. Szewardnadze oznajmili podczas spotkania w Jackson Hole w stanie Wyoming w USA, że w roku przyszłym odbędzie się spotkanie na szczycie USA-ZSSR. Wkrótce rozpoczęte zostaną rozmowy w sprawie redukcji broni strategicznej. USA wyraziły nadzieję, że negocjacje mogą doprowadzić już w roku przyszłym do podpisania umowy redukującej rakiety dalekiego zasięgu o 50%.

• Departament Stanu USA podał, że po 1 października br. Żydzi opuszczający ZSSR będą musieli się zdecydować czy celem ich wyjazdu jest Izrael czy Stany Zjednoczone. Przedstawiciele władz imigracyjnych będą wychodzić z założenia, iż ludzie posiadający wizę izraelską zamierzają wyjechać do Izraela i dlatego będzie im odmawiane prawo wjazdu do USA. W tej chwili w Austrii i Włoszech 40 tys. Żydów, którzy opuścili oficjalnie ZSSR jako emigranci do Izraela, oczekuje na rozpatrzenie podań o przyznanie im statusu uchodźcy w

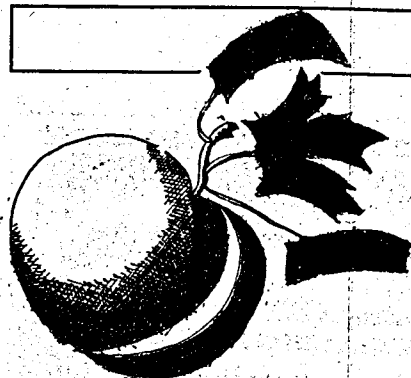
USA. Waszyngton podkreślił, że nie dysponuje wystarczającą ilością funduszy potrzebnych do przesiedlenia wszystkich sowieckich uchodźców, zamierzających przybyć do USA.

• Ponad 40 tys. Niemców z NRD przeszło do RFN przez Węgry od maja br., gdy Węgry rozpoczęły likwidowanie zasieków z drutu kolczastego wzdłuż granicy z Austrią. Węgierski minister spraw zagranicznych F. Somogyi powiedział, że otwarcie granicy dla Niemców z NRD jest tymczasowe i nie stosuje się do mieszkańców innych krajów wschodnioeuropejskich, chcących przedostać się na Zachód.

• W Swierdłowsku odbył się zjazd założycieli robotników rosyjskich, opozycyjnych wobec pieriestrojki. Utworzyli oni ugrupowanie o nazwie Zjednoczony Front Robotników Rosji z celem przeciwstawienia się wprowadzeniu do gospodarki ZSSR elementów gospodarki prywatnej, kapitalistycznej oraz broni Rosjan przed ruchami nacjonalistycznymi w nierosyjskich republikach sowieckich.



W sobotę w RPA, w centrum Pretorii odbył się wiec proapartheidowego ugrupowania AWB - "Afrykanerskiego Ruchu Oporu". Do kilku tysięcy wyłącznie białych uczestników wiecu przemówił przywódca AWB Eugene Terre Blanche. Stwierdził on, że Murzyni powinni być z Republiki Południowej Afryki deportowani do krajów, z których do RPA przybyli oraz ostrzegł nowego prezydenta F. W. de Klerka, że jeśli skapituje przed czarnymi wówczas Afrykanerski Ruch Oporu przejmie siłą władzę, aby zapewnić białym dominującą pozycję w kraju. Na zdjęciu: podczas wiecu AWB doszło do starć z kontrademonstrującymi czarnymi.



KANADA

POLONIA 2000



Barbara McDougall



Art Eggleton

ZWYCIĘSTWO LIBERAŁÓW W QUEBECU

Partia Liberalna na czele z premierem Robertem Bourassą odniosła pewne zwycięstwo w wyborach do parlamentu prowincjonalnego w Quebecu. Na 125 miejsc poselskich liberałowie zdobyli 92, o 6 mniej niż w poprzednich wyborach. Partia Quebecka na czele z Jacques Parizeau zdobyła 29 miejsc, o 10 więcej niż w poprzednim parlamencie. 4 miejsca zdobyła utworzona przed pół rokiem Partia Równości walcząca o równe prawa dla Anglofonów, mieszkających w Quebecu. 56-letni Bourassa, który po raz czwarty został premierem Quebecu, powiedział, że zwycięstwo liberałów oznacza, że większość mieszkańców prowincji stawia na pierwszym miejscu sprawy ekonomiczne, uważając iż mogą być one z powodzeniem rozwiązane w ramach sfederalizowanej Kanady. Jednakże, aby nie zawieść tych oczekiwań, Kanada musi ratyfikować do czerwca przyszłego roku układ Meech Lake. 59-letni Parizeau zwrócił uwagę, że 40% mieszkańców prowincji w sposób jednoznaczny opowiedziało się za separacją Quebecu od Kanady.

JESIENNA SESJA GORACA?

24 września rozpoczęła się jesienna sesja parlamentu federalnego. Opozycja natychmiast zaatakowała rząd za projekt wprowadzenia w 1991 roku nowego, 9% podatku federalnego od sprzedaży. Posłowie zgodnie przewidują, że sesja ze względu na wiele nabrzmiałych problemów spornych będzie bardzo gorąca.

DOCHODZENIE W SPRAWIE PRZESTĘPSTW SEKSUALNYCH W KATOLICKIM SIEROCIŃCU

W St. John's w Nowej Fundlandii odbywa się publiczne dochodzenie w sprawie przestępstw seksualnych popełnionych przez osoby duchowne w katolickim sierocińcu Mount Cashel w St. John's. Kilku świadków, byłych wychowanków sierocińca bądź pracowników zeznało, że przestępstwa seksualne

wobec wychowanków były przez wiele lat czymś codziennym. Świadkowie powiedzieli także, że chłopcy nie chcący się poddać załotom i gwałtom byli bici i karani. Policja oskarżyła już 8 osób duchownych pracujących w sierocińcu o popełnienie w latach 70 przestępstw seksualnych. Dochodzenie publiczne ma przede wszystkim udzielić odpowiedzi na pytanie, dlaczego śledztwo prowadzone przez policję w 1975 roku w sprawie przestępstw seksualnych w

sierocińcu nie zostało uwięzione postawieniem w stan oskarżenia podejrzanych osób, co umożliwiło bezkarne kontynuowanie przestępstw w następnych latach.

DEMONSTRACJA ESKIMOSÓW PRZED AMBASADĄ RFN

Około 20 Eskimosów zorganizowało demonstrację w Ottawie przed ambasadą RFN, protestując przeciwko lotom ćwiczebnym samolotów NATO - głównie zachodniemieckich nad Labradorem. Eskimosi stwierdzili, że loty te powodują masowe przenoszenie się stad karibu w inne, ciche strony, co uniemożliwia im polowanie, powodując depresję z powodu niechcianej zmiany stylu życia.

KANADA NASTĘPNYM PRZYSTANKIEM DLA HANDLARZY NARKOTYKÓW?

Specjaliści amerykańscy ds. walki z narkotykami ostrzegli Kanadę, iż wszystko wskazuje na to, że handlarze narkotyków rozszerzają stopniowo swoje imperium w stronę Kanady. Po pierwsze, rynek amerykański jest względnie dobrze zaopatrzony w porównaniu z kanadyjskim, gdzie są nadal duże rezerwy, a po drugie, handlarze narkotyków przekonali się już, że przemyt narkotyków do Kanady jest o wiele łatwiejszy niż do USA. Co więcej wiele z gangów przemycających narkotyki do USA nie bezpośrednio, lecz z Kanady.

1/3 RODZICÓW BIJE MAŁE DZIECI

Badania socjologiczne przeprowadzone przez Decima Research wykazały, że co najmniej 1/3 rodziców w Kanadzie bije dzieci (co najmniej od czasu do czasu uderza) w wieku od 2 do 5 lat. Ponad 50% rodziców krzyczy na swe dzieci. 16% daje klapsa dzieciom w wieku poniżej 2 lat, taki sam procent bije dzieci w wieku powyżej 5 do 9 lat, a 10% bije dzieci w wieku powyżej 9 lat. Socjologowie podkreślają, że w rzeczywistości procenty są wyższe, gdyż wielu rodziców wstydzi się przyznać, iż używa kar fizycznych wobec potomstwa. Według dr Roberta Batesa, pe-

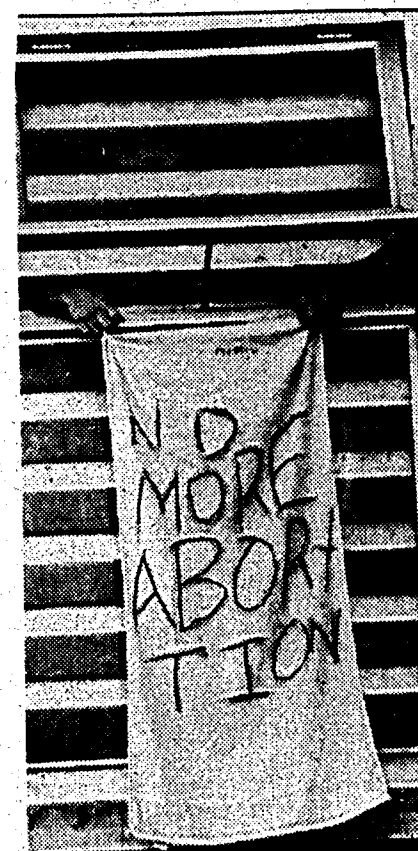
diatry i psychologa badania wykazały także, że wielu rodziców uważa, iż dziecku wolno dać klapsa, ale nie wolno je uderzyć czy bić, nie uświadamiając sobie, że granica między klapsiem a biciem czy uderzeniem jest bardzo płynna i łatwo ją przekroczyć. Szwecja jest jedynym krajem na świecie, gdzie prawo zakazuje stosowania jakiegokolwiek kary fizycznej wobec dzieci. W Kanadzie paragraf 43 kodeksu karnego dopuszcza stosowanie kary fizycznej wobec dzieci przez rodziców, nauczycieli bądź opiekunów pod warunkiem, że kara ma charakter wychowawczy i w odniesieniu do danych okoliczności jest stosowana w rozsądnych granicach.

KONSTYTUCJA WŁĄCZYŁA SĄD NAJWYŻSZY W POLITYKĘ

John Sopinka, sędzia Sądu Najwyższego stwierdził, że konstytucja uczyniła z Sądu Najwyższego jeden z głównych elementów politycznych w Kanadzie. Z chwilą przyjęcia przez Kanadę konstytucji dała ona 9 sędziom Sądu Najwyższego moc kształtowania społeczeństwa kanadyjskiego, gdyż umożliwiła im orzekanie, które ustawy bądź prawa są z nią zgodne, a więc będą utrzymane, a które niezgodne, a więc będą zniesione. Zdaniem Sopinki, Kanada przekształciła się w ten sposób z kraju, gdzie decydował parlament, w kraj, gdzie decyduje konstytucja. Konstytucja co prawda - zwraca uwagę Sopinka - może być zmieniona bądź uzupełniona tylko przez parlament, ale w praktyce dzieje się to rzadko.

TORONTO BĘDZIE SIĘ UBIEGAŁO O LETNIA OLIMPIADĘ

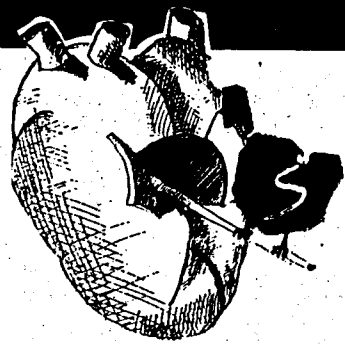
Rada Miejska Toronto zdecydowała (14:1), że Toronto będzie się ubiegało o zorganizowanie letniej olimpiady w roku 1996. Decyzja jakie miasto będzie miastem olimpijskim w 1996 roku zapadnie we wrześniu przyszłego roku podczas zebrania MKOl. Najpoważniejszym konkurentem Toronto są Ateny, uchodzące za faworyta, gdyż pierwsze igrzyska ery nowożytnej odbyły się w Atenach w 1896 roku.



Kardynał E. Carter napisał list do premiera Kanady B. Mulroney stwierdzając, że Kościołowi katolickiemu i wiernym zależy na tym, aby zapowiedziane na jesień tego roku prawo dotyczące przerywania ciąży dopuszczało przerwanie ciąży tylko w przypadku zagrożenia życia matki. Kardynał podkreśla, że "jakikolwiek uśmiercanie niewinnego życia w łonie jest bezbożne i odrażające".

Przed więzieniem w Toronto, jak zawsze w niedzielę, odbyło się czuwanie około 1000 przeciwników przerywania ciąży jako wyraz solidarności wobec 10 osób (w tym dwóch księży katolickich i dwóch kobiet), przebywających w więzieniu za odmowę podpisania nakazu sądowego, iż będą przebywać z dala od kliniki Morgentalera, w której przeprowadzane są zabiegi przerywania ciąży. Kanadyjscy więźniowie sumienia na czas czuwania wywiesili z okna więzienia widoczny na zdjęciu napis.

KANADA



POLSKA

KRÓTKO:

Przewodniczący Rady Gospodarczej Państwa Witold Trzeciakowski oświadczył w Waszyngtonie, że eksperci Międzynarodowego Funduszu Walutowego uznali, iż polskie reformy gospodarcze opierają się na właściwych podstawach. Polska ma nadzieję osiągnąć jeszcze pod koniec tego roku porozumienie z funduszem o stworzenie możliwości ubiegania się o kredyty.

Minister przemysłu Tadeusz Syryjczyk powiedział w Warszawie, że przygotowuje program prywatyzacji i uryn-kowienia przemysłu. Dodał, że nie będzie to łatwe, gdyż ponad 90% przedsiębiorstw przemysłowych jest własnością państwa. Syryjczyk podkreślił, że jego idea jest doprowadzenie przemysłu do stanu, w którym administracja nie będzie podejmowała żadnej decyzji o produkcji i cenach.

Premier Mazowiecki powiedział, że najbardziej trudnym zadaniem jest przekonanie ludzi, żeby uwierzyli, iż może być lepiej, chociaż nie od razu.

Sąd Wojewódzki w Warszawie zalegalizował Niezależne Zrzeszenie Studentów. W statucie zrzeszenia jest prawo do strajku, ale sąd, który z tego powodu oddalił na początku września wnioski o rejestrację, obecnie stwierdził, że prawo to pozostaje w zgodzie z istniejącą ustawą o stowarzyszeniach.

Izba Wojskowa Sądu Najwyższego unieważniła wyrok śmierci wydany na Zdzisława Najdera - byłego dyrektora Rozgłośni Polskiej RWE.

I sekretarz PZPR M. Rakowski wyraził opinię, że PZPR przestanie istnieć w dotychczasowej postaci. Spowoduje to struktura partii i mentalność ponad 2 mln członków. Zdaniem Rakowskiego najpóźniej na przyszłorocznym zjeździe PZPR rozbije się na partię socjaldemokratyczną i jakieś inne odłamy.

Lech Wałęsa wyraził zadowolenie, że różne ugrupowania polityczne korzystają z pluralizmu i podejmują starania o legalizację w postaci partii. Wałęsa przewiduje, że najpierw będzie dużo partii i stronnictw politycznych około 20, a potem liczba ta ustali się na ok. 5.

Premier Tadeusz Mazowiecki podczas spotkania w Urzędzie Rady Ministrów z wojewodami podkreślił, że zdobycie przez władzę państwową zaufania społeczeństwa będzie zależało głównie od postępowania władz lokalnych. Premier wyraził oczekiwanie, iż władze lokalne będą przede wszystkim lojalne wobec władzy państwowej.

Rzecznik Solidarności Janusz Onyszkiewicz powiedział w Miami na Florydzie, że wkrótce rozpocznie się proces politycznego różnicowania Solidarności. Pierwsze różnice ujawnia się w Senacie. Główne problemy różniące to rola państwa i zakres gospodarki wolnorynkowej.

W wieku 64 lat zmarła aktorka Aleksandra Śląska, reżyser, profesor warszawskiej PWST.

Pod wpływem nacisków społecznych prokuratura elbląska rozpoczęła drugi poprawkowy etap śledztwa w sprawie śmierci księdza S. Zycha. Poprzednie śledztwo zostało skrytykowane jako wyjątkowo niestaranne, w efekcie czego prokuratura nie potrafiła udzielić odpowiedzi nawet na najbardziej podstawowe pytania, związane z okolicznościami śmierci księdza Zycha.

O 200% zdrożała wódka oraz inne napoje alkoholowe. Po raz trzeci w ciągu niespełna pół roku wzrosła cena paliw: etylina 84 z 500 zł/l na 750 zł, etylina 86 z 450 na 700 zł, olej napędowy z 350 na 550 zł/l. Cenę benzyny bezołowiowej dla samochodów z polską rejestracją ustalono na... 3000 zł/l.

L. Wałęsa powiedział, że nie sądzi, aby podwyżki cen paliw wpłynęły korzystnie na przebieg reform.

Ludowe Wojsko Polskie podało po raz pierwszy w historii, że liczy 234 tys. żołnierzy poborowych i 112 tys. żołnierzy zawodowych. Ponadto LWP zatrudnia 117 tys. cywili. W roku ubiegłym wydatki na wojsko stanowiły 7,7% budżetu państwowego, co wynosi około 20 tys. zł na głowę statystycznego Polaka.

CENY

Po gwałtownym wzroście cen dolara w ostatnich tygodniach, tuż przed podwyżką cen alkoholu, nastąpiło ustabilizowanie jego ceny na wysokości między 9.500 do 10.500 zł, w zależności od województwa, a co najdziwniejsze także od dzielnicy miasta. Ogłoszenie wzrostu cen alkoholu spowoduje z pewnością ponowny wzrost ceny dolara.

POLSKA

ANDRZEJ DRAWICZ SZEFEM RADIOKOMITETU

Premier Tadeusz Mazowiecki powołał na stanowisko szefa Komitetu ds. Radia i Telewizji dra Andrzeja Drawicza, rusycystę, pracownika naukowego Uniwersytetu Jagiellońskiego, współpracownika "Tygodnika Powszechnego", poetę i tłumacza literatury rosyjskiej. W latach 70 Drawicz był członkiem KOR-u i wykładowcą "latającego uniwersytetu". Wydawał w prasie podziemnej, jest ubiegłorocznym laureatem nagrody niezależnych dziennikarzy.

W rządzie Rakowskiego funkcję szefa Radiokomitetu pełnił Jerzy Urban. W Warszawie krąży plotka, że Urban składa obecnie podania o azyl polityczny w zachodnich ambasadach z powodu utraty pracy ze względu na poglądy.

Źródła w Warszawie podają, że premier Mazowiecki rozpatrywał wiele kandydatur na szefa Radiokomitetu, m.in. A. Michnika, K. Kozłowskiego, K. Zanussiego i K. Kieślowskiego.

Po nominacji Andrzej Drawicz powiedział, że chce stworzyć radio i tv uczciwe, niestronnicze i profesjonalne. "Telewizja oraz radio - dodał - nie mogą być instrumentem jednej partii politycznej". Drawicz podkreślił także, że istotną dla niego sprawą będzie powrót do pracy fachowców, którzy z różnych powodów, w tym warunków politycznych, nie mogli znaleźć w poprzednim Radiokomitecie dla siebie miejsca.

W wywiadzie dla RWE Drawicz stwierdził, że w sensie ogólnym będzie starał się o zapewnienie pluralizmu, po pierwsze, ma to być to, czego nie było do tej pory, a więc koniec z propagandowym kształtowaniem umysłów Polaków w interesie monopartyjnym, a po drugie, cała sprawa informacji pow

inna być pod kontrolą społeczeństwa i powinna służyć społeczeństwu. Pierwszorzędne znaczenie w tej mierze ma to, by radio i telewizja odzwierciedlały wielopartyjność, wielopoglądowość i wielokierunkowość społeczeństwa. Jednakże same radio i telewizja powinny być całkowicie bezpartyjne. Wszyscy co w nich pracują mogą sobie należeć gdzie zechcą, ale swoje legitymacje, mówiąc umownie, przychodząc do pracy winni zostawiać przy wejściu.

Drawicz podkreślił, że różne zmiany strukturalno-organizacyjne będą potrzebne, ale nie wyobraża sobie, aby miały one charakter natychmiastowego trzęsienia ziemi. Zmiany mają, generalnie rzecz biorąc, dać telewizję i radio z ludzką twarzą. Drawicz podkreślił, że chciałby, aby jego osobiste zainteresowania zawodowe czyli kultura, sztuka i literatura rosyjska odbijały się w jak najmniejszym stopniu na programie radia i telewizji. Ogólnie mówiąc, marzy o tym, ażeby radio i telewizja były normalnymi instytucjami funkcjonującymi według humanistycznych ludzkich zasad, co wyklucza jakiegokolwiek model dyskryminacyjny. Drawicz zwrócił uwagę w tym kontekście, iż przez brak dyskryminacji rozumie także nawiązanie pełnych kontaktów z rodakami w diasporze i reprezentowanie także ich stanowisk. Dodał, że rozpocznie pracę od tego, iż stworzy jak najszybciej warunki, dania satysfakcji ludziom, którzy zostali przez dotychczasowy Radiokomitet potraktowani w sposób obraźliwy, wrogi czy brutalny. Drawicz zaznaczył, że postara się, ażeby szybko oni otrzymali możliwość satysfakcji moralnej jak i organizacyjnej.

SKUBISZEWSKI W ONZ POLITYKA ZAGRANICZNA POLSKI BEZ IDEOLOGII

Polski minister spraw zagranicznych Krzysztof Skubiszewski oświadczył 25 września na forum ONZ, że Polska chce usunąć ideologię ze swej polityki zagranicznej. "Polska polityka zagraniczna - dodał - oparta jest na zasadach suwerenności wewnętrznej i niezależności zewnętrznej". Minister zapewnił, że rząd polski będzie przestrzegał istniejących układów międzynarodowych, lecz jednocześnie najwyższymi wartościami staną się poszanowanie jednostki ludzkiej oraz zasad moralnych.

Skubiszewski podkreślił, że reformy gospodarcze w Polsce mogą się załamać bez pomocy zagranicznej. Jednocześnie Polacy zdają sobie sprawę z tego, iż sami muszą z siebie wiele dać. Minister stwierdził, że Polska ma nadzieję być przyjęta do Rady Europy w Strasburgu.

Skubiszewski zaapelował także o całkowite wyjaśnienie i unieważnienie wydarzeń prowadzących do aneksji Polski przez ZSSR po II wojnie światowej. Jednakże, jak zaznaczył, stosunki ze Związkiem Sowieckim są nadal kluczowym elementem zagranicznej polityki Polski. Polska chciałaby jednakże być niepowiązana z żadnym supermocarstwem. W tym kontekście Skubiszewski podkreślił, że Polska nie dopuści, aby ZSSR ograniczył program reform podjętych przez rząd Solidarności.

WIELKI SPÓR WOKÓŁ MAŁEGO KLASZTORU



Dokończenie ze str. 3

Polsce: "Ponieważ Klasztor SS. Karmelitanek Bosych leży na terenie Archidiecezji Krakowskiej, Żydzi zaczęli atakować jej wódcę ks. kardynała Franciszka Macharskiego, doprowadzając w końcu do spotkania w Genewie. Ks. kardynał pragnąc uspokoić Żydów, że istnienie klasztoru w Oświęcimiu nie jest identyczne z uzurpowaniem sobie przez Kościół prawa do wyłączności, zaproponował wybudowanie Centrum Religijnego, w którym każda religia mogłaby znaleźć swoje miejsce. Tak ks. kardynał przedstawił siostrze karmelitanom owoc genewskiego spotkania: "Bądźcie spokojne, modłcie się, a cała sprawa również się uspokoi".

Tymczasem Żydzi temu spotkaniu nadali rangę oficjalnego spotkania pomiędzy Kościołem katolickim a judaizmem, a zwyczajnemu, ręcznie pisanemu protokołowi robocznemu bez nagłówków nadali szumną nazwę "Umowy genewskiej". Na marginesie tej sprawy z przykrością muszę stwierdzić, że informacja podana przez "Tygodnik Powszechny" nr 11 z 15 marca 1987 roku, że ową "deklarację" podpisali wszyscy uczestnicy, jest niezgodna z prawdą. Z 4 uczestników owego spotkania z Polski, widnieje tylko podpis ks. kardynała Macharskiego. Nie ma podpisu ks. biskupa Kazimierza Górnego (fundatora

Karmelu w Oświęcimiu), nie ma podpisu ks. Stanisława Musiała, T.J., ani redaktora Jerzego Turowicza. Jestem w posiadaniu pierwszej kopii owego pisma. Nie wiem jakim sposobem na kopii przysłanej siostrze karmelitanom znalazły się podpisy ks. Musiała i p. Redaktora. Mówiąc krótko, Deklaracja Genewska nie ma żadnej wiążącej mocy z następujących powodów:

1. Nie było to spotkanie oficjalne, ale robocze. Strona katolicka nie występowała jako delegacja reprezentująca Kościół.

2. Ks. kardynał Franciszek Macharski nie mógł decydować o losach klasztoru, ponieważ:

a) W świetle prawa cywilnego budynku "starego teatru" dany przez państwo w wieczystą dzierżawę, stanowi własność siostr karmelitanek, a nie kościoła krakowskiego.

b) W świetle prawa kanonicznego, siostry karmelitanki nie podlegają arcybiskupowi krakowskiemu, ale przełożonemu generalnemu zakonowi karmelitańskiemu. Biskup diecezji udziela tylko pozwoleń na ewentualne założenie klasztoru, którego ksiądz kardynał udzielił z całego serca."

- Wypredźmy trochę chronologię. Oto jak ojciec Anastazy odpowiada na pytanie postawione przez "Dziennik Związkowy" (z 4-5 sierpnia br.):

"Dz.Zw.: Skoro tak się mają sprawy, to dlaczego ksiądz kardynał nie zajął w tej sprawie zdecydowanie jasnego stanowiska?

O. Anastazy: Sprawa bardzo delikatnej natury, ale kierując się prawdą, postaram się odpowiedzieć.

Strona żydowska nadała Deklaracji Genewskiej rangę "umowy" pomiędzy Kościołem a judaizmem, a ponieważ "pacta sunt servanda", wobec tego uważają, że Kościół tych - w ich oczach - "umów" powinien dotrzymać.

Posunięto się tutaj - o czym z bólem mówię - do jawnego szantażu, że jeżeli strona katolicka nie dotrzyma "umowy, to Żydzi zerwą wszelki kontakt z Kościołem; to wszelkie wypowiedzi i przedsięwzięcia Ojca św. w kierunku dialogu z Żydami uznają za fałsz i obłudę; to wreszcie rozpętają kampanię przeciwko Kościołowi i Ojcu Św. (Potwierdzeniem tego szantażu jest apel jednej z organizacji żydowskich w Ameryce o bojkotowanie spotkań z Papieżem podczas jego apostolskich podróży).

Jak Pani widzi, ks. kardynał znalazł się w trudnej sytuacji. Wydaje mi się jednak, że bez względu na jakikolwiek szantaż trzeba pozostać wiernym prawdzie i Krzyżowi, a Boga należy bardziej słuchać aniżeli ludzi."

- Porozumienie genewskie zakłada, że klasztor karmelitanek zostanie przeniesiony do dnia 22 lutego 1989 roku do nowego Ośrodka Modlitw. Oto główny fragment porozumienia:

"Ustanowienie Ośrodka zakłada... że inicjatywa modlitwy siostr karmelitanek znajdzie w tym nowym kontekście swoje miejsce, swoje potwierdzenie i swój prawdziwy sens i że będzie to świadczyć o uwzględnieniu uczuć słusznie wyrażonych przez Delegację żydowską. Nie będzie więc stałego miejsca kultu katolickiego na terenie obozów Auschwitz i Birkenau. Każdy będzie mógł się tu skupić zgodnie z własnym sercem, własną religią i własną wiarą".

- 22 lutego br. karmelitanki są nadal w klasztorze przy byłym obozie koncentracyjnym Oświęcim i zdaniem środowisk żydowskich na Zachodzie nic nie wskazuje, aby porozumienie zostało dotrzymane.

- W następnych miesiącach Żydzi

'intensyfikują naciski, aby porozumienie zostało dotrzymane.

- W Polsce pojawiają się pewne opory. Ilustruje je np. wydane w maju oświadczenie wyższych przełożonych zakonów męskich w Polsce. Oto one:

"Wyżsi Przełożeni Zakonów Męskich w Polsce, zebrani na swym plenarnym spotkaniu w dniach 16 i 17 maja 1989 roku w Warszawie, świadomi wielkości daru życia zakonnego dla Kościoła i świata, wyrażają swoje zaniepokojenie z powodu nacisków, zewnętrznych, mających na celu usunięcie z obecnego miejsca Klasztoru SS. Karmelitanek Bosych w Oświęcimiu. Stwierdzają poza tym, że klasztor został pierwotnie założony w pobliżu byłego obozu koncentracyjnego w Oświęcimiu w celu otoczenia modlitwą i kontemplacją wszystkich ludzi - różnych narodów i przekonań, którzy ponieśli śmierć w tym miejscu. Obecność Sióstr Kontemplacyjnych w bliskości tego tragicznego miejsca jest najbardziej właściwym wyrazem pamięci dla pomordowanych, a dla żyjących - miejscem spotkania przed Bogiem, Ojcem wszystkich ludzi, najpełniej przeciwstawia się nienawiści, która w tym miejscu zebrała tak obfite żniwo.

Jesteśmy głęboko przekonani, że Klasztor Karmelitanek Bosych, który jest ich własnością, znajduje się na właściwym i godnym miejscu w naszej Ojczyźnie i nie narusza niczyich praw i nikogo nie krzywdzi. Dlatego mocno niepokoją nieuzasadnione próby nacisków zewnętrznych na przeniesienie klasztoru na inne miejsce, a niesprawiedliwe usuwanie SS. Karmelitanek z ich własności grozi niebezpieczeństwem precedensu na przyszłość.

Solidaryzujemy się więc z postawą SS. Karmelitanek, pragnących modlitwą i miłością wynagrodzić i budować Królestwo Braterstwa między ludźmi. Warszawa, 17 maja 1989r."

- W czerwcu i lipcu sytuacja zaogniła się. Żydzi nabierają przekonania, że trzeba poruszyć świat, aby porozumienie zostało dotrzymane.

- 14 i 16 lipca grupa Żydów z Nowego Jorku podejmuje "okupację"

klasztoru. Oto relacja przełożonego zakonu karmelitanek bosych w Polsce ojca Dominika Widera zamieszczona w "Gazecie Wyborczej":

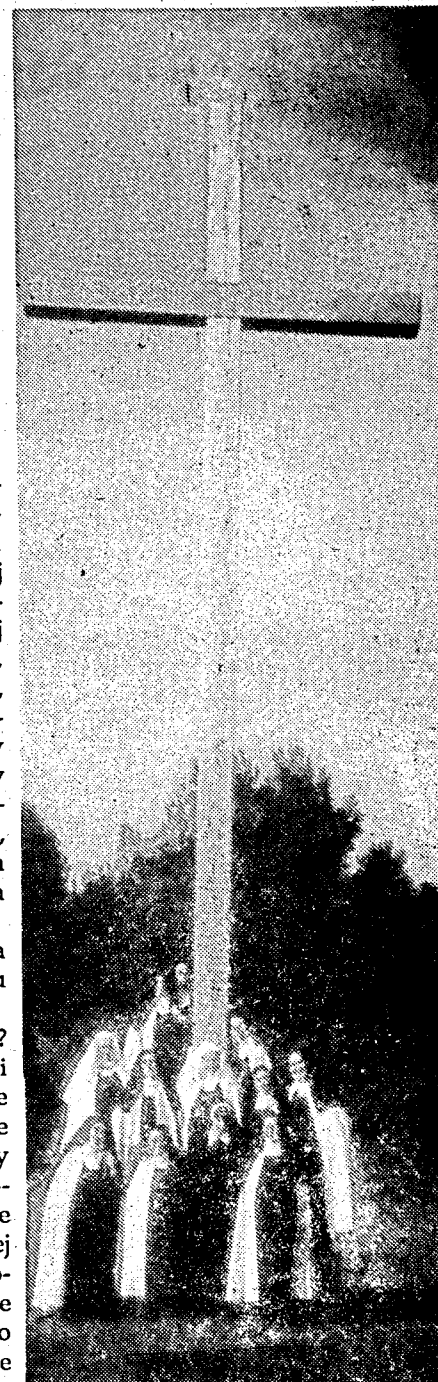
"Byłem wtedy w klasztorze (...). Z racji uroczystości karmelitańskich 16 lipca br. przebywałem w Klasztorze Karmelitanek Bosych w Oświęcimiu; także podczas napadu Żydów pod przewodnictwem rabina Weissa. (...)

Protesty ze strony tych ugrupowań ciągną się od kilku lat. Były uciążliwe, lecz nigdy protestujący nie naruszali dotąd prywatnej własności. Dopiero w dniach 14 i 16 lipca br. wspomniana grupa Żydów po raz pierwszy dokonała napadu na klasztor całkowicie dezorganizując życie zamkniętych w nim mniszek. Piszę o napadzie, bo jak inaczej można nazwać wtargnięcie na teren cudzej własności: sforsowanie żelaznej bramy i płotu, i to nie tylko od ulicy, wznoszenie nieprzyjaznych okrzyków, zagładanie do okien, złorzeczenie siostrze i wyrażanie im pięściami, próby wyważania drzwi, prawie bez przerwy łomotanie w nie, "uwięzienie" w klasztorze przybyłych gości na wiele godzin, przeszkodzenie siostrze zewnętrznej w koniecznym załatwieniu spraw poza klaszturem. (...)

Na pewno nie pochwalam działań pracowników, którzy usunęli z terenu klasztoru awanturujących się Żydów.

Czemu siostry nie podjęły rozmów? Rozmowy są prowadzone z Żydami oraz ośrodkami zachodnimi, które je wspierają, od kilku lat przez władze kościelne. Bardziej znane są rozmowy genewskie. Wszystkie kończą się monologiem Żydów. Proszę przeczytać sobie "Drugą umowę genewską". Są w niej wyłącznie przyrzeczenia strony katolickiej. Nie ma ani jednej obietnicy ze strony Żydów. Żadne argumenty do nich nie docierają. Ich argumenty nie mają żadnych podstaw. Często jest stosowany szantaż. Nie będę się powtarzał. Były już bowiem w dużej mierze przytaczane w naszej prasie (m.in. w "Słowie Powszechnym").

Dlaczego mniszki nie opuszczają swego domu? Za ich zgodą sprowadzono je na to miejsce, włożyły sporo cierpienia i pracy w urządzenie domu i pragnęłyby w nim pozostać. Jest to



Stłynny krzyż, który tak przeszkadza społeczności żydowskiej. To przed tym krzyżem Ojciec Św. Jan Paweł II odprawił mszę świętą w 1979 r. na terenie obozu w Brzezince. Obecnie przed nim modlą się siostry karmelitanki.

chyba naturalne! Poza tym, gdzie one mają iść? Pod namioty?! Nadto są one pod władzą Kościoła. (...).

o. Dominik Wider, OCD, prowincjał O.O. Karmelitów Bosych

- W drugiej połowie lipca rozpoczyna się szeroko zakrojona publiczna akcja żydowska mająca na celu przeniesienie klasztoru karmelitanek. Prym wiodą środki masowego przekazu kontrolowane przez Żydów. Dołączają się także niezależne mass media. Ton artykułów i audycji jest różny. Nie brakuje bardzo antypolskich, oskarżających Polaków o obrzydliwy antysemityzm i grożących, że Polska poniesie konsekwencje. Nie brakuje też artykułów bezstronnych, chłodno analizujących racje obydwu stron, nawołujących do dialogu, do odsunięcia osób ekstremalnych od dialogu. Rzadko zdarza się artykuł, że Żydzi okupując klasztor posunęli się za daleko (np. Barbary Amiel w Toronto Sun) bądź, że karmelitanki powinny pomimo wszystko móc się modlić w swym klasztorze (R. Gwyn w Toronto Star). Powszechna konkluzja jest jednakże jednoznaczna: porozumienie z Genewy - skoro zawarte - powinno być dotrzymane.

- 18 lipca przewodniczący Komisji Episkopatu ds. dialogu z judaizmem biskup Muszyński stwierdza:

"Odczucia Żydów wobec tego miejsca są bardzo różne, uświadamiamy to sobie coraz jaśniej. Odczucia Polaków są inne. Wydaje mi się, że powinniśmy respektować tę odmienność. Na tym polega tolerancja. Projekt centrum informacji, wychowania, spotkań i modlitwy w Oświęcimiu obejmujący również przyszły klasztor sióstr karmelitanek, realizuje się, ale to wymaga czasu i cierpliwości".

- Komisja Episkopatu Polski d/s dialogu z judaizmem opublikowała we wtorek 19 lipca komunikat następującej treści:

Komisja d/s dialogu z judaizmem z głębokim ubolewaniem dowiedziała się o incydentach, które wydarzyły się w dniach 14 i 16 lipca br. na terenie przyległym do klasztoru sióstr karmelitanek w Oświęcimiu.

Jak wynika z komunikatu kurii archidiecezjalnej w Krakowie, kilkuoso-

bową grupą Żydów ze Stanów Zjednoczonych wdarła się poza ogrodzenie klasztorne, skąd została usunięta przez niektórych mieszkańców Oświęcimia.

Komisja pragnie dać wyraz swojemu przeświadczeniu, że jakiegokolwiek pogwałcenie prawa nie może przyczynić się do rozwiązania konfliktu powstałego wokół klasztoru oświęcimskiego wśród karmelitanek.

Komisja podziela w pełni stanowisko organizacji żydowskich, że stworzone zostały warunki sprzyjające realizacji, ustaleń, jakie zostały w danej sprawie przyjęte na konferencji w Genewie w 1987 r. Podjęte już zostały konkretne działania dla realizacji ustaleń dotyczących Centrum Informacji, Wychowania, Spotkań i Modlitwy oraz budowy nowego klasztoru w Oświęcimiu.

Zadne nieporozumienia i incydenty nie mogą wpłynąć na zahamowanie realizowania ustaleń genewskich. Tylko coraz pełniejsze poznanie - na drodze dialogu - i wzajemne poszanowanie siebie, może przyczynić się do przezwyciężenia doświadczeń przeszłości, aktualnych napięć i do stworzenia klimatu wzajemnego zaufania i pokoju wśród chrześcijan i Żydów.

- Wypowiedzieli się także Żydzi polscy:

"Komitet Koordynacyjny Organizacji Religijnych i Społeczno-Kulturalnych Żydów w Polsce złożony z przedstawicieli: Towarzystwa Społeczno-Kulturalnego Żydów w Polsce, Związku Religijnego Wyznania Mojżeszowego w PRL, Żydowskiego Instytutu Historycznego, redakcji tygodnika "Folk-Sztyme" i Państwowego Teatru Żydowskiego wraz z naczelnym rabinem w Polsce, jest głęboko zaniepokojony wydarzeniami jakie miały miejsce przed klasztorem Karmelitanek w Oświęcimiu.

Stwierdzamy, że incydenty takiego rodzaju są sprzeczne z nakazami religii mojżeszowej i są obce naszym zasadom etycznym i moralnym. My, Żydzi w Polsce stoimy na stanowisku, że stworzone zostały warunki sprzyjające realizacji ustaleń jakie zostały w danej sprawie przyjęte na konferencji w Genewie w 1987 roku.

Wyrażamy gotowość uczestnictwa w tych pracach i jesteśmy przekonani, że

pomyślne rozwiązanie zagadnienia oczekiwane jest przez wszystkich ludzi dobrej woli, zarówno w kraju, jak i za granicą".

- 8 sierpnia metropolita krakowski kardynał Franciszek Macharski wydaje następujące oświadczenie:

"Od szeregu tygodni jestem zapytywany z różnych stron, jakie jest moje stanowisko wobec wielkiej kampanii wokół Klasztoru Sióstr Karmelitanek Bosych w Oświęcimiu.

Otóż miałem nadzieję, że rozwiązaniem trudnej dla wszystkich sprawy podnoszonej przez środowisko żydowskie na Zachodzie, będzie stworzenie w Oświęcimiu "Centrum Informacji, Wychowania, Spotkań i Modlitwy". Ten ośrodek był bowiem pomysłem jako miejsce spotkania ludzi różnych narodów i religii we wzajemnym szacunku, poszukiwania zrozumienia i porozumienia dla przestrogi i obrony ludzkości przed wojną, terrorem, wszelkim gwałtem i nienawiścią, która się tu, kiedyś zagnieżdżyła.

Opóźnienie w dotrzymaniu nierealistycznego terminu wybudowania Centrum spowodowało ze strony niektórych zachodnich ośrodków żydowskich gwałtowną kampanię oskarżeń i pomówień, obraźliwą agresję nie tylko słowną, co się przeniosło na teren Oświęcimia. Nie uszanowano sióstr i ich ludzkiej i chrześcijańskiej godności, zakłócając spokój, który im się należy. Nie uszanowano chrześcijańskich przekonań oraz symboli wiary i pobożności. Jednostronnie przedstawiano i interpretowano nasze pragnienia i zamiary przypisując im złe intencje. Gdy zaś chodziło o wdarcie się na teren klasztoru i panoszenie się w nim, usłyszałem tylko jeden głos wzywający do opamiętania, a był to głos żydowskich organizacji w Polsce.

Tego rodzaju postawy i działania uniemożliwiają mi dalszą realizację budowy Centrum. W tej atmosferze agresywnych żądań i wniesionego do nas niepokoju nie sposób wspólnie troszczyć się o budowę miejsca wzajemnego szacunku bez wyzybywania się własnych przekonań religijnych i narodowych. U fundamentów bowiem dzieła pokoju musi leżeć pragnienie pokoju. Pragnę pokoju i nie naruszam go, i jeśli to by-

łoby potrzebne, przypominam mojej wspólnocie potrzebę zachowania godności i opanowania w słowach i czynach. Żałuję, że nie znalazło to zrozumienia u ludzi odpowiedzialnych w niektórych organizacjach żydowskich.

Stoimy na stanowisku, jakie Kościół zajął w stosunku do Żydów na Soborze Watykańskim II, potwierdzonym dalszymi postanowieniami Stolicy Apostolskiej. Dotyczy to zarówno spraw przeszłości, jak i wszelkich przejawów antysemityzmu, które Kościół, kierowany religijną miłością ewangeliczną, opłakuje. A kiedy zbliża się rocznica wybuchu II wojny światowej, tym goręcej wołamy o pokój do Boga, który jest jego Dawcą. I do wszystkich ludzi się zwracamy, aby nadal szukali dróg pokoju we wspólnym, choćby wielkim trudzie dialogu".

"Tygodnik Powszechny" z 13 sierpnia publikuje artykuł Jacka Woźniakowskiego "Spór o klasztor", który konkluduje:

"Ze strony katolickiej trzeba natychmiast podjąć sprężysty wysiłek, by wypełnić zaciągnięte w Genewie zobowiązanie: Owe europejskie Kościoły muszą śpiesznie wykupić resztę potrzebnej pod oświęcimski ośrodek ziemi (bo jak dotychczas nabyto tylko część) i wraz z gospodarzem diecezji i odpowiednimi władzami świeckimi jak najszybciej ustalić plany ośrodka i przystąpić do budowy.

Pierwszym budynkiem, który należy oddać do użytku, winien być nowy klasztor karmelitanek. O całym przedsięwzięciu, postępach robót i ewentualnych przeszkodach trzeba systematycznie i w regularnych odstępach czasu informować opinię, zwłaszcza przez prasę i TV poczynając od pierwszego kroku, to znaczy, od sprecyzowania i urealnienia terminów budowy, które nie mogą być utopijnie krótkie, ale nie mogą też być niepojęcie (dla opinii świata zachodniego) dalekie".

- Ojciec Dominik Wider prowincjał oo. karmelitów bosych ogłasza we Włoszech w liście do katolickiego magazynu, że całe społeczeństwo polskie przeciwne jest przeniesieniu klasztoru karmelitek.

- Krajowy Komitet Rady Amerykanów Polskiego i Żydowskiego Pocho-

dzenia (National Polish-American Jewish-American Council) wydaje wspólne oświadczenie nawołujące do dialogu w duchu wzajemnego zrozumienia i szacunku.

- 26 sierpnia podczas mszy św. na Jasnej Górze celebrowanej przez kardynała Macharskiego w obecności m.in. premiera T. Mazowieckiego i ministra pracy i spraw socjalnych RFN N. Blumera homilię wygłasza Prymas Józef Glemp. Mówi on m.in.:

"(...) Więć dlaczego zrodził się problem Oświęcimia i klasztoru sióstr karmelitanek. Dlaczego wybuchł nagle po 40 latach, po wygaszeniu pieców krematoryjnych. Te pytania dręczą bardzo wielu, gdy mówimy o pokoju, który ma niweczyć skutki wojny.

Chciałbym w pokorze i pragnieniu jedności poruszyć ten temat. Skoro tyle spraw jest nabrzmiałych, to potrzebny jest dialog. Dialog systematycznego wyjaśniania rzeczy trudnych, a nie przedkładania żądań. Mamy swoje winy wobec Żydów, ale dziś chciałoby się powiedzieć - kochani Żydzi, nie rozmawiajcie z nami z pozycji narodu wyniesionego ponad wszystkie inne i nie stawiajcie nam wymagań niemożliwych do wypełnienia.

Siostry karmelitanki mieszkające obok obozu w Oświęcimiu chciały i chcą być znakiem tej ludzkiej solidarności, która obejmuje żywych i umarłych.

Czy szanowni Żydzi nie widzą, że wystąpienie przeciw nim narusza uczucia wszystkich Polaków, naszą suwerenność z takim trudem zdobywaną. Waszą potęgą są środki społecznego przekazu, łatwo dyspozycyjne w wielu krajach. Niech one nie służą do rozniewiania antypolonizmu. Niedawno oddział 7 Żydów z Nowego Jorku dokonał napaści na klasztor w Oświęcimiu. Wprawdzie nie doszło do zabójstwa sióstr ani zniszczenia klasztoru, bo zostali powstrzymani, ale nie nazywajcie napastników bohaterami. (...)"

- Żydzi ostro krytykują wystąpienie Prymasa. Wiceprezes Europejskiego Kongresu Żydów T. Klein (jeden z sygnatariuszy porozumienia z 1987 roku) twierdzi, że poglądy wygłoszone przez niego przystają "osobom duchownym ze średniowiecza". W prasie światowej nie brakuje pomówień Prymasa i Pola-

ków o antysemityzm. Premier Izraela Shamir stwierdza, że "Polacy wysysają antysemityzm z mlekiem matki".

- Kardynał Nowego Jorku John O'Connor stwierdza, że jest zaszokowany wystąpieniem Prymasa Polski. Pomawia go o brak sprawiedliwości i dobrej woli.

- "Gazeta Wyborcza" przyznaje, że słowa Prymasa mogą głęboko ranić wielu potomków i braci ofiar holocaustu.

- Marek Edelman żyjący w Polsce dowódca powstania żydowskiego w Getcie Warszawskim stwierdza, że wobec sprawy klasztoru katolicy zachowali się nieetycznie, a Żydzi fanatycznie.

- Kardynałowie katoliccy, którzy obok Macharskiego podpisali porozumienie w Genewie uznali roszczenia Żydów, aby było dopełnione, za słuszne.

- Naczelnny rabin polskich Żydów Pinkas Menahen Joskowicz stwierdza w Warszawie, że istnienie katolickiego zakonu i krzyża, który w pojęciu Żydów nie jest symbolem nadziei, lecz wyłącznie bólu i krzywdy, przeszkadza im w skupieniu się i w modłach i jest bardziej bolesne niż sam holocaust. Z powodu niedotrzymania porozumienia odmawia udziału w wieloletnich modłach w 50 rocznicę wybuchu II wojny światowej. Wyraża gotowość spotkania się z Prymasem Głównym i kard. Macharskim w celu rozwiązania kryzysu. Zapowiada odwołanie się do autorytetu Papieża.

- Społeczności żydowskie w krajach zachodnich intensyfikują naciski w celu przeniesienia klasztoru na Kościół katolicki, przedstawiciele rządu, Watykan oraz społeczności polonijne. Coraz mocniej domagają się, aby sprawę rozstrzygnął Papież i jako głowa Kościoła katolickiego i jako Polak.

- W odpowiedzi na listy Żydów kanadyjskich kardynał E. Carter i arcybiskup Toronto A. Ambrozic odpowiadają, że sprawa klasztoru jest wewnętrzną sprawą polską.

- 6 września biskupi polscy wzywają Żydów do nowych rozmów zgadzając się, że siostry karmelitanki powinny być przeniesione do nowego ośrodka modlitewnego.



To zdjęcie obiegło świat. Żydzi oskarżyli Polaków o oblanie ich wodą z moczem.

- 11 września polski senator Andrzej Rozmarynowicz oświadcza w Chicago na temat klasztoru co następuje:

"Rozmawiałem 2 dni temu telefonicznie z ks. abp. sekretarzem Episkopatu, Bronisławem Dąbrowskim. Przedstawiłem mu jaką sytuacja powstała tu zarówno w prasie jak w telewizji - czyli w środkach masowego przekazu. Żeby to bardzo krótko przedstawić: zostałem upoważniony przez ks. abp. do powtórzenia publicznie następującego stwierdzenia:

"Umowa w Genewie - czy też porozumienie - polegała na tym, że jedna strona umowy miała dać pieniądze dla Polski na budowę tego dodatkowego budynku, który rzeczywiście miał być wybudowany w 2 lata. Pieniądże, które zostały przesłane do Polski, wystarczą na zakup zaledwie połowy parceli. Reszta pieniędzy nie została przesłana, bez wystarczającego wytłumaczenia. Stąd nastąpiło nieporozumienie czy w ogóle strona rozmawiająca z Episkopatem ma zamiar przesłać pieniądze, czy nie ma zamiaru, co wywołało dalsze nieporozumienie, które znamy z prasy.

W każdym razie stoimy na stanowisku, że porozumienia są do dotrzymania i w momencie jak tylko nastąpi możliwość - ten odrębny budynek dla siostr i dla modłów ekumenicznych zostanie wybudowany".

- 14 września Prymas Polski, Józef kard. Glemp zapewnia, że nie ma zamiaru odwołać porozumienia genewskiego na temat przeniesienia klasztoru siostr karmelitanek, lecz dąży do wznowienia negocjacji, by je udoskonalić.

Prymas utrzymuje, że w rozmowach, których wynikiem było podpisanie układu w lutym 1987 roku, strony nie miały równych reprezentacji. "Żydzi byli reprezentowani przez liczną grupę przywódców swej społeczności, gdy strona katolicka składała się z małej i nieformalnej grupy duchownych".

- 16 września Prymas Glemp spotyka się z Zygmuntem Nissenbaumem - przewodniczącym funduszu odbudowy i restauracji pomników i miejsc kultu Żydów w Polsce. PAP podaje, że znaleziono zadowolające obydwie strony rozstrzygnięcia.

- "Szukam takiego sposobu rozwiązania sporu oświęcimskiego - stwierdza

Prymas Glemp 19 września rano przed odlotem do W. Brytanii - który byłby godny, spokojny, oparty na racjach rozumowych, a nie na emocjach, krzyku i awanturach. Dlatego chcemy wejść w taki dialog, który by zachował godność naszą i godność strony przeciwnej".

- 19 września Komisja Watykanu ds. stosunków religijnych z judaizmem oznajmia w oświadczeniu podpisanym przez kard. J. Willebrandsa, że klasztor powinien zostać przeniesiony. Komisja stwierdza, że Centrum Informacji, Spotkań, Dialogu i Modlitwy obejmujące także klasztor karmelitanek mające powstać w pewnej odległości od obozu w Oświęcimiu może przyczynić się znacznie do polepszenia wzajemnych stosunków między chrześcijanami i Żydami. Jednocześnie budowa Centrum, zgodnie z ustaleniami genewskimi, usunie praktycznie powód sporu, trwającego od kilku lat, a gwałtownie nasilającego się w ostatnich miesiącach. Stolica Apostolska wyraża gotowość do finansowania udziału w tym kosztownym, ale doniosłym przedsięwzięciu.

Watykan potwierdza pilną potrzebę budowy tego Centrum wspierając w ten sposób treść oświadczeń Komisji ds. Dialogu z Judaizmem Episkopatu Polski i przypominając, że projekt ten oparł w swoim przemówieniu 24 czerwca 1988 roku Jan Paweł II.

- Źródła watykańskie zgodnie utrzymują, że Papież Jan Paweł II nie podpisał dokumentu, ale z dużym zadowoleniem przyjął stanowisko komisji.

- Edgar Bronfman, prezes Światowego Kongresu Żydów, ogłasza, że Watykan uczynił ważny krok "pomagający przywrócić wiarę w słowo Kościoła" i odbudowujący stosunki katolicko-żydowskie.

- Prymas Polski J. Glemp stwierdza 23 września, że ani on sam jak i Kościół katolicki nie mieli świadomości jak głębokie uczucia żywią Żydzi do Oświęcimia. Stąd Kościół popełnił pewne błędy. Prymas podkreśla, że nie stawia sprzeciwu wobec przeniesienia klasztoru zgodnie z porozumieniem zawartym w 1987 roku. Jednocześnie wyraża nadzieję, że Żydzi dowiedzieli się, iż także Polacy byli eksterminowani w Oświęcimiu.

- opracował Z. F.

Kalendarz Echa

Wrześniowa słońca: miarka deszczu, korzec błota.

Wiele ostu we wrzesień wroży pogodną jesień.

Po świętym Michale wolno paść i na skale.

Na Michała - łowcy chwala.

Święty Michał kopy do stodoły powpychał.

Gdy noc jasna na Michała, to nastąpi zima trwała.

Na świętego Franciszka chłop już w polu nic nie zyska.

Na świętego Franciszka odlatuje pliszka.

28 września - czwartek

Wsch. Słońca: 05.57 Zach. Słońca: 17.49

Wsch. Księż.: 04.40 Zach. Księż.: 17.09

Imieniny obchodzą: Luba, Marek, Wacław, Salomon i Tymon

PATRONI:

Św. Wacław, wnuk św. Ludmiły, był królem Czech. Został zamordowany w 929 r. przez żołnierzy swego brata. Był człowiekiem niezwykle pracowitym i miłosiernym. Sam podobno uprawiał pszenicę i winorośl na chleb i wino do stołu Pańskiego. W czasie jednej z bitew - jak głosi legenda - przyszedł mu aniołowie z pomocą i odstraszali wrogów. Jest głównym patronem Czech.

Św. Tymon był mnichem i arcybiskupem Salzburga, zmarł w 1100 r.

Wacław - czes., oznacza: wielki, sława.

Tymon - grec. time (czas).

1878 - Po raz pierwszy wystawiono obraz Jana Matejki "Bitwa pod Grunwaldem".

29 września - piątek

Wsch. Słońca: 05.58 Zach. Słońca: 17.48

Wsch. Księż.: 05.44 Zach. Księż.: 17.25

Imieniny obchodzą: Gabriela, Michał, Michalina i Rafał

PATRONI:

Św. Michał, jeden z trzech archaniołów czczonych dzisiaj, jest ich księciem i często przedstawiany jako wódz zmagający się z szatanem: od dawna też uważano, iż stoi on u wężłowa umierających i towarzyszy duszom do nieba.

Michał - hebr. mika-el (któż jak Bóg).

Gabriel - hebr. geber (mąż silny) + El (Bóg).

Rafał - imię biblijne, oznacza Bóg uzdrawia.

1888 - Urodziła się Janina Porazińska, autorka książek dla dzieci i młodzieży (1971 r.).

1856 - W miejscowości Panna Maria w USA odbyła się uroczystość poświęcenia pierwszego polskiego kościoła w Ameryce.

30 września - sobota

Wsch. Słońca: 05.59 Zach. Słońca: 17.46

Wsch. Księż.: 06.48 Zach. Księż.: 17.42

Imieniny obchodzą: Hieronim, Honoriusz, Wera i Zofia

PATRONI:

Św. Hieronim był mnichem, który pochodził z Dalmacji. Zastąpił jako autor pierwszego przekładu Pisma Świętego na język łaciński (Wulgata). Zmarł w 419 r. Jest patronem egzegétów (uczonych objaśniających Biblię).

Hieronim - grec. hieros (święty) + onyma (imię).

1938 - Podpisanie w Monachium układu, w którym mocarstwa zachodnie zezwalały Niemcom na aneksję znacznej części terytorium Czechosłowacji.

1 października - niedziela

Wsch. Słońca: 06.00 Zach. Słońca: 17.44

Wsch. Księż.: 07.52 Zach. Księż.: 18.01

Imieniny obchodzą: Danuta, Heloiza, Malwina, Ludwina, Remigiusz i Teresa

PATRONI:

Św. Teresa od Dzieciątka Jezus (1873 - 1897) urodziła się w Alencon (Francja) jako dziewiąte dziecko Ludwika i Zeli Martin. Matka wcześniej zmarła, a ona dzięki specjalnej dyspensie papieża Leona XIII (po której jeździła do Rzymu) wstąpiła do klasztoru karmelitanek bosych z Lisieux, mając zaledwie 15 lat. Nękały ją różne choroby, m.in. gruźlica, której padła w końcu śmiertelną ofiarą. Zostawiła po sobie słynny pamiętnik "Dzieje duszy". Jest patronką Francji, a także patronką misji katolickich. Przedstawia się ją zwykle z nęczeniem róż, gdyż zapowiadała, iż będzie zysłać "deszcz róż" (łask) z nieba.

Św. Remigiusz uważany za apostoła Francji, był przez kilka dziesiątków lat biskupem Reims. Ochrzcił króla Ludwika, co sprawiło, że na ziemi francuskiej wprowadzone zostało chrześcijaństwo. Przypisywano mu liczne cuda. Zmarł w 533 r.

Teresa - imię pochodzenia bizantyjskiego.

Remigiusz - łac. remigium (włos).

1608 - Pierwsi polscy osadnicy przybijają na pokładzie statku "Mary & Margaret" do portu Jamestown w Ameryce Płn.

2 października - poniedziałek

Wsch. Słońca: 06.02 Zach. Słońca: 17.42

Wsch. Księż.: 08.58 Zach. Księż.: 18.24

Imieniny obchodzą: Dionizy, Dionizja, Rustyka, Stanimir i Teofil

1413 - Unia Polski z Litwą w Horodle.
1944 - Upadek Powstania Warszawskiego.

3 października - wtorek

Wsch. Słońca: 06.03 Zach. Słońca: 17.40

Wsch. Księż.: 10.04 Zach. Księż.: 18.52

Imieniny obchodzą: Ewald, Heliodor, Jan Józef, Kandyd i Teresa

PATRONI:

Bł. Jan z Dukli urodził się na przełomie XV i XVI wieku w rodzinie mieszczańskiej. We wczesnej młodości był podobno pustelnikiem. W latach 1434-1440 wstąpił do zakonu franciszkanów konwentualnych i tam otrzymał święcenia kapłańskie. Od 463 r. przeszedł do zakonu bernardynów, który miał surowszą regułę i przez długie lata był kaznodzieją i spowiednikiem w klasztorze św. Andrzeja we Lwowie. Dożywszy podeszłego wieku, zmarł w 1484 r.

Św. Kandyda była męczennicą rzymską i zginęła w pierwszych wiekach chrześcijaństwa.

Św. Ewald Biały i św. Ewald Czarny byli misjonarzami irlandzkimi. Zamęczono ich na śmierć ok. 690 r. nad Renem.

Jan - imię biblijne, oznacza Bóg jest łaskawy.

Kandyda - imię rzymskie; oznaczało dziewczynę o jasnych włosach.

Ewald - germ. ewa (prawo) + wald (panowanie).

Teresa - obecnie obchodzimy 1 października (św. Teresy od Dzieciątka Jezus).

4 października - środa

Wsch. Słońca: 06.04 Zach. Słońca: 17.38

Wsch. Księż.: 11.08 Zach. Księż.: 19.27

Imieniny obchodzą: Bratysław, Edwin, Franciszek, Manfred i Rozalia

PATRONI:

Św. Franciszek (1181-1226) urodził się w Asyżu jako syn kupca. Był wesołym i energicznym młodzieńcem. Uczestniczył w jednej z wojen. Doznawszy cudownych objawień, zmienił dotychczasowe życie, spędzając czas na modlitwach oraz nad biednymi i chorymi. Mimo sprzeciwów ojca, przywdział habit i tworzył wraz z innymi placówki zakonne (franciszkanów, klarysek). Wszędzie głosił pochwałę ubóstwa i pokory. Pierwszy urządził szopkę betlejemską. Miał stygmaty na dłoniach, boku i stopach, które - wedle tradycji - uczynił mu sam Chrystus. Jan Paweł II ogłosił go patronem ochrony środowiska (ekologii).

Franciszek - germ. frank (człowiek z plemienia Franków, wolny). Imię to zostało wymyślone przez matkę św. Franciszka, która była Francuzką.

Z DYSTANSU

W tym wypadku właściwie powinienem ten mój felieton pozbawić stałego tytułu. Po dwutygodniowym pobycie w kraju dystans straciłem, może nawet nie umiem już krytycznie na to wszystko patrzeć. Wyjechałem do Berlina 12 września pod olbrzymim wrażeniem sejmowego wystąpienia premiera Mazowieckiego. Przyznam, że aby wysłuchać takiego przemówienia w polskiej telewizji, warto było znieść lata różnych szykan i upokorzeń - opłaciło się: za Gomułki co drugie zdanie tego expose kwalifikowałoby się na trzyletni wyrok, za Gierka autor nie opędziłby się od mniej lub bardziej uciążliwych represji - dziś w majestacie swego urzędu po prostu wygłasza program, którego nie mogę naczaj nazwać, niż stanowczym i spokojnym planem likwidacji komuny w Polsce. Warto było to przeżyć, łącznie z dramatyczną przerwą w wystąpieniu spowodowaną zasłabnięciem mówcy: nie ma się czemu dziwić, w końcu przez ostatnie tygodnie pracował pod olbrzymią presją.

Zresztą, prawdę mówiąc, spodziewałem się czegoś podobnego: podając żonę śniadanie powiedziałem, by się ogłaszała końca tego ustroju. Miałem rację. I choć poseł z szeregow "naszej partii" odgrażał się socjalizmem, to zdaje się, że mamy do czynienia ze zmianami nieodwracalnymi. Zdaję sobie, oczywiście, sprawę z tego, że piszę to wszystko pod wpływem emocji. Wiem doskonale, że wielu uważa ustąpienie komunistów z dotychczasowych pozycji za manewr mający na celu obciążenie opozycji pogarszającą się sytuacją ekonomiczną, by później w chwale do pełni władz powrócić. Wiem, że Jaruzelski sprawujący funkcję prezydenta dysponuje możliwością zduszenia tego, co się w kraju dzieje, ale wiem także, iż chęć skorzystania z tych formalnych uprawnień oznaczałaby sprowadzenie kraju na krawędź wojny domowej. Myślę, także, że mimo dysponowania tymi możliwościami, niema o realnej szansy ich wykorzystania. Przy najmniej w obecnej sytuacji zarówno wewnętrznej jak i międzynarodowej. (Warto, nawiasem mówiąc, przypomnieć fakt niepodważalny: pamiętając o wszystkich zbrodniach stanu wojen-

nego, nie zapominając krzywd i upokorzeń, trzeba przyznać, że uprawnienia, jakimi dysponowała władza na mocy dekretu z 13 grudnia, nie zostały nawet w ćwierci wykorzystane - taka jest na ogół logika procesów społeczno-politycznych). Nie wiadomo zresztą nawet tego, w czym imieniu miałby generał te uprawnienia wykorzystywać: partia jest w stanie coraz szybszego rozpadu - rzucenie legitymacji przez dwie trzecie policji w Piekarach Śląskich jest w moim przekonaniu kamykiem, który ruszy lawinę. Rozłam w PZPR jest już oczywistością.

Podobnie zresztą jest i w innych organizacjach. Coraz wyraźniejsze stają się podziały w Obywatelskim Klubie Parlamentarnym, co jest o tyle zrozumiałe, że stanowi on twór sztuczny, skonstruowany z różnych odłamów opozycji na potrzeby chwili. Do głosu dochodzić też zaczyna opozycja pozaparlamentarna: bardzo dobrze zostało przyjęte spotkanie Mazowieckiego z przedstawicielami PPS, KPN i innych ugrupowań. Rozłatuje się też ZSL: zmiany, które tu zaszły (ustąpienie Malinowskiego), są doraźną łataniną - wobec odrodzenia się PSL (ważny, symboliczny wymiar ma powrót do kraju pani Chorażyńskiej wybranej na wiceprezesa) mającego poparcie "Solidarności" wiejskiej, wielu członków ZSL przejdzie prawdopodobnie do nowej partii, która nawiązuje do niepodległościowych tradycji polskiego ruchu ludowego. Zmiany widać też i w innych ugrupowaniach, jak choćby w PAX-ie. Wydaje się, że stajemy wobec gruntownej przebudowy krajobrazu politycznego Polski, która, jak się zdaje, przestanie niebawem dzwigać garb PRL-u.

Niezależnie jednak od zmian zachodzących na scenie politycznej, decydującą rolę odegra sprawa gospodarki. O bałaganie w tej sferze niech zaświadczy fakt, że w ciągu czterech dni dolar potrafił podskoczyć z dziewięciu do trzynastu tysięcy złotych, by w ciągu następnej doby zlecieć znowu do dziewięciu; jednocześnie właściwie zablokowano sprzedaż dolarów - kantory ograniczają się wyłącznie do skupu. Znajomi "cinciarze" są pewni, że w ciągu tego roku dolar dobieje do dwudziestu tysięcy. W wystąpieniu Mazo-

wieckiego obecne tempo inflacji zostało opisane niezwykle dramatycznie - jeśli nie uda się go zatrzymać, w ciągu roku dolar osiągnie cenę 40 tysięcy złotych: to pachnie apokalipsą. Krytycy przedstawionego przez rząd programu gospodarczego - m.in. prof. Kurowski - podkreślają fakt, iż zbyt dużo w nim elementów socjaldemokratycznych.

Z drugiej jednak strony trzeba wziąć pod uwagę fakt, że bez tych elementów nie da się rozsądnie myśleć o wyjściu z kryzysu; zapewne - drastyczne programy antykryzysowe są w teorii skuteczniejsze, jednak nie biorą pod uwagę możliwości społecznej eksplozji wywołanej brakiem mechanizmów osłonowych. Polska jest krajem, który - w przeciwieństwie do państw zachodnich - nie wytworzył żadnych instytucji zdolnych do obrony najsłabszych. Ewentualność bezrobocia - bardzo realna w tej chwili - jest bez owych zabezpieczeń materiałem wybuchowym, który może doprowadzić do chaosu ekonomicznego, a ten z kolei do załamania dotychczasowych zdobyczy politycznych. Sprawa na pewno prosta nie jest i stosowanie recept radykalnych byłoby podejmowaniem ryzyka politycznego zbyt w tej chwili wielkiego. Łatwo ułożyć za biurkiem program drastycznej reformy ekonomicznej, ale gdy się nie bierze pod uwagę stanu społecznej nędzy i nastrojów, które w kraju panują, będzie to program księżycowy. Myślę, że Mazowiecki przedstawił perspektywę realistyczną, w której brane są pod uwagę wszystkie elementy kształtujące obecną polską rzeczywistość. W końcu zapowiedział nieuniknioną obniżenie stopy życiowej, która i bez tego jest bardzo niska. By jednak podtrzymać jakkolwiek nadzieję na poprawę i gotowość współpracy społeczeństwa, nie mógł przecież pozbawić go jakichkolwiek mechanizmów obronnych. W kraju istnieje gotowość wyrzeczeń, ale mają one przecie swoje granice i tego nie można nie brać pod uwagę. Nie należy też zapominać, że Mazowiecki wyszedł z ruchu związkowego i ma wobec niego zobowiązania.

W tym kontekście warto przypomnieć fragment wywiadu, który przeprowadzony został z Mazowieckim rok

temu, po zakończeniu strajków w Stoczni Gdańskiej. "Ostatnio często słyszę - może nie bez racji - zżymanie się na naszą polską skłonność do nadmiaru moralizatorstwa w polityce. (...) W wypowiedziach wielu ludzi związanych z opozycją czytam, że występuje u nas tendencja do zasłaniania się programami moralnymi. To, że ktoś jest autentyczny, niezależny, ma zastąpić obraz polityka w normalnym społeczeństwie demokratycznym uczestniczącego w grze interesów. Powiedziałbym, że wszystkie te sceptycyzmy i narzekania rozumiem i bardzo bym chciał, by społeczeństwo polskie wybiło się na normalność, na normalność demokratycznego życia. Niemniej nasza polityka jest ciągle walką o sprawy podstawowe,

w której zażebanie się wątków zasadniczych, moralno-społecznych czy nawet religijnych z polityką jest niesłychanie daleko idące. I jeżeli ja jestem związany z polityką, to jestem politykiem czasu, w którym związek ten tak mocno występuje i w którym (...) istotna jest droga a nie zwycięstwo. To droga już determinuje, jakie będzie zwycięstwo, czy nie będzie ono klęską moralną. Czasem brak skuteczności nie oznacza braku zwycięstwa także politycznego w wymiarze długofalowym". Te słowa, stanowiące wykład filozofii politycznej Mazowieckiego, potwierdziła praktyka. Wyjście ze stoczni w sierpniu 1988 roku było, w wymiarze bezpośrednim, brakiem zwycięstwa, brakiem natychmiastowej skuteczności. Dziś, gdy Ma-

zowiecki został premierem, a opozycja zajmuje sporą część ław parlamentu, można mówić o długoterminowym (szybszym zresztą niż można było wówczas przypuszczać) zwycięstwie politycznym.

"Zresztą, nawet w normalnym funkcjonowaniu polityki - czytamy w dalszym ciągu tego wywiadu - nieodłącznym od ścierania się interesów, pasjonuje mnie jej głębszy wymiar dotyczący spraw podstawowych. Sądzę, że nie ma wielkiej polityki bez zaplecza moralnego. (...) Sfera działań politycznych nie byłaby dla mnie tak znacząca, gdybym nie widział ludzi, którzy gotowi są niekoniecznie wygrać, ale postawić na coś zasadniczego". Przyznam, że

Dokończenie na str. 36



Istnieje od 1929 r.

**SPRAWNIE - SZYBKO - TANIO
WYSYŁAMY ZLECENIA
DO POLSKI**

**NOWY CENNIK 1989 - 1990
NISKIE • KONKURENCYJNE CENY
PACZEK ŻYWNOŚCIOWYCH NP.:**

Nr 89103	- 3 kg pomarańczy	- US\$ 4.50
Nr 89025	- 1 kg kawy	- 4.50
Nr BL 022	- 5 kg kawy	- 20.50
Nr BL 033	- 1 kg rodzynek	- 8.00
	400 g migdałów	- 28.00
Nr 89008	- 6,6 kg żywności	- 17.00
Nr 89014	- 3,75 kg wędlin	- 17.00

I WIELE INNYCH, PRAKTYCZNYCH ZESTAWÓW DELIKATESÓW I WĘDLIN

UWAGA • NOWOŚĆ • POSZUKIWANY SAMOCHÓD

ŁADA 2107/1500 - IMP.FIN. US\$ 3.800.00

ZLECENIE PRZYJMIE I ŻYCZLIWIE DORADZI PERSONEL BIURA

PEKAO TRADING CO. (CANADA) LTD.

1610 BLOOR ST.W., Toronto, Ontario M6P 1A7

TEL. (416) 588-1414

lub UPOWAŻNIENI DEALERZY PEKAO

Sept 6.20

SEKCJA

R

Najpilniej
strzeżony
sekret
KGB

Jewgienij Pitowranow, mężczyzna srebrnowłosy, z wydatnymi kośćmi policzkowymi, jest bez wątpienia najbardziej dystygowanym człowiekiem interesu w ZSSR. Od długiego już czasu obraca się on w kręgach elity przemysłowej Zachodu. Większość znacznie szerszych cudzoziemców, którzy starają się robić interesy z Sowietami, przechodzi u niego szczegółowy egzamin, nic o tym rzecz jasna nie wiedząc.

Przed ponad dwudziestu laty Pitowranow ostentacyjnie wycofał się z KGB. W rzeczywistości był on już duchem opiekuńczym nowej supertajnej sekcji KGB, nazwanej eufemistycznie "Rezerwa specjalna". W różnorodny sposób zamaskowani agenci tej sekcji zbierają dziś informacje we wszystkich częściach świata, lecz również i w Moskwie, w środowisku pracowników banków, ministerstw i służb handlowych.

Jednakże, z wyjątkiem najwyższych kręgów KGB i Gorbaczowa, nikt w ZSSR nie wie o istnieniu sekcji R.

Ministerstwa spraw zagranicznych i handlu, ambasady sowieckie, organizacje i czasopisma zajmujące się sprawami gospodarczymi nie podejrzewają nawet, że są infiltrowane. Nawet na średnich szczeblach KGB nigdy nie mówi się o tym.

W latach trzydziestych, z zapalem młodości, Jewgienij Pitowranow wstąpił do tajnej policji sowieckiej, akurat aby zdążyć brać udział w stalinowskich czystkach, które pochłonęły miliony ofiar. Wyróżniwszy się w tej brudnej robocie, a następnie w krwawych represjach po drugiej wojnie światowej,

zyskał sobie łaski dyktatora i wszedł do kręgu jego zaufanych.

W latach 50-ych Pitowranow kierował operacjami KGB w Berlinie: morderstwami, porwaniami, instalowaniem szpiegów sowieckich w niektórych ważnych dla Zachodu instytucjach. Później, po okresie w jakim kierował siecią szpiegowską KGB w Chinach, powierzono mu kształcenie agentów KGB. Kontrwywiady zachodnie uważały go za jednego z najgroźniejszych szpiegów, mistrzowskich w rzemiośle.

Doszedłszy do pięćdziesiątki, u szczytu kariery, Pitowranow demonstracyjnie opuścił szeregi KGB, by zostać wiceprezydentem Izby Handlowej ZSSR. Z tej racji brał udział w konferencjach międzynarodowych, które odbywały się we Francji, w Niemczech i w Portugalii. W Moskwie z kolei Pitowranow przyjmował zagranicznych ludzi interesu, robiąc wszystko, by ich przekonać, że wymiana handlowa może nie tylko zaowocować zyskami, lecz i przyczynić się do utrwalenia pokoju na świecie.

Po objęciu funkcji wiceprezydenta, generał Pitowranow naszpikował Izbę Handlową byłymi wysokimi funkcjonariuszami KGB, którzy tak jak on oficjalnie opuścili służbę.

W roku 1971 Wielka Brytania i Belgia wprawiły Kreml w osłupienie, poddając ekstradycji ponad 135 pseudodyplomatów z KGB i GRU (wywiad wojskowy). To wydarzenie bez precedensu pozbawiło KGB wszelkiej możliwości działania w obu tych krajach. Szefowie radzieckiej sieci szpiegowskiej byli zaniepokojeni: istniało ryzyko, że wszyscy ich agenci zostaną usunięci z krajów,

gdzie działają, jeśli tylko wyjdą na jaw ich powiązania z KGB.

KGB zaproponowało więc stworzenie sekcji "rezerwy specjalnej", do tego stopnia będącej poza podejrzeniami, że jej członkowie będą mogli spokojnie pozostawać za granicą nawet wówczas, gdy wszyscy podejrzani dyplomaci ulegną ekstradycji. Od samego początku Pitowranow był mózgiem tego przedsięwzięcia. Narodziła się z inicjatywy Politbiura sekcja R. KGB selekcjonowało pod kątem dotychczasowego absolutnego braku powiązań z wywiadem dyplomatów, dziennikarzy, ekonomistów, ekspertów w dziedzinie finansów, wszystkich znanych poza granicami ZSSR. Zostali oni oficerami KGB, z pensją odpowiadającą ich stopniowi służbowemu, nie opuszczając swych dotychczasowych stanowisk i oczywiście w tajemnicy przed pracodawcami.

Ci nowo zwербowani agenci poddani zostali intensywnemu, indywidualnemu szkoleniu, które trwało rok. Odbywało się ono nocami, w dni wolne od pracy, w soboty i niedziele. W niektórych wypadkach werbowano i szkolono również i żony agentów.

W tym czasie Pitowranow, jako prezydent Izby Handlowej, zaczął nawiązywać stosunki w świecie. W 1973 roku USA i ZSSR stworzyły wspólną radę gospodarczą, do której z wielkim pośpiechem wstąpili szefowie kilku największych firm amerykańskich. Komitet wykonawczy tej rady, złożony w równej proporcji z Amerykanów i Sowietów, z biurami w Nowym Jorku i Moskwie, stara się załatwiać pożyczki i transfer nowoczesnej technologii do ZSSR.

Sekcja R pracuje w sposób prawie doskonały. Jewgienij Władimirowicz Afanasjew jest doradcą ambasady sowieckiej w Waszyngtonie. Dystygowany, mówiący biegle po angielsku i po chińsku, jest specjalistą w sprawach Chin, gdzie pracował w początku lat siedemdziesiątych. Amerykanie, naukowcy z uniwersytetów, dyplomaci i inni, zainteresowani Chinami, nie żywią wobec niego żadnych podejrzeń. Robi on wrażenie Rosjanina spokojnego i sympatycznego.

Po przeszkoleniu w sekcji R Afanasjew został po raz pierwszy skierowany do Waszyngtonu w 1979 roku. Gdy powrócił tam w roku 1987, zaczął

składać sprawozdania miejscowemu "pełnomocnikowi" KGB i otrzymuje od niego instrukcje podczas bardzo rzadkich spotkań, zawsze poza terenem ambasady. Strzeże się, by nie mieć najmniejszych kontaktów z oficerami KGB lub GRU ani nie robić niczego, co mogłoby nań rzucić cień podejrzenia o szpiegostwo.

Agent pokroju Afanasjewa "rusza na łowy" w nadziei upolowania grubszej zwierzyny - naukowca, który wydaje się być podatny na manipulowanie nim w zamian za dostęp do archiwów sowieckich; osobistości, do której stosuje się przysłowie "w starym piecu diabeł pali", skłonnej być może dać się zwabić któregoś dnia na schadzkę do pokoju w moskiewskim hotelu; funkcjonariusza, który budzi nadzieje, że świadomie lub nieświadomie zacznie zdradzać sekrety polityczne.

Inny przykład: Walery Nikołajewicz Ziemschow, nr 2 ambasady sowieckiej w Australii. Cieszy się on zaufaniem ze strony licznych osobistości ze świata polityki, przemysłu i związków zawodowych. Nigdy nie usiłuje on wodzić nikogo na pokuszenie. Jego zadanie? Zerwać sojusz wojskowy pomiędzy Australią i USA. Dwa lata temu Nowa Zelandia faktycznie zerwała współpracę wojskową z USA, zabraniając wstępu na swe wody terytorialne amerykańskim okrętom wyposażonym w broń nuklearną. Ziemschow namawia Australię do pójścia za tym przykładem i stworzenie strefy bezaatomowej na południowym Pacyfiku. Australijczycy, którzy słuchają życzliwym uchem tych "apeli w obronę pokoju" nie zdają sobie sprawy, że są indoktrynowani przez agenta sekcji R.

Andriej Siergiejewicz Parastajew, obecny pierwszy sekretarz ambasady sowieckiej w Waszyngtonie, odgrywa również bardzo ważną rolę w łonie sekcji R. Parastajew poświęca dużo czasu i uwagi radzie Towarzystwa Przyjaźni Amerykańsko-Sowieckiej, która uchodzi za organizację niezależną. W rzeczywistości organizacja ta jest subwencjonowana przez Sowiety i służy obronie ich interesów. Lecz bardzo niewielu ludzi podejrzewa, że tak się dzieje i że Towarzystwo jest związane z KGB. Dlatego też przyciąga ono wielu Amerykanów, którzy nigdy świadomie

Dokończenie na str. 34

NAJLEPSZE TOWARY, KONKURENCYJNE CENY
paczek do POLSKI

Prywatny firmowy transport i stała załoga doręczycieli na terenie Polski do Twoich usług. Dostawy do Polski w cyklu 14-dniowym (od listopada - 7-dniowym) bezpośrednio do domu odbiorcy. Dowlonie zestawiaj skład paczki (mandarynki od listopada). Zamówienie minimum 5 kg. UWAGA: Ceny ważne do końca 1989 r. UWAGA: ZWRACAMY KOSZTA nadania listu ekspresowego (do \$3.00) przy zamówieniu paczki o wartości powyżej \$60.00.

Ilość	Nazwa towaru	Cena CD \$	Razem
..... x 1 kg	Cytryny	2.40 =	.....
..... x 1 kg	Pomarańcze	2.40 =	.....
..... x 1 kg	Grejpfruty	2.40 =	.....
..... x 1 kg	Banany	3.00 =	.....
..... x 1 kg	Mandarynki	2.50 =	.....
..... x 100 g	Czekolada gorzka	0.80 =	.....
..... x 100 g	Czekolada mleczna	0.90 =	.....
..... x 100 g	Czekolada orzechowa	0.80 =	.....
..... x 400 g	Bomboniera	3.70 =	.....
..... x 300 g	Cukierki witaminowe	3.10 =	.....
..... x 500 g	Ciasteczka maślane	3.50 =	.....
..... x 1 op	Guma do żucia (60 g)	0.70 =	.....
..... x 250 g	Kawa ziarnista brazylijska	2.20 =	.....
..... x 1 kg	Kawa ziarnista brazylijska	6.20 =	.....
..... x 3 kg	Kawa ziarnista brazylijska	17.00 =	.....
..... x 5 kg	Kawa ziarnista brazylijska	25.00 =	.....
..... x 100 g	Herbata cejlońska	1.10 =	.....
..... x 1 kg	Herbata cejlońska	9.00 =	.....
..... x 25 szt.	Herbata ekspresowa norm.	1.10 =	.....
..... x 25 szt.	Herbata ekspresowa rumianek	1.10 =	.....
..... x 25 szt.	Herbata ekspresowa różana	1.10 =	.....
..... x 400 g	Herbata instant cytrynowa	2.20 =	.....
..... x 800 g	Czekolada w proszku	4.20 =	.....
..... x 250 g	Kakao	1.80 =	.....
..... x 200 g	Rodzynki kalifor.	1.10 =	.....
..... x 200 g	Migdały kalifor.	2.10 =	.....
..... x 200 g	Wiórki kokosowe	1.40 =	.....
..... x 400 g	Pasta czekl. orzech.	2.40 =	.....
..... x 500 g	Margaryna mleczna słonecznikowa	1.90 =	.....
..... x 11	Olej jadalny roślinny	5.20 =	.....
..... x 500 g	Ryz (USA)	1.90 =	.....
..... x 400 g	Mąka kartoflana	1.60 =	.....
..... x 3 op	Budyń czekoladowy i waniliowy	1.20 =	.....
..... x 1 zest.	Środki do pieczenia	2.50 =	.....
(10 op. cukr. wan., 6 op. proszku, 12 op. żelatyny, 3 op. drożdży)			
..... x 1 kg	Mąka	1.30 =	.....
..... x 5 kg	Mąka	5.50 =	.....
..... x 1 kg	Cukier	1.30 =	.....
..... x 5 kg	Cukier	5.80 =	.....
..... x 500 g	Pieprz czarny	5.00 =	.....
..... x 100 g	Sardynki w oleju	1.00 =	.....
..... x 1 kg	Kabanosy	9.00 =	.....
..... x 1 kg	Krakowska	9.00 =	.....
..... x 1 kg	Frankfurterki	9.00 =	.....
..... x 1 kg	Szynka gotowana	10.00 =	.....
..... x 450 g	Szynka w puszcze	4.40 =	.....
..... x 340 g	Szynka mielona	2.20 =	.....

Ubezpieczenie i dostawa paczki: BEZ OPŁAT w Kanadzie i w Polsce.

Załączam Cheque lub Money Order na sumę ogółem CDS

NADAWCA: tel:

ODBIORCA: tel:

Zlecenia przyjmuje:

COPYA-TRADE, 291 Lois Crescent, TIMMINS, Ont. P4P-1G6

TEL. 705-268-6875 (po 6 pm); TEL. 416-252-1807 (po 6 pm); FAX 705-268-9181 (bez przerwy).

UWAGA! UWAGA! Przekazy pieniężne na konta do Polski "via satelita" do 4 dni.

Konkurencyjne ceny np. powyżej 1200.00 CDS BEZ OPŁAT MANIPULACYJNYCH.

Artykuły przemysłowe oferowane u innych, po atrakcyjniejszych cenach u nas.

POLSKA DROGA WYJŚCIA Z KOMUNISTYCZNEGO TOTALITARYZMU

Z Patrickiem Boyerem, M.P. rozmawia Andrzej M. Kobos

(wywiad autoryzowany)

Część II

Ciąg dalszy
z poprzedniego numeru

AMK: Patrick, czas najwyższy abym zaczął pytać cię o Polskę. W ostatnich miesiącach zachodzą w Polsce wielkie zmiany. Po raz pierwszy od wojny miały miejsce na wpół wolne wybory, w których Polacy jasno stwierdzili, że nie chcą aby ich narodem rządili nadal komuniści. Czy wierzysz w szczerość i trwałość tych zmian w Polsce? Czy komuniści kiedykolwiek oddadzą władzę?

P.B.: Po pierwsze, wiem, że większość społeczności polskiej w Kanadzie jest od samego początku obecnych zmian w Polsce sceptycznie do nich nastawiona, i to nie bez przyczyny. Rzeczywistość w Polsce jest bardzo trudna. Ekonomiczne uwarunkowania są istotne. Istnienie bojowych zatwardziały komunistów w partii i tych wszystkich zawodowych partyjniaków, którzy nie chcą stracić swoich pozycji i swojego wpływu jest inną ważną rzeczywistością. Nikt nigdy nie oddaje dobrowolnie władzy. Ten pomysł współsprawowania władzy jest naprawdę dziwny. Sądzę, że to co obserwujemy obecnie jest etapem przejściowym. W moim 44-letnim życiu, nie widziałem nigdy takiej sytuacji w Polsce, w której jak obecnie, Polacy mieliby w swoich rękach więcej niż obecnie decyzji o tym, jaka będzie ich przyszłość.

Mam wielką nadzieję, iż Polska będzie mogła się stać krajem efektywnie nie-komunistycznym poprzez wolne wybory, że będzie unikalnym przykładem kraju, który wygłosił komunistów precz i ustanowił bardziej demokratyczny rząd. Jest to kluczem do zrealizowania przez Polskę jej

pełnego potencjału i do tego, aby polski duch stał się prawdziwie wolnym.

Kanada jest jedynym krajem w świecie, który przeszedł ewolucję od statusu kolonialnego do w pełni niepodległego narodu bez jakiejś rewolucji i bez obalania głowy państwa. Wypracowywaliśmy przez długi czas to, jak dokonywać trudnych przeobrażeń wewnętrznie. Dobrze więc je rozumiemy i dlatego jesteśmy pełni poparcia dla Polaków w tej zagnatanej sytuacji w jakiej znajdują się oni obecnie.

AMK: Sytuacja ekonomiczna w Polsce jest katastrofalna w wyniku 45 lat złego zarządzania i całkowicie fałszywych doktryn ekonomicznych i politycznych. Powiedziałeś kiedyś Patrick, że ironicznie Karol Marks miał rację, że ekonomia dyktuje politykę. To się sprawdza w dzisiejszej Polsce. Ale upadek doktryn nie nakarmi ludzi, ani nie spłaci olbrzymich długów. Wszyscy w Polsce wołają o pomoc. Co Kanada może zrobić w tej dziedzinie?

P.B.: Chciałbym być konkretny co do opinii Kanady w tej sprawie. Joe Clark jest bardzo dobrze poinformowany i bardzo przejęty sytuacją w Polsce. Byłem wraz z nim w Polsce dwa lata temu w maju 1987 r. i zanalizowaliśmy szereg elementów w Polsce, które podkreślają fakt, że Polska jest krajem komunistycznym wyłącznie z nazwy. Obecność siła Kościoła katolickiego jest faktem fundamentalnym, rolnictwo w rękach prywatnych jest faktem fundamentalnym, silna opozycja jest faktem fundamentalnym. Spotkania jakie wtedy odbyliśmy z przywódcami Solidarności i różnorodność, jaką wśród nich odkryliśmy, co do podejść do tego

jaką drogę Polska powinna obrać, pomogły nam dobrze zrozumieć tamtejszą sytuację. Od tego czasu, Joe Clark i ja pozostajemy głęboko zaangażowani w zmiany w Polsce, dramatyczne zmiany, włączając zmiany ekonomiczne.

Od strony ekonomicznej, aby odpowiedzieć na Twoje pytanie, popieramy inicjatywy wspólnych przedsięwzięć (joint ventures), ponieważ uważamy to za jeden ze sposobów wciągnięcia Polski bliżej w zachodnią orbitę gospodarczą. Każda nowa inicjatywa gospodarcza (business venture), która powstaje między grupami polskimi i kanadyjskimi jest jednym więcej włóknom w tkaninie, którą tkamy razem z Polską, aby dać jej przeciwwagę do sytuacji, w której znajduje się obecnie. Ostatniej wiosny przegłosowaliśmy w Parlamencie układ o unikaniu podwójnego opodatkowania między Kanadą i Polską. To może brzmieć jak mała rzecz, ale znaczy to, że Kanadyjczyk rozpoczynający działalność gospodarczą (business venture) w Polsce nie będzie podlegał podwójnemu opodatkowaniu w obu krajach. Podobne układy mamy z większością innych krajów, w których Kanadyjczycy prowadzą większą działalność ekonomiczną.

Co do kredytów, odroczeń spłat, itp., chociaż Kanada ma spore sumy pożyczone Polsce, sumy te nie są znaczące w stosunku do całkowitego zadłużenia Polski i przyszłych polskich potrzeb kredytowych. Amerykanie, zachodni Europejczycy itd., będą wszyscy musieli być zaangażowani w planowanie ekonomiczne co do Polski. Dlatego wysiłki Polski, aby wynegocjować rozwiązania sugerowane przez Międzynarodowy Fundusz Walutowy (IMF) i Bank Światowy (WB) muszą być

rozważane i decydowane w takim wielopartystycznym zakresie, a nie tylko przez samą Kanadę.

AMK: Chciałbym coś stwierdzić Patrick. Sytuacja w Polsce jest bardzo trudna. Ale jest pewna nadzieja w historycznych polskich analogiach. W latach 1919-1924 kraj został odbudowany z trzech zaborów, ze zniszczeń pierwszej wojny światowej i wojny z Rosją bolszewicką, z zacołania. Tylko dlatego że ludzie uważali się za wolnych i uważali, że pracowali dla siebie, dla narodu, dla kraju. W późnych latach 40 kraj został odbudowany znowu, pomimo i wbrew stalinowskiemu terrorowi i wyzyskowi sowieckiemu, ponieważ ludzie ciągle wierzyli w lepszą i wolną przyszłość. Obecnie ta wiara prawie zanikła. Tylko wolność może przywrócić im tę wiarę.

My, tu w Kanadzie musimy podsycać ten płomień patriotyzmu w Polsce. Musimy coś zrobić, aby złagodzić cierpienia i napięcia ekonomiczne w Polsce, które są wynikiem obcej polityki narzuconej tam siłą. Apele z Polski o pomoc nie mogą pozostać bez odpowiedzi, chyba że chcemy, aby stały się one jeszcze jednymi przesładującymi głosami, jak owe z Budapesztu roku 1956, czy Pragi roku 1968.

Z drugiej jednak strony, nawet znaczna nowa pomoc ekonomiczna może znowu zostać zmarnowana, jeśli gospodarcze, społeczne i polityczne zasady nie zostaną drastycznie zmienione. Ponadto, nowy terror może zostać znowu wprowadzony. Nie możemy zaoferować Polsce pomocy bez ścisłych warunków i kontroli. Nie powinniśmy dać się zwabić w pułapkę półdemokracji, niby-wolnej prasy i być może nawet pewnej euforii w Polsce, jeśli nie towarzyszyć temu będą głęboko demokratyczne zmiany polityczne. Musimy być roztropni, i dlatego nasza sytuacja na Zachodzie jest także trudna.

P.B.: To jest bardzo trafna analiza. Zgadzam się z Twoją konkluzją co do pomocy Kanady dla konstruktywnych i demokratycznych zmian w Polsce. Dla następującego fundamentalnego powodu: Widzieliśmy ostatnio w przypadku Chin i masakry na placu Tiananmen co dzieje się w państwie totalitarnym, w kraju komunistycznym, gdzie reformy polityczne nie towarzyszą reformom

ekonomicznym.

AMK: Reformy polityczne najpierw, potem ekonomiczne. Inaczej możemy skończyć na placu Niebiańskiego Spokoju...

P.B.: Moim zdaniem, reformy polityczne i ekonomiczne powinny iść ręką w rękę. Polityczne swobody jednostki są wzmacniane przez silną ekonomię, która wspiera tę wolność i zmniejsza zagrożenia. Po drugie, reformy polityczne są niezbędne dla właściwego rozdzielania zasobów, szczególnie szczupłych zasobów w kraju jak Polska. Swobody ekonomiczne i polityczne są ściśle z sobą przeplecione, i nie można mieć jednych bez drugich. Nie sądzę, aby Polska czy Węgry mogły próbować jednych bez drugich. Nawiasem, jest to bardzo pomocne dla Węgier, że Polska przechodzi obecnie przez swoje przeobrażenia, i jest równie ważne dla Polski, że Węgry przechodzą przez swoją transformację. Te równoczesne przeobrażenia umacniają się nawzajem i czynią ich późniejsze cofnięcie, czy zdławienie z zewnątrz mniej prawdopodobnym, a co najmniej o wiele trudniejszym.

Ciężki i represyjny ucisk systemu komunistycznego z jego centralnie planowaną gospodarką niezdolna do wyprodukowania podstawowych dóbr, których ludzie potrzebują, jak żywność czy dach nad głową, pozbawianie politycznych swobód - Polska przesła już przez to wszystko. Obecnie ta pokrywa jest unoszona poprzez tę dwoistość reform politycznych i ekonomicznych w stronę wolności. I właśnie dlatego Polska stoi obecnie przed swoją historyczną szansą, największą spośród wszystkich krajów należących do imperium komunistycznego. Dzięki swojemu rozmiarowi, swojej historii, czy swoim wpływom światowym, Polska ustanowić może przykład tego, jaka może być droga wyjścia z komunistycznego totalitaryzmu. I w tym my wszyscy powinniśmy jej pomóc i pomożemy.

AMK: Patrick, nasza rozmowa była bardzo zachęcająca co do tego, co przyszłość może przynieść Polsce. Być może ostateczny upadek komunizmu będzie tam osiągalny. Dziękuję Ci bardzo.

Toronto, 21 lipca 1989 r.

Naszemu Drogiemu
Współpracownikowi
**WOJTKOWI
SIARKIEWICZOWI**
wyraży serdecznego
współczucia z powodu
śmierci
Matki
składa Redakcja ECHA.

Osoby starające się o pobyt stały w Kanadzie, których termin złożenia dokumentów został ustalony na 9 października, w Święto Thanks-giving Day, proszone są o przyście następnego dnia - 10 października, w godz. między 16 a 19 lub w środę między 12 - 16.

Przepraszamy za popełniony błąd.

KPK

Okręg Toronto
206 Beverley Str.

KOMUNIKAT DLA KOCHAJĄCYCH RODZICÓW

Polska szkoła przy Howard School wznawia zajęcia.

Zapraszamy wszystkie artystycznie uzdolnione dzieci w wieku od 4 do 14 lat w każdą sobotę od 10 do 12:30. W programie zajęcia rytmiczne, teatralne i plastyczne.

KRYSZYNA
TEL. 533-9471
od 10 am do 4 pm

98-100

PIŁKA NOŻNA

HISZPANIA
- POLSKA
1:0

Mecz-sprawdzian z Hiszpanią nie wypadł pomyślnie. Co prawda przegrana tylko 0:1 z wysoko notowaną Hiszpanią i to na jej terenie nie wygląda najgorzej, ale mecz stał na niskim poziomie. Gracze hiszpańscy po zdobyciu bramki w 20 minucie grali tak, aby się jak najmniej zmęczyć i utrzymać wynik. Według oceny trenera Strelaua i jego asystenta Jana Tomaszewskiego - byłego reprezentacyjnego bramkarza, drużyna polska zagrała najlepszy mecz pod nowym kierownictwem. Polacy wystąpili osłabieni, bez graczy zagranicznych. Pretensję można mieć do Krzysztofa Warzychy, który zmarnował w 70 minucie gry tzw. 100% okazję do zdobycia wyrównującego gola. 11 października czeka Polskę mecz eliminacyjny do mistrzostw świata z Anglią. Gotowość gry w reprezentacji zgłosił A. Rudy, piłkarz FC Koeln. Polska musi to spotkanie wygrać, aby zachować drobną szansę na zakwalifikowanie się do mistrzostw świata we Włoszech.

NA BOISKACH
I LIGI
NUDNAWO

W 9 kolejce I ligi strzelono zaledwie 17 bramek, co świadczy o tym, że z boisk po raz któryś powiało nudą, gdyż piłka nożna jest tym atrakcyjniejsza im więcej bramek strzelają piłkarze. Na czele utrzymał się GKS Katowice, który ma 2 pkt przewagi nad Ruchem Chorzów. Co się dzieje z Widzewem? Zespół ten w 9 meczach zdobył zaledwie 1 pkt i jest cieniem świetnego niegdyś zespołu na czele z Bońkiem. Na liście króla strzelców prowadzi z 9 bramkami Krzysztof Warzycha, na drugim miejscu jest J. Kot z bydgoskiej Zawiszy - 6 goli.

Wyniki 9 kolejki I ligi
Zagłębie S. - Legia 0:1
GKS K. - Lech 1:1
Śląsk - Widzew 2:1
Olimpia - Zagłębie L. 1:1
Jagiellonia - Górnik 1:1
ŁKS - Motor 1:1
Zawisza - Ruch 0:2
Wisła - Stal 2:1

TABELA I LIGI po 9 kolejkach

1. GKS Katowice	15	15:6
2. Ruch Chorzów	13	15:7
3. Zawisza Bydż.	13	14:8
4. Górnik Zabrze	13	13:7
5. Zagłębie Lubin	13	12:7
6. Legia Warszawa	12	11:7
7. Zagłębie Sosn.	9	9:8
8. ŁKS	9	10:10
9. Olimpia Poznań	8	8:9
10. Lech Poznań	8	11:13
11. Jagiellonia Biał.	7	7:9
12. Stal Mielec	7	6:10
13. Wisła Kraków	6	9:15
14. Śląsk Wrocław	5	7:12
15. Motor Lublin	5	3:10
16. Widzew Łódź	1	6:18

Wyniki 10 kolejki II ligi
Miedź - Siarka 0:0
Górnik W. - Stal St. Wola 1:0
Polonia - Zagłębie Wałb. 1:1
Gwardia - Stilon 2:1
Igloopol - Stal St. Szcz. 2:0
Resovia - JZS 2:0
Bałtyk - Szombierki 1:0
Pogoń - GKS Jast. 1:0
Hutnik Kraków - Stal Rz. 1:1
Odra - Lechia 3:1

TABELA II LIGI po 10 kolejkach

1. Zagłębie Wałbrzych	16	13:4
2. Szombierki Bytom	14	18:10
4. Górnik Wałbrzych	14	13:8
4. Hutnik Kraków	14	11:6
5. Polonia Bytom	13	9:5
6. Odra Wodzisław	12	15:11
7. Stal St. Wola	12	9:5
8. Stal Rzeszów	12	8:7
9. Siarka Tarnobrzeg	11	10:10
10. Pogoń Szczecin	10	11:10
11. Igloopol Dębica	10	15:15
12. Gwardia W-wa	10	12:13
13. JZS Oława	10	7:9
14. Lechia Gdańsk	8	10:14
15. Stilon	7	11:13

16. Miedź Legnica	6	7:12
17. GKS Jastrzębie	6	5:12
18. Resovia Rzeszów	5	6:10
19. Bałtyk Gdynia	5	5:13
20. Stal St. Szczecin	5	4:12

KRÓTKO:

W lidze hokeja na lodzie po 4 kolejkach prowadzi z kompletem punktów mistrz Polski Polonia Bytom, która strzeliła ponadto 29 bramek, co wskazuje, że jest ponownie głównym faworytem do tytułu mistrzowskiego.



Kanadyjka Vicki Keith, sławna pływaczka maratonowa, dokonała kolejnego fenomenalnego wyczynu, przepływając jako pierwsza osoba stylem motylkowym kalifornijski Kanał Katalina. 35 km trasę pokonała ona w 14 godzin i 23 minuty. Po raz pierwszy podjęła wysiłek przepłynięcia kanału w lipcu, ale zrezygnowała po 19 godzinach walki z silnymi prądami i wysoką falą. Tym razem się udało, chociaż Keith podkreśliła, że było ciężko i miała chwile słabości.

Urugwaj pokonał 2:0 Peru, kwalifikując się do finału mistrzostw świata Italia - 90. Urugwaj miał tyle samo punktów co Boliwia, ale lepszą różnicę bramek.

Lekkoatleta amerykański Darrell Robinson oświadczył publicznie, że osobiście dostarczył środki dopingujące wielokrotnej złotej medalistce olimpijskiej i rekordzistce świata na 100 i 200 m Amerykance Florence Griffith Joyner. Griffith Joyner, która wycofała się wkrótce po olimpiadzie seulskiej ze sportu stwierdziła, że Robinson jest najczystszej wody kłamcą. Robinson powiedział także, że Carl Lewis zażywał doping.



Flo Jo na olimpiadzie w Seulu

Lennox Lewis, zdobywca złotego medalu dla Kanady w kategorii superciężkiej na olimpiadzie w Seulu wygrał w Londynie w W. Brytanii swą trzecią walkę w charakterze zawodowca. Lewis znokautował swego przeciwnika A. Gerrarda w czwartej rundzie. Dwie poprzednie walki także zakończył szybkimi nokautami.

W kraju przebywał Wojtek Fibak towarzysząc słynnemu aktorowi amerykańskiemu Robertowi de Niro w podróży po Polsce. Fibak zapowiedział, że wkrótce przybędzie ponownie do kraju, aby poświęcić trochę czasu sprawom polskiego tenisa.

Tenisista Ivan Lendl (29 lat) ożenił się ze swą długoletnią przyjaciółką 21-letnią Samanthą Frankel. Ślub miał charakter prywatny i odbył się w willi Lendla w Greenwich w Connecticut. Po ślubie młoda para poleciała do Barcelony, gdzie Lendl wziął udział w turnieju Grand Prix, a żona kibicowała, co od lat świetnie czyniła jako narzeczona. Pierwszy turniej w miodowym miesiącu zakończył się jednak niepowodzeniem, gdyż Lendl przegrał w półfinale z Andrezem Gomezem 1-6, 7-6, (7-5), 9-7.

37-letni Michael Regner czołowy trener pływaków NRD skorzystał z otwartej granicy węgierskiej i przedostał się do RFN.

Na mistrzostwach świata w boksie rozgrywanych w Moskwie w pierwszych rundach eliminacyjnych dominowali bokserzy Kuby, NRD i ZSSR.

Wyścig formuły 1 w Estorii w Portugalii wygrał Austriak G. Berger (Ferrari) przed A. Prostem (McLaren Honda). W łącznej klasyfikacji prowadzi z 75 pkt. A. Prost, mając praktycznie w kieszeni tytuł tegorocznego, samochodowego mistrza świata.

Joachim Halubczok otrzymał propozycję od zawodowej kolarskiej grupy Toshiba. Nie wiadomo nam dokładnie jak dotąd, co zawarte jest w kopercie z propozycjami, ale w kolumnie wyścigu

EWG mówiło się o miesięcznym uposażeniu dla Halubczoka w granicach \$5000 US. Oprócz Toshiba zainteresowanie naszym kolarzem wykazują jeszcze dwie grupy zawodowe - RMC (Francja) i PDM (Holandia), ale ich oferty są mniej konkretne.

W Monachium odbyło się losowanie europejskich pucharów w koszykówce. Mężczyźni - Puchar Europy: Lech Poznań - Eczacibas Stambuł; kobiety - Puchar Europy: Włókniarz Pabianice - Forssan Alku (Norwegia), Puchar Ronchetti: Olimpia Poznań - US Orchies (Francja) i Spójnia Gdańsk - wolny los, w 1/8 finału - Sampo Basket (Finlandia).



Jeannie Longo

Francuzka kolarzka Jeannie Longo ustanowiła kolejny rekord świata, tym razem na torze w Mexico City pokonując dystans 3 km w czasie 3:41.640. Longo zapowiedziała, że czuje się świetnie i podejmie także próbę pobicia rekordu świata na 5 km. Od kilku lat uchodzi ona za sportowy fenomen w kolarstwie żeńskim, nie mając sobie równych i wygrywając pod rząd wszystkie najważniejsze zawody. Na zdjęciu Longo pozdrawia kibiców po ustanowieniu rekordu na 3 km.

POKOCHAĆ KAPITALIZM

JAK TAK DALEJ PÓJDZIE, TO ZA 20 LAT BANGLADESZ NAS PRZEŚCIGNIE - I BĘDZIE NAM SIĘ NALEŻAŁO!

Mleczko narysował kiedyś polskiego "obdartusa na pustyni" wpatzonego w horyzont, wykrzykującego: "Kapitalizm, Kapitalizm!". Ano właśnie.

Jak tak dalej pójdzie, w tej atmosferze zabezpieczenia i ucieczki od ryzyka powymierają Polacy - ze strachu...

Mamy dziś dla Państwa opowieść o Kapitalizmie w jednym z najbiedniejszych krajów azjatyckich - ku nauce i serc pocieszeniu. Oby...

Bangladesz pojawia się z reguły na łamach prasy i ekranach telewizorów jako przykład kraju-nieszczęścia. Na-

wiedza ich jedna klęska po drugiej, ciągle powtarzają się błagania o pomoc. Ale dziś mam dla Państwa niespodziankę - oni zaczęli już sami sobie pomagać. Wkroczyli w dwudziesty pierwszy wiek!

Jedną z największych barier w roz-



DR YUNUS, APOSTOŁ KAPITALIZMU

woju cywilizacyjnym może być brak kapitału. Źródłem postępu jest indywidualna ludzka przedsiębiorczość, ale jeśli tej przedsiębiorczości odmawia się kapitału, nie ma ona możliwości twórczego wyrażenia się w ekonomii.

Z drugiej jednak strony wkładanie kapitału w nowe byznesy jest z reguły przedsięwzięciem niezwykle ryzykownym. Dlatego też wcześnie kapitaliści byli tak oszczędni, odkładali każdy grosz - bo o kapitał było trudno. Dlatego Michał Milken i jego "junk bonds" są błogosławieństwem dla drobnego byznesu amerykańskiego.

Bangladesz jest uważane za drugi co do biedy kraj świata. Roczny dochód narodowy wynosi tam 170 dolarów US na mieszkańca, czyli nieco poniżej 50 centów na dzień. W Bangladesz mieszka 150 milionów ludzi słożonych na terytorium mniejszym niż Anglia. Dwie trzecie obszaru kraju mieści się w delcie rzek Ganges i Brahmaputra, około trzech metrów powyżej poziomu morza. Tajfuny i powodzie regularnie niszczą domostwa.

W tym właśnie nieszczęsnym kraju niezłomny duch ludzki stwarza nową rzeczywistość - z niczego wręcz. Nadzieją Bangladeszu stał się niezwykle bank wiejski, zwany Bankiem Bosonogich, czyli Grameen Bank. Bank ten nie ma wspaniałych budynków w centrach miast, komputerów i automatów. Jego urzędnicy jeżdżą rowerami od wsi do wsi. Pożyczki wynoszą od 50 dol. amerykańskich do 200. Udzielane są one na takie przedsięwzięcia jak zakup ryżu do przetworzenia na inne wyroby, zakup narzędzi do warsztatów, usprawnienia gospodarstw, kupno rybk, zwierząt hodowlanych. Na pewno wiele czytali Państwo w "wyrafinowanych" (czyli lewicowych) gazetach zachodnich, jak ryzykowne są pożyczki dla Trzeciego Świata. Nikt jakoś nie dodaje w tych "wyrafinowanych" opowieściach, że ryzykowne okazały się jedynie pożyczki dla rządów Trzeciego Świata (i świata komunistycznego).

Grameen Bank istnieje już 13 lat. Spośród jego pożyczek, 98% zostało spłaconych i bank jest dochodowy. Żeby tę historię uczynić jeszcze bardziej nieprawdopodobną, dodać należy, że Grameen Bank został założony i jest pro-

POLONIJNA AGENCJA "SZAROTKA ENT."

PRZEDSTAWIA:

**NAJMŁODSZE GWIAZDY POLSKIEJ
PIOSENKI, WSPANIAŁE DZIECI WIELKICH
GWIAZD:**

• NATALIĘ KUKULSKĄ
• KRZYSIA ANTKOWIAKA • MONIKĘ BORYS

W programie wystąpią także:

**Jacek Cygan, Genowefa Pigwa oraz zespół
muzyczny z Pawłem Denikowiczem pod dyktando
znanego kompozytora**

Jarosława Kukulskiego

**Koncert odbędzie się w West Toronto Secondary
School przy College i Lansdowne,
w sobotę 30.09.89 o godz. 8 wiecz.,
niedziela, 1.10.89 o godz. 5 po poł.**

**NATALIA
KUKULSKA**



Bilety do nabycia

**POLIMEX, 215 Roncesvalles Ave. oraz przy wejściu.
Cena biletów: \$12 dorośli, \$10 dzieci do lat 12.**

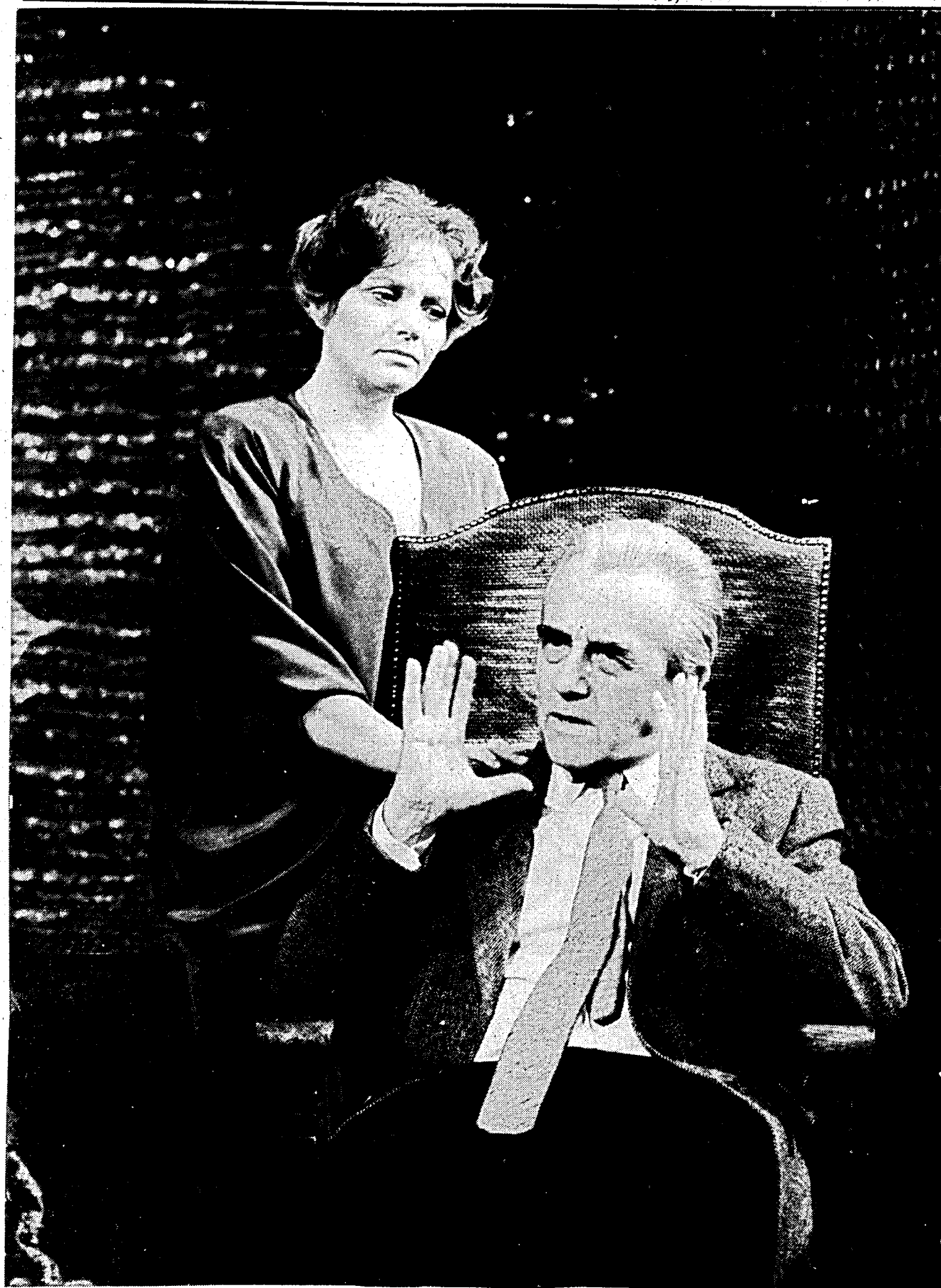
wadzony przez ekonomistę, doktora Muhammada Yunusa, który doktorat swój uzyskał w Vanderbilt University w Nashville, Tennessee. Do czasu założenia banku był on profesorem ekonomii na Uniwersytecie Chittagong w Bangladesz. W roku 1976 rozpoczął swą "kapitalistyczną krucjatę" wśród miejscowej biedoty, której normalny system finansowy odmawiał kredytu. Zaczęło się to od pożyczek wysokości około 30 dolarów, z własnej kieszeni. W odróżnieniu od typowych krótkoterminowo myślących "rekinów pożyczkowych", dr Yunus udzielał pożyczek na co najmniej rok, przy stopie procentowej rzędu tej zarezerwowanej przez banki dla dobrych klientów. Ku zdumieniu ekspertów, dłużnicy płacili rzetelnie i byznes doktora Yunusa się rozwijał. W roku 1983 bank został oficjalnie zarejestrowany jako korporacja, uzyskał kredyt w Banku Centralnym Bangladeszu i International Fund

for Agricultural Development. Obecnie Grameen Bank ma ponad 500 oddziałów i udziela pożyczek w wysokości około 60 milionów dolarów rocznie dla ponad pół miliona ludzi. Dzięki pomocy Fundacji Forda rozpoczęto jego komputeryzację.

Dr Yunus łączy robienie forsy z nauczaniem klientów (wiadomo, profesor). Jego nauka jest prosta i kapitalistyczna - "Musicie sobie pomóc sami! Musicie być solidarni, uczciwi, ciężko pracować i uczyć się!"

Niezadowoleni są jedynie urzędnicy rządowi Bangladeszu - przecież to oni mieli pomagać! Jeden z nich powiedział kiedyś, że dr Yunus usiłuje uprościć skomplikowane problemy społeczne Bangladeszu. A jakże! Tak właśnie trzeba. Rozwiązanie jest proste. Jak mawia mój ojciec - "Trzeba ludziom dać zarobić!"

**KRZYSZTOF
OSTASZEWSKI**



Sztuka "konwersacji": na zdjęciu Anna Seniuk i Andrzej Łapicki. Fot. L. Myszowski

ANDRZEJ ŁAPICKI

Aktor, reżyser, pedagog. Urodzony w Rydze w 1924 roku. Syn Borysa Łapickiego, profesora prawa rzymskiego na Uniwersytecie Warszawskim. Warszawiak od 1925 roku. Absolwent Liceum im. Stefana Batorego (konspiracyjna matura na tajnych kompletach) i podziemnego Instytutu Sztuki Teatralnej (1942-1945). Aktor żołnierskiego teatru Biura Informacji i Propagandy Komendy Głównej Armii Krajowej. Uczestnik Powstania Warszawskiego (batalion "Odwet" na Ochocie).

Po wojnie swą pracę aktorską rozpoczyna w Łodzi (Teatr Wojska Polskiego i Kameralny), by w 1949 r. wrócić już na stałe do Warszawy. Angażuje się kolejno do teatrów: Współczesnego, Dramatycznego i Narodowego. Od 1983 jest aktorem i reżyserem w Teatrze Polskim.

Od 1979 r. profesor zwyczajny sztuki teatralnej. Od 1953 r. związany z Państwową Wyższą Szkołą Teatralną im. Aleksandra Zelwerowicza w Warszawie - początkowo jako wykładowca, potem, w latach 1971-81, dziekan Wydziału Aktorskiego, a następnie, przez dwie kadencje, pierwszy wybrany w demokratycznych wyborach w 1981 r. rektor tej uczelni.

Od września 1980 r. jako członek "Solidarności" aktywnie działa społecznie - do 13 grudnia 1981 w "Konferencji Rektorów" uczestnicząc w mediacjach w czasie strajków studenckich, następnie od 1986 r. w Prymasowskiej Radzie Społecznej i Komitecie Obywatelskim przy Lechu Wałęsie.

W czerwcu 1989 r. jako kandydat na posła z ramienia "Solidarności" w wyborach do Sejmu odnosi drugoczące zwycięstwo nad byłym rzecznikiem prasowym rządu Rakowskiego - Jerzym Urbanem (nb przy ogromnym i serdecznym poparciu rozrzuconej po całym świecie Polonii). Obecnie jest przewodniczącym sejmowej Komisji Kultury i Edukacji Narodowej.

Członek SPATiF-ZASP w latach 1949-1982 (wiceprezes 1976-79).

Jest żonaty. Ma dwoje dzieci i dwoje wnuków. Syn Grzegorz jest profesorem fizyki w USA, córka, Zuzanna Olbrychska - romanistką.

Ma w swoim dorobku ponad 100 ról teatralnych, około 50 telewizyjnych i ponad 30 filmowych (stała współpraca z

Andrzejem Wajdą). Ponadto wyreżyserował ponad 40 przedstawień teatralnych i około 30 telewizyjnych. Jego niezwykła osobowość, wdzięk i urok osobisty przesądziły o charakterze większości jego ról. Szczególnie w początkowym okresie były to role głównie amantów i mężczyzn o nieprzemiennej sile osobowości, dziś - role bohaterów o wielkiej kulturze osobistej i dużej sile charakteru.

Ważniejsze role teatralne w: "Marii

Stuart" Schillera, "Zaproszenie do zamku" Anouilha, "Dożywociu" Fredry, "Skizie" Zapolskiej, "Kaprysie" Musseta, "Play Strindberg" Durrenmatta, "Jeziorze Bodeńskim" Dygata, "Wygnańcach" Joyce'a, "Weselu" Wyspiańskiego, "Szkole żon" Moliere, "Ambasadorze" Mrożka, "Mordzie w katedrze" T.S. Eliota. Najważniejsze filmy: "Wszystko na sprzedaż", "Piłat i inni", "Wesele", "Zazdrość i medycyna", "Salto", "Ziemia obiecana". Ważniejsze reżyserie: "Zamek w Szwecji" F. Sagan, "Żywy trup" Tołstoja, "Dwie głowy ptaka" W. Terleckiego, "Emigranci" Mrożka

Artex International

prezentuje



TEATR
POLSKI
W WARSZAWIE

KAZIMIERZ BRANDYS

SZTUKA KONWERSACJI

AKTORZY

ANNA SENIUK
ANDRZEJ ŁAPICKI

REŻYSERIA ANDRZEJ ŁAPICKI

TORONTO

sobota 14 października 1989 - godz. 8.00 wiecz.
niedziela 15 października 1989 - godz. 7 wiecz.

St. Lawrence Centre for the Arts
Jane Mallet Theatre - Toronto, 27 Front St. E.

PRZEDSPRZEDAŻ:

POLIMEX, 215 Roncesvalles Ave. Tel. 537-7914
Informacje i zamówienia: Tel. 833-0640 po 6.00 wiecz.

MONTREAL

czwartek 12 października 1989 - godz. 8.00 wiecz.
College Francais Theatre
5210 Durocher Ave.
Róg Fairmount (Outremont)

PRZEDSPRZEDAŻ:

Restauracja Cracovia, 1246 Stanley St., Tel. 866-2196
Tatra Travel, 3628 St. Laurent Blvd., Tel. 849-3451
1001 Plants, 5518 Monkland Ave., Tel. 481-2263
Informacje i zamówienia: Tel. 483-5621 po 6.00 wiecz.

Horoskop tygodnia 21 września - 27 września

BARAN: 21 marca - 20 kwietnia

Nie wszystkie przypadki Ci do gustu, ale poczuć obowiązku przeważy. Nie uda Ci się może znaleźć czasu na, wszystko, najmniej to, co załatwisz, spotka się z aprobatą ze strony zainteresowanych. Bliska Ci osoba też z uznaniem spojrzy na toczące się wydarzenia. Ważny znak - Strzelec, z Wagą lepiej nie zaczynać. Dzień miły - poniedziałek, liczba szczęśliwa - 2.

BYK: 21 kwietnia - 21 maja

Zbiegnie się trochę spraw. Jedne trzeba będzie załatwić od razu, inne chyba będą musiały poczekać. Pamiętaj jednak, żeby nie lekceważyć własnego zdrowia. Trzeba o nie zadbać mimo terminów, które wydadzą się nie do przesunięcia. Nie demonizuj trudności. Uroczysty obiad w miłym towarzystwie. Bierz pod uwagę Bliźnięta, a unikaj Koziorożca. Dzień ważny - niedziela, liczba - 6.

BLIŹNIĘTA: 22 maja - 21 czerwca

Planować będziesz na te dni chyba więcej niż to konieczne. Zwłaszcza ewentualne wyjazdy mogą okazać się uciążliwe. Policz też dokładnie związane z tym wydatki! Lepiej nie komplikować sytuacji, nie stawiać wszystkiego na ostrzu noża. Święto Dziękczynienia uświetnione indykiem spożytym w miłym towarzystwie. Ważny znak - Waga, unikaj Lwa. Dzień miły - czwartek, liczba szczęśliwa - 5.

RAK: 22 czerwca - 22 lipca

Nowe sytuacje będące wynikiem Twoich niedawnych posunięć. Sprawy to pewne zamieszanie w dotychczasowym porządku Twoich dni. Wycofanie się w takiej chwili będzie już chyba trudne. W każdym razie nie działaj pod wpływem impulsu. Pomyśl nad właściwym wyjściem. Sprzyja Ci Byk, czego nie można powiedzieć o przedstawicielu pld przeciwnego pod znaku Ryb. Dzień miły - sobota, liczba szczęśliwa - 8.

LEW: 23 lipca - 23 sierpnia

Przydałoby się w tym tygodniu rozejrzeć się uważniej niż zwykle w sprawach najbliższego otoczenia. Czy aby wszystko toczy się właściwie i czy ktoś bliski nie ma na swych barkach zbyt wielu obowiązków. Twoim kosztem? Może byłoby też dobrze raz jeszcze przeanalizować niektóre wydatki. Nie zawieździesz się na Strzelcu. Unikaj Raka, bo nie sprzyja Ci. Dzień ważny - środa, liczba szczęśliwa - 4.

PANNA: 24 sierpnia - 22 września

Zyczliwość otoczenia odczujesz w chwili, kiedy będziesz tego najbardziej potrzebować! Następne dni już lepsze, choć niepozbawione spieć, szczególnie dotrzymanie różnych terminów przyjdzie Ci z największym trudem. Czy to aby wina tylko sytuacji zewnętrznych. A Twoje własne talenty organizacyjne? Jak z nimi? Stawiaj na Barana, ale unikaj Bliźniat. Dzień miły - wtorek, liczba szczęśliwa - 5.

WAGA: 23 września - 23 października

Długi weekend pod znakiem jedzenia. Nowe twarze, będzie niejedna okazja do rozmów, bo znajdziesz się chyba w tych dniach właśnie w takich sytuacjach. Nie unikaj ich w żadnym wypadku, będą bowiem szanse na pokazanie się od najlepszej strony. Sukces w pracy. W najbliższych planach bierz pod uwagę Wodnika, ale Ryb unikaj. Dzień ważny - poniedziałek, liczba szczęśliwa - 3.

SKORPION: 24 października - 22 listopada

I choć zdarzy się, że poczujesz zmęczenie lub nawet zniercierpliwienie - toczące się sprawy okażą się ciekawe i warte uwagi, jeśli nie na dziś, to na jutro! Kłopoty ze zdrowiem powinny uświadomić Ci jak nieracjonalnie się odżywasz. Ważne spotkanie pod koniec tygodnia. Znaki przychylnie - Panna i Ryby. Kontrowersyjny jest Baran. Dzień miły - środa, liczba szczęśliwa - 7.

STRZELEC: 23 listopada - 21 grudnia

Święto Dziękczynienia da okazję do podsumowań. Pod wieloma względami będzie to tydzień spraw, które przyjmiesz z zainteresowaniem. Ale - a może tak być - jeśli przez przypadek nadepniesz komuś na odcisk - sprawy przyjmą mało przyjemny obrót. Strzeż się więc wielkich gafi! Wówczas wypadki potoczą się niepomysłnie. Zapomnij o Pannie, ale licza się Ryby. Dzień ważny - czwartek, liczba szczęśliwa - 5.

KOZIOROŻEC: 22 grudnia - 20 stycznia

Groźba komplikacji ważnych dla Ciebie spraw. A co za tym idzie - atmosfera nerwowa i dni niepewności. Na szczęście wszystko wyjaśni się szybko i prawie w pełni po Twojej myśli. Na pełną realizację aktualnych planów trzeba będzie jednak jeszcze poczekać. Serdeczny znak - Baran. A Waga będzie się chciała odegrać za spotkane kiedyś przykrości. Dzień miły - poniedziałek, liczba szczęśliwa - 7.

WODNIK: 21 stycznia - 18 lutego

Ktoś poznany w tych dniach spodoba Ci się od pierwszego wejrzenia! Rzecz cała warta zainteresowania, ale nie na dłuższą metę. Pomyśl o tym, robiąc różne plany w związku z tą znajomością. Spotkanie w gronie blisko znanych Ci osób przebiegnie dość monotonicznie, nie obiecuj sobie za wiele... Nie zawieździesz się na Koziorożcu, ale Raka unikaj. Dzień miły sobota, liczba - 6.

RYBY: 19 lutego - 20 marca

Tydzień dobrych szans i udanych posunięć. Intuicja podpowie Ci w chwilach, gdy ogarną Cię wątpliwości, jak postąpić właściwie. Nawet jakieś niespodziewane ryzyko okaże się w końcu udane! Nie licz na innych, polegaj na sobie. Myślisz o Koziorożcu? I słusznie, ale unikaj Raka. Dzień ważny - środa, liczba szczęśliwa - 7.

KTO SIĘ URODZIŁ - psychozabawa

26 września

Jest miły, uprzejmy, zręczny w mowie i w piśmie. Uzdolniony handlowo i dyplomatycznie. Jest szczodry, zdolny do poświęceń w służbie prawdzie i sprawiedliwości. Jak zwykle z takimi typami bywa, unika ciężkiej monotonnej pracy i rutyny.

27 września

Nieugięty w sprawach zasadniczych. Ustępliwy w drobiazgach. Jak się uprze będzie ciągnął całe życie. Umęczy się niekiedy bezsensu, zwłaszcza w pracy. Zanim dokona jej wyboru niech się dobrze zastanowi. Ugrzęźnie w niej na amen. Podobno dobra jest dla niego grafika, rzeźba, chirurgia, wojskowość.

28 września

Impulsywny, gwałtowny, wojowniczy, w gorącej wodzie kąpany. Działa szybko, podejmuje decyzje bez wahania. Niezwykła inteligencja. Jego wadą jest brak cierpliwości i wytrwałości.

29 września

W życiu czekają go zadania niezwykle. Zarówno na skalę indywidualną jak i społeczną. Urodzony konserwatysta, bywa wrzucony w wielkie rewolty i zmiany. Na szczęście jest jowialny, optymistyczny, żywotny. Przyciąga zwolenników i przyjaciół. Miewa napady chandry. Bywa nieufny i despotyczny.

30 września

Kocha spokój, porządek, jasne reguły gry. Unika kłótni i awantur. Jedyna dziedziną, w której popada w tarapaty to zakusy pici odmienną, do której żywi organiczną wprost słabość. Dobre dla niego są prace intelektualne i artystyczne wymagające skupienia i porządku.

1 października

Wyrafinowany w potrzebach i gustach, sprawia wrażenie mimosy. A nieprawda. W środku bywa pełen utajonej złości i zapędów destrukcyjnych. Miewa wielką intuicję i zdolności wręcz do jasnowidzenia. Potrzebuje dla równowagi i odzyskania pogody ducha bliskiego serdecznego związku. Los niesie mu jednak często bolesne rozstania.

2 października

Popada łatwo w stany nieuzasadnionego gniewu. Lepiej mu wówczas zejść z drogi. Nie cofa się przed walką. Natomiast w warunkach pokojowych jest świetnym organizatorem. Osiąga wysokie stanowiska, pod warunkiem, że będzie ćwiczył się w sztuce opanowywania złości.

E - A

"Prawie że pokłóciłam się na śmierć i życie z moją ciotką (ok. 65 lat), która sponsorowała przyjazd mój i mojego męża do Kanady (oboje z mężem mamy po 44 lata). Poszło w zasadzie o drobiazg, ale rozwinęło się dalej i boję się, że jeśli Bywała nam nie pomoże rozstrzygnąć sporu, to argumenty w naszej sprzeczce będą miały zasięg nieodwracalny. Oto byliśmy w teatrze całą trójką, a siedząc z samego brzegu byliśmy narażeni na przepuszczanie widzów siedzących w środku rzędu, którzy przyszli po nas lub wręcz się spóźnili. Większość widzów przesuwawała się tyłem do nas, a przodem do sceny, co mnie doprowadzało do furii, bo nie dość, że przeszkadzają, to jeszcze mając twarz na wysokości niewymownej części ciała, nie wiem, kto się za nią kryje. Problem tkwił w tym, że ciotka uważała, iż jest to właściwa pozycja przy zajmowaniu miejsca w teatrze, ja natomiast, podpierając się obyczajami panującymi w cywilizowanej Europie, twierdziłam, że przechodzimy do miejsca dla nas przeznaczonego przodem do widza, którego właśnie mijamy. Kto ma rację?"

Ciotka ma rację. Przesuwamy się do własnego miejsca przodem do sceny, tyłem do osoby mijanej, ale głowę mamy zwróconą w stronę osoby, której w danym momencie przeszkadzamy i szepczemy pełni poczucia winy "Excuse me". Natomiast widz, który jest mijany ma obowiązek odpowiedzieć pełnym wybaczenia uśmiechem i unieść się na swym siedzeniu, do tego stopnia, aby ułatwić osobie przechodzącej przedostanie się do miejsca przeznaczenia. Panie nie muszą się podnosić, ale powinny maksymalnie wsunąć się w fotel i skierować nogi w prawą stronę. Tyle obyczaje teatralne w Ameryce, a rodzinne każą przytakiwać ciotce prawie w każdej sytuacji i dziękować, że chciała sponsorować. Pozdrowienia

BYWAŁA

Wielki Konkurs Poetycki

Główna nagroda \$100.00

Każdy może wziąć udział w pierwszym, wielkim konkursie poetów-emigrantów. Pomiedzy zwycięzców konkursu zostaną rozdzielone nagrody:

I miejsce — \$100.00

II miejsce (dwa) po \$50.00

Warunki konkursu: można nadesłać nie więcej jak sześć wierszy. Dopuszczalna długość 20 linijek na każdy wiersz. Tematyka jest dowolna. Talent i oryginalność będą brane pod uwagę przede wszystkim. Z nadesłanych wierszy wyselekcjonujemy najlepsze, które zostaną włączone do pierwszego wydania antologii poetów-emigrantów. Termin nadsyłania podpisanych prac (imię i nazwisko — lub pseudonim — oraz adres winny znajdować się na każdej stronie) upływa z dniem 1 listopada. Nagrody zostaną przyznane 31 grudnia br. Zgłoszenia należy kierować na adres:

ANTOLOGIA — KONKURS
P.O. BOX 588
PLOVER, WI 54467

Zabawa Taneczna

SOBOTA - 30 WRZEŚNIA

godzina 20:00 do 1 rano

ORAZ W KAŻDĄ NASTĘPNĄ SOBOTĘ

gra i śpiewa zespół

V A R S

w sali Parafialnej Kościoła

św. Teresy

10th Street nr 100

(blisko skrzyżowania

Islington i Lakeshore)

Bilety do nabycia przy wejściu

10 dolarów od osoby

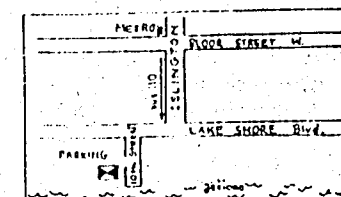
W cenie biletu kanapki i kawa

BAR OFFICIE ZAOPAIR/ONY !!!

U W A G A

SAMOTNE PAŃIE I SAMOTNI PAŃOWIE

MILE WIDZIANI !!!!!

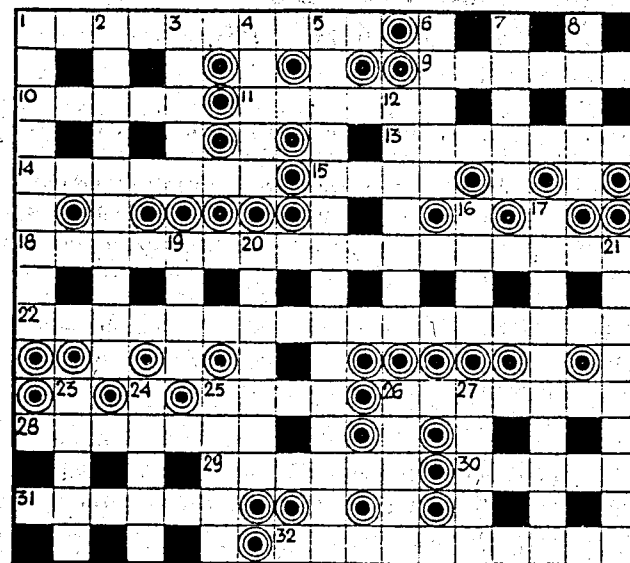


Informacje:

Ela: 533-4012

Staszek: 535-3052

DOCHÓD Z ZABAWY PRZEZNACZONY NA BUDOWĘ
KOŚCIOŁA MATKI BOSKIEJ JASNOGORSKIEJ W ŁODZI



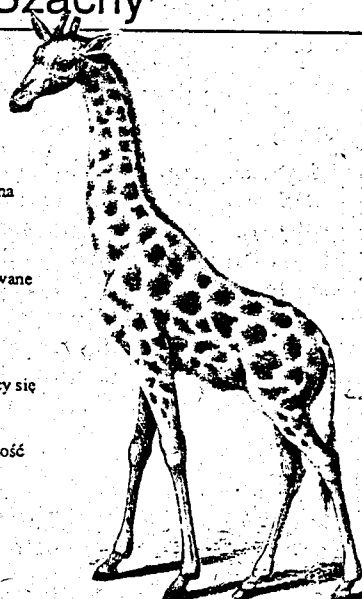
POZIOMO:

- 1 Tworzywo sztuczne, mięknące i dające się kształtować pod wpływem ciepła, plastomer
- 9 Wrzawa, harmider
- 10 Jednostka monetarna Indii, Indonezji, Pakistanu, Ceylonu
- 11 Aparat fotograficzny lub filmowy
- 13 Budynek stojący za kamienicą frontową
- 14 Zwyczaj utwierdzony tradycją
- 15 Zabieg leczniczy w jamie płucnej
- 18 Wykres pracy serca
- 22 Obsługuje urządzenia do przekazywania depesz drogą radiową
- 25 Spotkanie sportowe
- 26 Trąba powietrzna
- 28 Szkodnik ziemniaczany
- 30 Po dniu dzisiejszym

- 31 To co podoba się i budzi zachwyt
- 32 Dokuczliwe zaburzenia nocnego wypoczynku

PIONOWO:

- 1 Wskazuje ilość stopni ciepła lub zimna
- 2 Ostra wymówka, bura, nagana
- 3 Kierujący plugiem
- 4 Służący w libanii
- 5 Uszkodzenie własnego ciała dokonywane jako przestępstwo
- 6 Sprzęt domowy
- 7 Płyn
- 8 Taśma fotograficzna
- 12 Miękki ser dojrzewający, pokrywający się pleśnią
- 16 Węgiel z gleby błotnej
- 17 Nieokrzesanie, grubiaństwo, wulgarność
- 19 Królewski hotel
- 20 Proponujący kupno, usługę
- 21 Równomierność, rytmiczność
- 23 Umartwiający się asceta indyjski
- 24 Przychylność, łaskawość
- 25 Wolnomularz
- 26 Sen hipnotyczny
- 27 Okręg



Rozwiązanie z poprzedniego numeru
POZIOMO: Szmata, Język, Alina, Efekt, Stawa, Azory, Pozór, Arkady, Osm, Posmak, Idylla, Ara, Markiz, Bagaż, Wyrwa, Dziwo, Talar, Niebo, Liana, Nosek.
PIONOWO: Sierp, Mlecz, Tatar, Piwo, Jasyr, Zjawa, Klasy, Ramia, Osoba, Osmak, Krypta, Dalia, Okazy, Model, Ruina, Iwona, Łatona, Golas, Żurek, Rzep.



BRYDŻ NR 65

ZADANIE

Obie strony po partii:

A D 7 9 8 3
3 2 W E A D 4
2 K D 5
K D 10 9 8 5 2 A W 4 3

Jak rozgrywasz kontrakt 5 trefli po wiście waletem karo?

ROZWIĄZANIE

Tylko bardzo niekorzystne układy honorów w kolorach starszych mogą spowodować przegraną. Zabezpieczyć się przed nimi możesz dokładając w pierwszej lewie blotkę karo ze stołu. Jeśli N w drugiej lewie wyjdzie w kiera, zabij asem, zagraj króla karo przebijając podłożonego asa wysoką blotką atu (dwójka trefli potrzebna jest do skomunikowania się ze stołem), króla trefli przejmij asem, na damę karo wyrzuć kiera z ręki, przebij dwa kiery ze stołu komunikując się z dziadkiem kolorem atutowym i w końcówce:

K W 6

10

A D 7 N 9 8 3
- W E -
- S -
10 10 5 4
K -

wyjdź trójką pik z zamiarem położenia siódemki z ręki. Jeśli S podłoży dziesiątkę. Ty zabijesz damą, a każdy wist N przyniesie dziesiątkę lewą.

DAMA PIK

SZACHY NR 72

ROZWIĄZANIE ZADANIA NR 71

1. Wb5 - e5! d6 - d5 +
2. We5 - c7 x

1. - " - d6 : c5 +
2. c4 - c5 x

1. - " - Sh4 : f3
2. Se1 - d3 x

1. - " - Sh4 - f5
2. We5 - e4 x

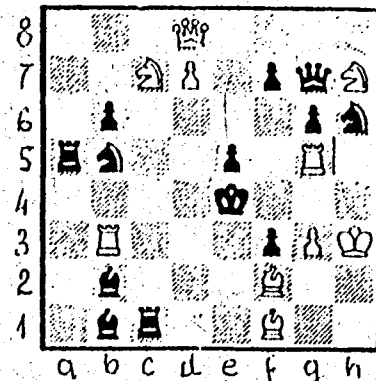
1. - " - Kf4 : e5
2. Hg1 - e3 x

Henryk Salzman - Solski urodził się w 1900 r. Debiutował jako problemista w 1931 r. Skomponował mało, bo około 30 zadań w większości dwuchodówek. Rzadko uczestniczył w konkursach problemowych, na których otrzymał 5 wyróżnień z czego dwie pierwsze nagrody. Poza stałymi kompozytorami problemów, była pewna liczba

amatorów kompozycji, którzy tylko dorywczo działali i nadsyłali swoje prace. Do takich amatorów należą zaliczyć: W. Cywińskiego, K. Praqerta i L. Schmera wszyscy oni wykazywali spore utalentowanie, jednak bardzo małe zaangażowanie.

ZADANIE NR 72

Edward Arłamowski. Os. WARSZAWSKI
Fodor Verl. 1931 r.
III nagroda



Białe zaczynają i dają matę w 2 ruchach.
Rozwiązanie w następnym numerze.
GRAORZ

PODRÓŻE KSZTAŁCĄ

Tego lata wybraliśmy się do Europy - po 10 latach do Polski, po Bóg wie ilu do Lwowa. Niestety tak się złożyło, że zwiedziliśmy głównie łóżka i inne obiekty szpitalne. W przerwach pomiędzy pobytami w szpitalach udało nam się jednak coś niecoś zobaczyć i obserwacjami tymi podzielić się w kilku odcinkach, które będą się ukazywać, jak tylko uda nam się je napisać - to znaczy nieregularnie.

TRZY OBLCZA LWOWSKIEGO DWORCA KOLEJOWEGO

NOC. Wychodzimy z pociągu. Godzina 2 w nocy według czasu moskiewskiego, a więc nawet na nasz, ludzki czas dosyć późno. Mimo to duszno i upalnie. Na peronie pusto i ciemno. Schodzimy na dół. Przejścia pod torami czarne od brudu. Jedne ze schodów zamknięte, zawalone gruzem - remont. Napisy informacyjne zarosłe brudem, zasmarowane, nieczytelne. Wchodzimy do budynku stacyjnego. Zar bucha w twarz. Mimo słabego oświetlenia szybko orientujemy się, że dworzec we Lwowie musiał być kiedyś jednym z piękniejszych dworców w Europie. Na parterze olbrzymia sala z kasami biletowymi, duże poczekalnie. Na piętro wiodą kamienne czy też marmurowe schody. Klatka schodowa szerokości sporej ulicy. Na piętrze znów duże, wysokie sale, korytarze, biura. Wszystko byłoby bardzo piękne i imponujące, gdyby... Gdyby nie to, że cały dworzec obsiedli ludzie. Obsiedli tak, jak muchy obsiadają kupę śmieci w gorące popołudnie. Ludzie śpią na ławkach, na stołach, na podłodze, pod ścianami. Zdziesiąt, przed zamkniętym okienkiem nieczynnego biura, śpi, czekająca nie wiadomo na co, ponura kolejka. Schodząc z piętra na dół trzeba bardzo

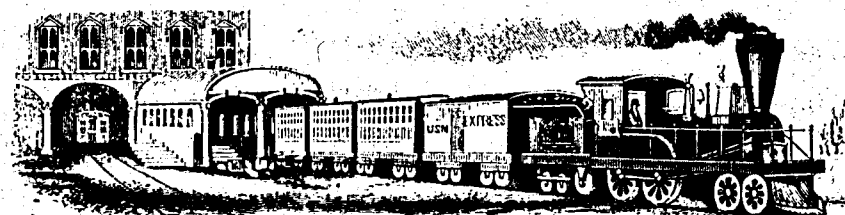
uważać, bo stopnie zdarte prawie do połowy, są śliskie i niebezpieczne. Na podłogach olbrzymie ilości niedopałków, kawałki papieru i jakiś czarny pył. Wszystko to jest przemiatane z miejsca na miejsce przez odziane w kombinizony koloru brudu, niskie i pękate, snujące się sennie sprzątaczkę. Przed dworcem, znowu piękne, szerokie schody oraz sprzątaczkę zmiatającą z nich stopy niedopałków i brudu. Dalej - taksówki. Był to pierwszy i ostatni raz, kiedy widzieliśmy taksówkę podczas pobytu we Lwowie. Chcemy jechać do hotelu, niestety przewodnika z INTURISTU, który miał nas spotkać na dworcu ani śladu, a my nie mamy rubli (nie wolno przywozić) i nie chcemy płacić dolarami, bo to przestępstwo. Na szczęście lituje się nad nami milicjant, wyciąga z własnej kieszeni pięć rubli i każe taksówkarzowi wieźć nas do hotelu. Jesteśmy uratowani!

DZIEŃ. Gdy po czterech dniach pobytu we Lwowie, przyjechaliśmy znowu na stację, była dziewiąta rano. Nie chcieliśmy wierzyć, że to jest ten sam budynek dworcowy. Ani śladu schodów, brudu, sprzątaczek, niedopałków, taksówek! Wszędzie, jak okiem sięgnąć morze głów. Wysiadam z samochodu Inturista i za naszą przewodniczką dajemy nura w tłum. Jakoś przedzieramy się przez salę z kasami, korytarz, schody na dół, przejście pod torami, schody na górę. Już jesteśmy na peronie! Tu tłum rozdziela się na dwie rzeki: jedna płynie w kierunku pociągu do Przemyśla. Ten nurt unosi przewod-

niczkę wraz z jednym z nas kurczowo do niej uczepionym; drugie z nas, obciążone walizkami zostaje porwane w przeciwnym kierunku i omalże włożone do wagonu pociągu, który z sąsiedniego toru ma odejść do Truskawca. W ostatniej chwili udaje nam się przedrzeć do drzwi właśnie podstawionego pociągu przemyskiego, nadludzkim wysiłkiem wciągnąć siebie oraz walizki po wąskich, a wysokich schodkach do wagonu i zająć miejsca, których numery w przybliżeniu odpowiadają numerom wypisanym na naszych biletach - miejscówkach. Co działo się dalej, czytaliśmy już w poprzednim odcinku naszej korespondencji.

PRZEZ OBIEKTYW FOTOGRAFA. W hotelu kupiliśmy paczkę kartek pocztowych z widokami miasta Lwów. Starannie wydane, kolory żywe, budynki ładne. To opera, a to uniwersytet... Najbardziej imponująco wyglądał jeden obiekt, którego, jak nam się wydawało, nie widzieliśmy we Lwowie. Piękny fronton, na pewno świeżo odnowiony i odmalowany. Otoczenie zadbane, dookoła klomby z kwiatami, zajazd dla samochodów... Ludzi natomiast jakoś nie widać. Możliwie sylabizujemy napis na odwrocie - okazuje się, że to... dworzec kolejowy! Na własne oczy widzieliśmy dwa diametralnie różne oblicza tego samego dworca kolejowego. Fotografowi udało się stworzyć trzecie. Które z nich jest prawdziwe?

A. i S. DUBISCY



"PÓJDŹ DZIECIĘ JA CIĘ UCZYĆ KAŻĘ"

Ciąg dalszy

W poprzednim numerze ECHA, w odpowiedzi na pytanie czytelniczki zainteresowanej zgromadzeniem funduszy na finansowanie wyższego wykształcenia swoich dzieci wymieniałam niektóre tradycyjne plany typu RESP (Registered Educational Savings Plan) najbardziej reklamowane i najbardziej popularne. Wspólną ich charakterystyką jest to, że rodzice składają na pierwszy rok studiów. Plan płaci za rok drugi, trzeci i czwarty. Jeśli dziecko będzie studiować pełne cztery lata, jest to inwestycja znakomita. Jeśli natomiast nasz skarb wybierze krótsze studia, będzie to wówczas inwestycja tym mniej korzystna im krótszy okres studiów, np. stopień bachelor osiąga się już po 3 latach. I wielu osobom to zupełnie wystarcza. Jeśli zaś potomek nie wykaże inklinacji do osiągnięcia akademickich i studiów nie rozpocznie lub zrezygnuje z nich po pierwszym roku, traci się cały dochód uzyskany z procentu (a może to być kilka lub kilkanaście tysięcy).

Dla tych, którzy chcą oszczędzać dla dziecka na wyższe wykształcenie lub inne potrzeby i chcą skorzystać ze schronu podatkowego, a nie chcą inwestować w tradycyjny plan RRSP istnieją inne możliwości:

1) Po pierwsze, można po prostu otworzyć konto w banku w imieniu dziecka i składać tam cały dodatek rodzinny (Family Allowance, czyli baby bonus), obecnie w wysokości \$32.74 miesięcznie. Ta bowiem kwota traktowana jest jako należąca do dziecka i dochód procentowy od tej kwoty opodatkowany jest według stopy podatkowej dziecka, czyli na ogół zerowej.

2) Po drugie, możemy w imieniu dziecka kupić akcje na giełdzie, nieruchomości lub fundusze inwestycyjne (mutual funds).

Jesteśmy w dalszym ciągu odpowiedzialni za płaconie podatków od dochodu uzyskanego z procentów jak i te inwestycje mogą przynieść, natomiast zysk z kapitału (capital gains) opodatkowany jest w rękach dziecka.

Ponieważ pierwsze \$100,000 zysku z

kapitału zrealizowanego w ciągu całego życia, jest wolne od podatku, nie zapłaci ono podatku zakładając, że zysk zmieści się w tych granicach.

3) Po trzecie, możemy zakupić polisę ubezpieczeniową dla dziecka. Gromadzące się w polisie fundusze objęte są schronem podatkowym tzn. że w czasie akumulacji nie płaci się podatku od dochodu procentowego.

Im wcześniej zaczniemy oszczędzanie, czy inwestycję, tym mniejsza suma przyniesie nam większe zyski.

Np. jeśli chcemy zapewnić dziecku na wykształcenie \$10,000 rocznie przez 4 lata, razem \$40,000 za 20 lat, to powinniśmy już odkładać \$72.81 miesięcznie lub \$873.74 rocznie. Przy stopie procentowej 10% nasz wkład wyniesie

\$17,474.88, a dochód z procentu \$22,525. Jeśli chcemy zgromadzić tę sumę w ciągu 15 lat, musimy odkładać \$106.59 miesięcznie na 10%, w ciągu 10 lat - \$209.25 miesięcznie, itd.

Im dłużej czekamy z rozpoczęciem oszczędzania, tym większy nasz wkład i mniejszy zysk z procentu składanego. Gdybyśmy nic nie oszczędzili i gdyby nam się udało pożyczyć te \$40,000 na 10%, to w ciągu 10 lat zapłacimy \$62,896.80 płacąc \$524.14 miesięcznie lub w ciągu 20 lat zapłacimy \$91,350.80 płacąc \$380.67 miesięcznie.

Na pytania dotyczące ubezpieczeń i planowania finansowego odpowiadam na łamach ECHA lub indywidualnie, TEL. 622-1115 lub 746-5270

HALINA BARANOWSKA
M.A.A.I.C.

SPÓD PARAGRAFU

Co tydzień jeżdżę do polskiej dzielnicy po wędliny i mięso. Mam wrażenie, że w jednym ze sklepów, który zresztą ma inne dobre bardzo artykuły, jakby nawalała waga. Ni to funt, ni to pół kilo, a kielbasy mniej. W innym miejscu waga się zgadza, a szynka mokra aż cieknie. Takie praktyki psują reputację polskim wędliniarzom i delikatesom. Czy można coś zrobić?

Na szczęście istnieje w tym kraju konkurencja. Kto się nie stara, by robić i sprzedawać dobrze, ten grzeźnie. W Toronto jest wiele sklepów i szansy nie ma, aby ktokolwiek zmonopolizował rynek. W innych miejscowościach bywa, że nie ma w czym wybierać i właściciel mniej się stara o swych klientów. Tam, gdzie brak mechanizmów rynkowych lub są nieskuteczne można sięgnąć do interwencji państwa. Proszę zwrócić się w sprawie dziennej wagi do Office of Weights and Measures w departamencie Consumer and Corporate Affairs Canada. Wyślą inspektora, a ten uzdrowi wagę. W sprawie nadwyżki wody należy również zwrócić się do CCAC. W poważniejszych sprawach można korzystać z usług Better Business Bureau.

W telewizji reklamują się stale firmy płytowe, prowadzące sprzedaż wysyłkową. Dzwoni się do nich przez 1-800 itd. Niektóre wyglądają zachęcająco, ale nie ma tam adresu pocztowego firmy. Podaje się przez telefon numer karty kredytowej, a tego najbardziej się boję - bo straszono mnie różnymi złodziejami, którzy nadużywają kart. Czy dokonując zakupu przez telefon mogę liczyć na możliwość wyegzekwowania właściwego towaru i jego ceny?

Prawie - tak. Na podstawie tzw. federal Competition Act i ustalonych w prowincji praw chroniących konsumenta. Jeżeli obawia się pani, że kompania w której pani chce zamówić przez telefon towar czy usługę nie ma ustalonej reputacji, proszę zastrzec u niej opłatę C.O.D., czyli po otrzymaniu towaru. C.O.D. kosztuje trochę więcej, ale umożliwia nam dokładne upewnienie się co do zawartości przesyłki. W przeciwnym razie ryzykujemy kartą. W razie strat składamy raport do Consumer and Corporate Affairs Canada i pędzimy do Small Claims Court, o którym pisaliśmy kilka miesięcy temu.

TEMIDA

KRÓLEWSKI ELIKSIR

Jest niezaprzeczalnym faktem, że pszczelarze zaliczają się do najdłużej żyjących ludzi. Wiedzą oni doskonale o cennych właściwościach produktów wytwarzanych przez pszczoły. Nie mam tu na myśli miodu, który niewątpliwie jest bardzo wartościowym składnikiem naszego pożywienia, ale inny jeszcze bardziej wartościowy napój. Pszczoły wytwarzają na swoje potrzeby, a właściwie wyłącznie dla swojej matki królowej, eliksir o niespotykanych właściwościach. Matka pszczoła może wyrosnąć z każdego jaja przeznaczanego na pszczołę - robotnicę, jeśli tylko larwa będzie przez cały czas karmiona pszczelim mleczkiem. Dzięki temu królowa pszczoła jest półtora raza większa i żyje 30 - 40 razy dłużej niż przeciętna robotnica.

Skąd się biorą takie wspaniałe właściwości mleczka pszczelego - eliksiru życia?

Otóż mleczko pszczele zawiera najbardziej istotne dla organizmu: białka, cukry, aminokwasy, minerały i witaminy grupy B wraz z kwasem pantotowym. Wielu badaczy uważa, że o życiodajnych właściwościach mleczka pszczelego decyduje około 3% zawartych w nim substancji będących wysokodynamicznymi enzymami jeszcze dokładnie niezbadanymi.

Dzięki swoim regulującym, odmładzającym i wzmacniającym właściwościom mleczko pszczele zrobiło w ostatnich czasach zawrotną karierę. Jednym z pierwszych, który zwrócił uwagę na jego cenne właściwości był francuski lekarz Caillas.

Wprowadzenie nowej technologii ekstrakcji przyczyniło się do przystępności i dalszego rozpowszechnienia mleczka pszczelego. Na rynku kanadyjskim mleczko pszczele jest dostępne w formie ekstraktu pod nazwą "Royal Jelly". Znaczącym producentem Royal Jelly jest amerykańska wytwórnia Premier One Products. Gorącymi zwolennikami mleczka pszczelego są Chińczycy, dos-

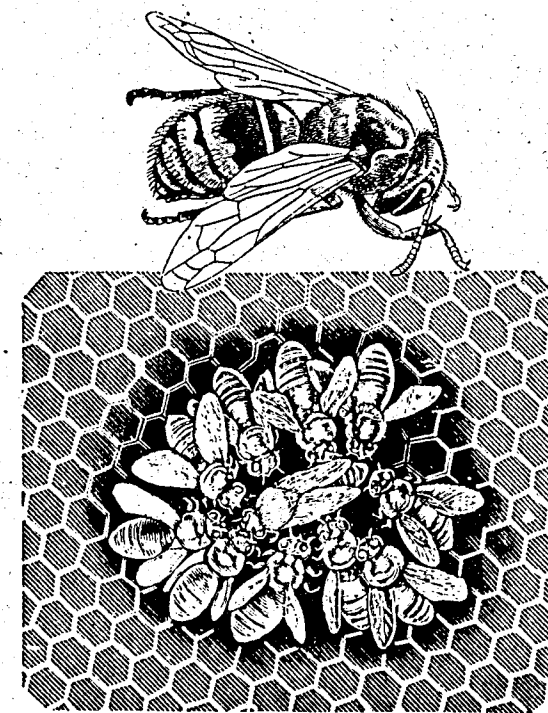
tarczający je w dużych ilościach na nasz rynek. Nie wszyscy jednak dostarczają jednakowo wysokiej jakości Royal Jelly; istotny jest sposób ekstrakcji, jak i również prawidłowe przechowywanie w suchym, ciemnym i lekko chłodnym miejscu.

Royal Jelly jest wspaniałą odżywką wzmacniającą dla bez mała wszystkich. Royal Jelly przyczynia się do obniżenia cholesterolu, przy cukrzycy obniża poziom cukru we krwi. Regularne picie Royal Jelly poprawia przemianę tłuszczową ustroju, co ma znaczenie przy miażdżycy i zwolnionej przemianie materii u ludzi starszych. Osoby stosujące Royal Jelly stwierdzają poprawę samopoczucia, przyływ sił życiowych, zmniejszenie dolegliwości serca, lepszy sen, regulację pracy układu pokarmowego, poprawę słuchu i wzroku.

Kuracja mleczkiem pszczelim daje dobre wyniki w wielu schorzeniach, przede wszystkim jednak w niewydolności narządów związanych z procesem starzenia, miażdżycy, cukrzycy, chorobie wieńcowej serca, chorobie wrzodowej żołądka i dwunastnicy, niezycie jelita grubego, zaburzeniach czynności gruczołów dokrewnych, trudno gojących się ranach i słabym rozwoju dzieci.

Royal Jelly jest mieszaniną mleczka pszczelego w czystym niepasteryzowanym roztworze miodowym. Najczęściej jest sprzedawane w małych fiolkach. Dziennie wypija się jedną fiolkę. Kurację przeprowadza się przez okres około miesiąca, po czym robi się przerwę na jeden do kilku miesięcy.

LIDIA DOBOSZ, M.D., N.D.
534-0050





JAN WOJEWÓDKA prezentuje
WIDOWISKO MUZYCZNE
W OPARCIU O PIOSENKI I HUMOR LWOWA

p.t.

JAK SI BAWIĆ - TO SI BAWIĆ!

AUTORZY: W. Dzieduszycki, A. Janicki, J. Wasylkowski

ZNANE POSTACIE "WESOŁEJ LWOWSKIEJ FALI":

★ SZCZEPKO i TOŃKO

★ APRIKOZENKRANZ i UNTENBAUM

★ ROZTAŃCZONA i ROZŚPIEWANA FERAJNA
LWOWSKIEJ ULICY

★ KAPELA PODWÓRKOWA LWOWSKICH BATIARÓW

OSHAWA, ONT. - piątek 13 października 1989, g. 8:00 pm,

Sala Weteranów, 1551 Stevenson St. North. Bilety: \$ 12 przy kasie.

TORONTO, ONT. - sobota, 14 października 1989, g. 8:00 pm, niedziela, 15 października,

g. 2:30 pm, West Toronto Secondary School Aud., Lansdowne-College St.

Bilety do nabycia: Solarski Pharmacy - 149 Roncesvalles, Tel. 536-5452,

Kraków Delicatessen - 2560 Sheppard, Mississauga, Ont., Tel. 897-0695.

Informacje i rez. biletów: W. Kopowska - TEL. 259-0649.

ST. CATHARINES, ONT. - wtorek 17 października 1989, g. 8:00 pm, Polish-Canadian

Legion Hall, 292 Vine St. North. Bilety: po \$12 przy kasie.

KITCHENER, ONT. - środa 18 października 1989, g. 8:00 pm, Polish-Canadian Legion H

601 Wellington St. North. Bilety: po \$ 12 przy kasie.

Informacje: J. Wojtaszyński, TEL. 743-5380

LONDON, ONT. - czwartek 19 października 1989, g. 8:00 pm, Sala parafialna M.B.

Częstochowskiej, 419 Hill St. Bilety: \$ 12. Inf.: W. Ciesielka, TEL. 657-7774

Dokończenie ze str. 19

nie zgłosiliby przynależności do organizacji sowieckiej.

Całymi latami wywiady zachodnie nie miały pojęcia o istnieniu sekcji R. Dopiero w roku 1985 generał Witalis Jurczenko, członek dowództwa KGB na wysokim szczeblu, zdezerterował i uciekł do USA, zdradzając tajemnicę. Dzięki niemu i innym informatorom udało się poznać tę tajemną dziedzicę sowieckiego wywiadu i zdemaskować licznych agentów.

Nie sądzmy jednak, że oznacza to koniec działalności sekcji R. Istnieje wszak nadal rada gospodarcza amerykańsko-sowiecka, która zachęca i wabi firmy amerykańskie do nawiązywania stosunków handlowych z Sowietami, zaprasza szefów tych firm do Moskwy. Tam stykają się oni z partnerami, z których wielu to agenci Pirowanowa.

Samo istnienie sekcji R, na tle pierestrojki i głośności w ZSSR, może być uznane za rewelację. Zdziwiałoby, że Kreml zezwala KGB na angażowanie do służby wywiadowczej funkcjonariuszy niektórych ministerstw w tajemnicy przed przełożonymi tychże funkcjonariuszy, i zezwala na szpiegowanie najwyższych kręgów rządu sowieckiego. Cóż, Gorbaczow ma najwyraźniej więcej zaufania do KGB niż do wszystkich innych organizmów państwowych.

JOHN BARRON
(Skrót artykułu z Selection du
Readers Digest).

Tłum.:

KAROLINA JANKOWSKA

KOMUNIKAT

Polska szkoła im. Tadeusza Kościuszki, mieszcząca się w budynku Brockton High School przy Bloor i Dufferin w Toronto, przyjmuje zapisy dzieci w każdą sobotę w godz. 10:00 - 12:30, od klasy przedszkolnej do klasy ósmej.

Bezpośrednio po lekcjach odbywają się zbiórki harcerskie.

SERDECZNIE ZAPRASZAMY

Informacje można uzyskać pod numerami: 967-0918; 748-8516; 534-5780.

97-99

**ECHO
W TYM
TYGODNIU
POLECA**

• Uczta dla zbieraczy! Wystawa rozmaitych kolekcji od pocztówek i widokówek po drobiazgi należące do sławnych osób (np. pamiątki po Beatlesach). 1 października w Metro Toronto Convention Centre, 255 Front St.W.; tel. 366-1310.

• Brytyjski The Royal Court Theatre przybywa do Toronto, by wraz z Canadian Stage Company wystawić dwie sztuki: "The Recruiting Officer" i "Our Country's Good". Od 3 października do 28 października w St. Lawrence Centre, 27 Front St.E., tel. 366-7723.

• 3 października rozpoczyna się Festival De Nouvelle Danse z udziałem zespołów z Francji, Belgii i Japonii. Do 8 października na deskach Premiere Dance Theatre, 207 Queens Quay W. Bilety w kasach teatru (973-4000) lub TicketMaster (872-1111).

• "Love and Anger" to tytuł komedii George'a F. Walkera, której premiera będzie 3 października. Factory Theatre, 125 Bathurst St., tel. 864-9971.

• Od 4 do 28 października otwarta będzie wystawa twórczości Janaka Khendry'ego. Są to rzeźby-nie-rzeźby ze stali nierdzewnej malowane emalią. Glass Art Gallery, 21 Hazelton Ave., tel. 968-1823.

• Uwaga narciarze! Sezon się zbliża! Już 5 października Toronto Ski Show (do 9 października). Automotive Building, Exhibition Place, tel. 593-7333.

• Wystawa Jacka Busha, malarza abstrakcyjnego lat sześćdziesiątych i siedemdziesiątych. Od 7 do 25 października. Gallery On, 121 Scollard St., tel. 929-303.

**ECHO POLECA
DZIECIOM:**

• Kortright Centre For Conservation zaprasza dzieci wraz z rodzicami na jesienny spacer po lesie, w czasie którego przewodnicy będą zapoznawać swych gości z życiem lasu, legendami z jego mieszkańcami związanymi, a także każde dziecko będzie miało okazję zasadzić swoje własne drzewko. Od 1 października. Pine Valley Drive, Kleinburg, tel. 661-6600.

• The Robert Minden Ensemble przedstawia bajki i opowieści przy muzyce dla dzieci od lat ośmiu. 1 października w Roy Thomson Hall, 60 Simcoe St.; tel. 593-4828.

• W sobotę, 7 października High Park Library, 228 Roncesvalles Ave., tel. 393-7671 zaprasza na przedstawienie: teatru kukielkowego i opowieści zwiastujące Świętem Dziękczynienia.

TEGO JESZCZE
NIE
BYŁO!



KRZYSZTOF ZAKRETA
prezentuje

REWELACJA 1989
USA, CANADA

**KABARET
OLGI LIPIŃSKIEJ**

w programie pt.

WŁAŚNIE LECI KABARECIK

Udział biorą

**BARBARA WRZESIŃSKA
KRYSZYNA SIENKIEWICZ
ELŻBIETA ZAJĄC
(Sexmisja, Va Bank)
HANNA MAGNUSKA
PIOTR FRONCZEWSKI
JANUSZ GAJOS
MAREK KONDRAT
WOJCIECH POKORA
CZESŁAW MAJEWSKI
i inni**



MONTREAL - 3 października, godz. 20.00,
Westmont: High School, 4350 Catharine W.
tel.: (514) 766-1362
OTTAWA - 4 października, godz. 20.00,
Ottawa Technical High School, 440 Albert
tel.: (613) 235-9268
KITCHENER - 5 października, godz. 20.00,
Polski Legion, 601 Wellington N.
tel.: (519) 745-4600

TORONTO

6 PAŹDZIERNIK 8 P.M.

7 PAŹDZIERNIK 8 P.M.

tel.: (416) 482-9946

Toronto
West Toronto Secondary School
Lansdowne i College

Bilety: Solarski Pharmacy - Tel. 536-5452
ORAZ PR

FILMOWANIE

Dokończenie ze str. 17

mnie osobiście taka wizja działań politycznych pociąga. Uważam, że w ogóle wszelka ludzka działalność musi być podporządkowana sferze wartości nie-redukowalnych, takich jak prawda, godność, suwerenność osoby ludzkiej, dobro. Polityka pozbawiona tego wymiaru, wymiaru ludzkiego, gotowa jest zawsze wyrodzić się w totalitarną dyktaturę nie liczącą się z ludźmi, którzy - niestety - mają tylko jedno życie i choćby z tego powodu nie powinni być traktowani wyłącznie jako przedmiot politycznych manipulacji i rozgrywek.

Z tego też względu uważam, że należy w tej chwili - niezależnie od wszelkich zastrzeżeń - podjąć ryzyko polityczne i wszelkimi sposobami poprzeć gabinet Mazowieckiego. Nie można wykluczyć, że na końcu tej drogi czeka nas nowa pułapka komunistyczna. Gwarancji nie ma żadnych. Ale, w najgłębszym moim osobistym odczuciu, nie mamy po prostu innej drogi przed sobą. Gra się zaczęła na dobre. Odwrotu nie ma.

LESZEK SZARUGA

KOMUNIKAT

W 50-letnią rocznicę Powstania Polski Podziemnej Koło Armii Krajowej Toronto-Ontario urządza następujące uroczystości:

30 września 1989 r. (sobota) uroczysty BANKIET w salach Domu SPK, 206 Beverley St. Toronto. Początek godz. 18.00, strój wieczorowy lub blezery organizacyjne. Cena Bankietu \$45 od osoby.

Honorowy gość i mówca:

JAN NOWAK

- "KURIER Z WARSZAWY".

1 października 1989

(niedziela) MSZA ŚW. za poległych i zmarłych żołnierzy Armii Krajowej w kościele Matki Boskiej, 1996 Davenport Rd., Toronto, o godz. 11.00. Po Mszy św. koleżeńskie spotkanie.

Zgłoszenia na BANKIET wraz z opłatą (przekazy pieniężne na Polish Home Army Ex-Servicemen Ass.) proszę przesyłać na adres Sekretariatu Koła: M.Dobrzańska, 151 La Rose Ave., Apt. 408, Weston, Ont. M9P 1B3.

SERDECZNIE
ZAPRASZAMY

KOMUNIKAT

Polsko-Kanadyjskie Towarzystwo Muzyczne ogłasza przesłuchania do Chóru Kameralnego "MUSICA ANTIQUA".

Zainteresowani śpiewacy posiadający doświadczenie chóralskie lub wykształcenie muzyczne proszeni są o kontakt z dyrygentem Maciejem Jaśkiewiczem.

TEL. 922-9973

KATOLICKIE BIURO PIELGRZYMKOWE

poszukuje współpracowników na terenie USA i Kanady. Będziesz pracować tam, gdzie obecnie mieszkasz. Doskonałe zarobki: \$400.00 i więcej na tydzień. Po bliższe szczegóły dzwonić codziennie od 8 rano do 9 wieczorem - telefon 1 (413) 274-6043.

97-98

DANUTA ROZBICKA N.D.MD.,

lekarz medycyny, okulista (Polska).

Absolwent Ontario College of Naturopathic Medicine

Leczenie ostrych i przewlekłych schorzeń metodami naturalnymi, takimi jak: zioła, akupunktura, elektroakupunktura, hydroterapia, homeopatia, "Bioelectric Function Diagnosis", wykrywanie choroby w fazie początkowej zakłócenia biopola.

Adres: 425 Jane Str. przy Annette, Suite 3

TEL. 762-5697



Pierwsza polonijna

NATUROPATHIC CLINIC

HALINA SROCZYŃSKA, M.D., N.D.

LIDIA DOBOSZ, M.D., N.D.

Leczenie środkami naturalnymi.

Zioła • Akupunktura • Homeopatia • Dieta

• Hydroterapia • Fizjoterapia

1595 Bloor St. W. Stacja metra: Dundas West

TEL. 534-0050

TIPS

Tomasz Iwanowski
Professional Services

440 WINFIELD TERRACE, MISSISSAUGA, ONT. L5R 1P2

Jako niezależni dystrybutorzy możemy dopasować do Waszych potrzeb biurowych sprzęt elektroniczny klasy światowej



OGROMNE OSZCZĘDNOŚCI
Systemy alarmowe dla domów prywatnych i firm
Możliwość kupowania na raty • Wynajem • Wymiana na nowe (Trade In)
• Pełna gwarancja fabryczna na wszystkie artykuły
TEL. TORONTO 899-9950 (cała doba) i 522-6070
MISSISSAUGA 890-4766, FAX 890-6092

AUDIOFOX
Cellular telephones

MITSUBISHI

Panasonic

CAHTEL

Canon

SHARP

NEC

MOTOROLA

Cellular

Cellular

Cellular

Cellular

SWISLA
PARCEL
SERVICE

72 HOWARD PARK AVENUE
TORONTO, ONTARIO
M6R 1V6
TEL.: (416) 534-9864

PRZEZ WISŁĘ DO KRAJU

Najtańsze ceny paczek drogą morską i lotniczą!

Paczka morska - \$1.60 za 1 kg + \$5

Paczka lotnicza - \$3.70 za 1 kg + \$5

Przekazy pieniężne do rąk odbiorcy i na konta walutowe, sprzęt gospodarstwa domowego.

Ubezpieczenia dla odwiedzających

Samochody "SKODA" 120L 4-biegowa
"SKODA" 135G Coupe 1990

Odbiór paczek z domów w Toronto
przez cały tydzień.

W soboty: Brampton, Brantford, Hamilton, Kitchener,
Oshawa, St. Catharines, Windsor oraz okolice Toronto.

Międzynarodowe Biuro Matrymonialne

DREAM CONNECTION

posiada ponad 1000 ofert samolotnych

Pań i Panów, głównie z Polski

DREAM CONNECTION

posiada także katalog z informacjami.

Piszcie do nas podając odpowiednią grupę
wiekową, załączając 7 dolarów.

P.O. Box 566

Sault Ste. Marie, Ont. P6B 6A5

Danuta, lat 35
pracownik poczty

Polskie dziewczyny pragną na drodze tego ogłoszenia
poznać samotnego Kanadyjczyka polskiego pochodzenia.
Co tydzień nowa twarz z katalogu biura matrymonialnego.
Listy i oferty kierować na Sunshine.

Międzynarodowe
Biuro Matrymonialne

Sunshine

Panie i Panowie!
Posiadamy ponad 300 ofert
pań i panów, głównie z
Polski, również z Kanady,
USA i Europy.

Piszcie do nas po Foto-
katalog oraz Informator
załączając \$ 5.00.

P.O. Box 11, Station "D"
Scarborough, Ont., Canada
M1R 4Y7



PANI JADWIGA

Soboty od godz. 1 do 2 po poł. CIIWO, hala AM 1250 Oakville,
Tel. 691-8789.

Kingsway Meat Products and Delicatessen Co.

Hubert Węsierski, Ivan Grgić

2342 Bloor St. W., Toronto

Tel. 762-5365

Ponad 100 gatunków wyrobów wędliniarskich własnej
produkcji, wyrabianych przez wysoko wykwalifikowanych
polskich rzeźników według tradycyjnych polskich
receptur

CENY KONKURENCYJNE

TOWARY DO POLSKI

- Można DOWOLNIE zestawiać skład paczki.
- Dostawy do Polski do 14 DNI.
- Dostawa bezpośrednio do domu odbiorcy.
- Odbiorca nie ponosi żadnych opłat.
- Zamówienie minimum 5 kg.
- Ceny ważne do 30 września, 1989.
- UWAGA: Od 1 czerwca do 30 września
MANDARYNEK nie wysyłamy.

Ilość	Nazwa towaru	Cena C\$	Razem
--- x 1 kg	Pomarańcze	2.90 =	-----
--- x 1 kg	Cytryny	2.90 =	-----
--- x 1 kg	Grzejfruty	2.90 =	-----
--- x 1 kg	Banany	3.40 =	-----
--- x 1 kg	Mandarynki*	3.40 =	-----
--- x 1 szt.	Ananas	2.90 =	-----
--- x 1 szt.	Orzech kokosowy	2.90 =	-----
--- x 1 szt.	Kiwi	0.80 =	-----
--- 100 g	Czekolada orzechowa	1.30 =	-----
--- 100 g	Czekolada mleczna	1.30 =	-----
--- 100 g	Czekolada gorzka	1.30 =	-----
--- 125 g	Guma do żucia 20 szt.	1.80 =	-----
--- 1 kg	Chalwa	11.20 =	-----
--- 500 g	Miód - dziki kwiat	2.40 =	-----
--- 250 g	Kawa ziarnista braz.	4.00 =	-----
--- 250 g	Herbata	4.80 =	-----
--- 100 szt.	Herbata ekspresowa	4.80 =	-----
--- 100 g	Kawa "Nescafe"	4.40 =	-----
--- 800 g	Czekolada w proszku	6.40 =	-----
--- 250 g	Rodzynek	1.60 =	-----
--- 200 g	Figi	2.20 =	-----
--- 200 g	Migdały	2.20 =	-----
--- 200 g	Włókno kokosowe	2.20 =	-----
--- 450 g	Pasta czek. Nutella	3.20 =	-----
--- 1 kg	Kabanosy	12.00 =	-----
--- 1 kg	Polędwica wędzona	14.00 =	-----
--- 1 kg	Baleron	12.00 =	-----
--- 454 g	Szynka w puszcze	4.80 =	-----
--- 340 g	Szynka mielona	2.50 =	-----
Dostawa do domu, ubezpieczenie		C\$	5.50
Załączam Cheque Money Order		Total C\$	
Nadawca:.....			
Odbiorca:.....			

Załączam Cheque Money Order Total C\$

Nadawca:.....

Odbiorca:.....

.....

.....

.....

Zamówienia: EUROPAK INTERNATIONAL

1547 Merivale Road, Station F. Box 5554

OTTAWA, Ontario K2G 4V0, Canada

TEL.: (613) 728-4446

Polanta Interiors

- żaluzje poziome i pionowe
- wyposażenie kuchni i łazienek
- modne dodatki do mieszkań
- nowoczesny sprzęt oświetleniowy
- srebrna biżuteria
- upominki
- zabawki

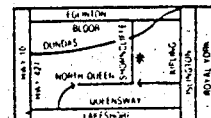
2368 Bloor St. W. Toronto, Ont. M6P 1P5

UNICA AUTO COLLISION & Paint Centre

Południowe Etobicoke, 81 Shorncliffe Rd.
Mamy wyposażenie, które pozwala na naprawę takich samochodów jakich inne warsztaty nie chcą nawet oglądać.

- naprawy powypadkowe • malowanie
 - prostowanie ram • zabezpieczenia przed korozją
- MIAŁEŚ WYPADEK?**

PAMIĘTAJ! Możesz wybrać nas. To dobry wybór.
Bezpłatne kosztorysy napraw • Całkowite rozliczanie z firmami ubezpieczeniowymi
• Holowanie • Samochody zastępcze na czas naprawy.



Duża zniżka na kompletne malowanie

(416) 239-7377

zaufaj nam

BALTIC HOME RENOVATION

- Malowanie • Renowacje kuchni i łazienek
 - Wykładziny
 - Ścianki działowe
 - Krycie dachów
 - Tynki
- 848 - 9505**



DODGE CHRYSLER COOKSVILLE

Dundas St. E., Mississauga
Finansowanie nowych i używanych samochodów
6.9%

Samochody nowe 7 lat lub 115.000 km gwarancji

I około 100 używanych różnych marek.

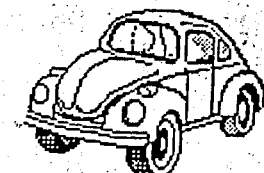
Zakup, dogodnie finansowanie, rejestracja i naprawy na miejscu. Mówimy po polsku. U mnie kupisz także nowe samochody firm: Ford, Toyota, Mazda, Nissan, Volkswagen, GM i inne.

KRZYSZTOF (KRIS) SZAFAŃSKI

Zanim przyjdiesz - zadzwoń!

BIURO: 279-3031 DOM: 279-1830

• na rok do 10 tys. dolarów



AUTO DRIVING SCHOOL The Helpful Professionals

Wojtek Antczak

Licencjonowany instruktor jazdy udziela lekcji oraz przygotowuje do egzaminów państwowych (Kat. "G")

270-8145

res. **536-5454**

bus.

900 Dufferin St. ste 215
Toronto, Ontario

KAPITAŁNE REMONTY SILNIKÓW

wraz z pełnym instalowaniem
objęte 1-roczną lub 30 000 km gwarancją na pracę i części

CRANKSHAFT SERVICE SUPPLIES LTD

Stan Ignakiewicz

30 LAT PRAKTYKI

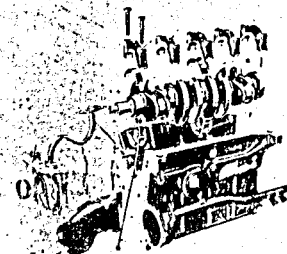
Leszek Kraska

KOMPLETNE NAPRAWY SAMOCHODÓW
KRAJOWYCH I IMPORTOWANYCH

- certyfikaty samochodów do rejestracji
- naprawy głowic
- borowanie bloków
- naprawy układów hamulcowych i kierowniczych
- przebudowa transmisji
- okazjonalna sprzedaż części zamiennych do silników

FORTE zabezpiecz Twój motor

537-2529 483 DUPONT STREET (przy Bathurst) 537-5857



TOYOTA

TERCEL • CAMRY • COROLLA • CRESSIDA
CELICA • SUPRA • VANS • TRUCKS

PRZYJDŹ I PORÓWNAJ
zanim podpiszesz transakcję kupna
nowego samochodu!
DO ZOBACZENIA!

YONGE - LAWRENCE TOYOTA

3020 YONGE ST.
(tuż obok przystanku metra)



Jack KLIMCZAK

Tel. 481-5216
dom: 762-9421

Arnold Penk

Przedstawiciel firmy
sprzedającej samochody
General Motors

ADDISON ON BAY LTD.

SALES & LEASING
832 Bay St. (przy College), Toronto, Ont.

oferuje

Nowe samochody 89 i 90.
Posiadają 3-letnią gwarancję na wszystko



Wielka wyprzedaż samochodów przy wyjątkowo niskim oprocentowaniu 1 Szeroki wybór nowych i używanych samochodów 1 Używane samochody mają do nabycia roczną gwarancję 1 ARNOLD PENK gwarantuje najlepsze warunki sprzedaży samochodów, załatwia na poczekaniu sprzedaż i pożyczkę, poleca tanią ubezpieczalnię, uwzględniając zagraniczne prawa jazdy. Osoba opieką ARNOLDA PENKA w ciągu całego okresu posiadania auta. ARNOLD PENK posiada długoletnią praktykę w sprzedaży samochodów i udzielaniu pożyczek. Cieszy się wielkim uznaniem i zaufaniem wśród Polaków, a także znany jest jako społecznik. Kupno samochodu jest poważnym wydatkiem finansowym; trzeba wiedzieć z kim przeprowadzić tak poważną transakcję. ARNOLD PENK został wyróżniony przez GM jako Gold Master Salesman. Czy jeszcze ktoś może to zaferować? Zanim podpiszesz gdziekolwiek transakcję zakupu, sprawdź u ARNOLDA PENKA!

Po wszelkie informacje uprasza się dzwonić: **964-3211** lub do domu:
731-0757 o każdej porze, podając nazwisko i numer telefonu.

A & A MOTORS

NAPRAWA I SPRZEDAŻ SAMOCHODÓW
inż. **ANDRZEJ BOGUCKI** **ANDRZEJ KOZIARSKI**

Wszystkie naprawy mechaniczne i elektryczne samochodów amerykańskich i importowanych. W przypadku awarii załatwiamy holowanie.

ZAŚWIADCZENIA DO REJESTRACJI SAMOCHODU

Naprawa hamulców \$ 49.99
(przód lub tył) + części

Wymiana oleju + filtra \$ 17.99
(do 5 litrów oleju)

1541 - A The Queensway,
Toronto, Ontario M8Z 1T8

252-0226

Najlepiej zadzbasz
o silnik - używając



POLONEZ DRIVING SCHOOL

Licencjonowany instruktor udziela lekcji
i przygotowuje do egzaminów na prawo jazdy
kategorii G

TEL. 242-8462

ZDZISŁAW PAŃSZCZYK

Wszystkie naprawy samochodowe.

Specjalne ceny

Certyfikaty aut - \$29.95
Hamulce tylne - \$59.95
Hamulce przednie - \$84.95
Tłumiki od \$40.05
(Installed, Lifetime Warranty)

- Pisemna gwarancja ważna w całej Kanadzie
 - Konserwacja przeciwkorozyjna
 - Większość napraw w 30 minut
- Bezpłatna inspekcja**
251-2203, po polsku 274-8229
Throway Muffler & Brakes Centre
3090 Lakeshore Blvd. W.

UBEZPIECZENIA



DO YOU KNOW?
- We are the biggest life insurance company in Canada by asset size...

JERZY SZEMPLIŃSKI

- Spłaty hipoteki poprzez RRSP
- Ubezpieczenia indywidualne i grupowe na życie, chorobowe, biznesu, świadczenia socjalne (dentysta, lekarstwa)
- Ubezpieczenia emerytalne RRSP
- Plany edukacyjne dla dzieci
- Inwestycje, \$ 100 000 wolne od podatku
- Ubezpieczenia dla odwiedzających

TEL. biuro: 222-1977; dom 848-1250

Mutual of Omaha Insurance Company

- n \$ 1250 miesięcznie dochód wolny od podatku w razie choroby lub wypadku dla osób zatrudnionych na własny rachunek
- n plany finansowe zabezpieczające dzieci
- n plany emerytalne RRSP
- n ubezpieczenia na życie

Jerzy Majewski, M.Sc.

Tel. bus. 631-6523; home: 792-0866

NEW YORK LIFE INSURANCE COMPANY

2 SHEPPARD AVE. E., STE. 404, TORONTO

- Planowanie finansowe i ubezpieczenia
- LIFE INSURANCE - na życie
- DISABILITY - chorobowe
- MORTGAGE - hipoteczne
- GROUP, BUSINESS - handlowe
- RRSP, ANNUITY - emerytury
- VISITORS - dla odwiedzających

Po bliższe informacje proszę dzwonić
Biuro: 226-6515 Dom: 858-0129



Andrzej Krysiak

Halina Baranowska MA, A.I.C.

Analiza potrzeb finansowych, ubezpieczenia na życie, zdrowie, plany emerytalne RRSP, dożywotnie renty, ubezpieczenia grupowe

The Prudential Assurance Co., Ltd.
suite 531, 21 Four Seasons Place
ETOBICOKE ONT. M9B 6J8

Tel. bus. 622-1115



AUTHORIZED DEALER

HUMBERVIEW INSURANCE BROKERS LTD.

337 Roncesvalles Ave. Toronto, Ont.
TEL. 531 - 4647

INSURANCE NA:

DOMY

SAMOCCHODY

KOMERCYJNE

SKLEPY

HUMBERVIEW TRAVEL

TEL.: 531 - 4648



oferuje Poloniom na wyjątkowo dogodnych warunkach wszelkiego rodzaju pożyczki i najlepsze oprocentowanie na sumy złożone w Kasie
pon.-środa: 10-15
czwartek i piątek: 10-20

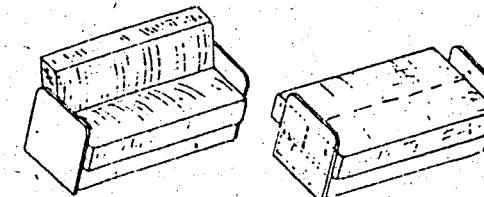
Lech Prusiński NAJSTARSZE POLONIJNE BIURO POMOCY IMIGRACYJNEJ

W związku ze zmianami kanadyjskich przepisów imigracyjnych zawiadamiamy wszystkie osoby pragnące uzyskać stały pobyt w Kanadzie — niezależnie od ich obecnego statusu — że nasze biuro udziela bezpłatnie porad we wtorki w godzinach 12-7 wieczór
192 Garden Avenue
Tel. 588-1659

Skorzystaj z być może ostatniej szansy uzyskania pobytu stałego w Kanadzie.
Bardzo przystępne ceny i indywidualny serwis.
Biuro prowadzone przez byłego kierownika polskiego programu w Departamencie Imigracji
LINDA LEVER
Associates Inc.
86 Parliament St.
TORONTO, Ont.
M5A 2Y6

(416) 866 - 7996
po polsku
(416) 532 - 4065

POLSKIE WERSALKI z pojemnikiem na pościel i tradycyjną włosianą tapicerką DOBRA CENA - SZYBKİ SERWIS



HOME-DOM
246 - 9223

Amici
SKIN CARE
• Zabiegi regenerujące, oczyszczające • Masaż, makijaż, henna • Usuwanie włosów z twarzy i ciała
• Manicure, pedicure • Porady
DLA PAŃ I PANÓW
w wykonaniu dyplomowanej kosmetyczki
KRYSTYNY
20% zniżki z kuponem
438 - 4141
1583 Ellesmere Rd.
at McCowan, Scarborough

PERFECT FLOORS
Układanie, cyklinowanie, bejcowanie i lakierowanie oraz drobne naprawy wszystkich rodzajów podłóg drewnianych.
Ceny przystępne, wycena za darmo.
TEL. 663 - 4085

Dr. JOLANTA JASTRZĘBSKA
lekarz ogólny
• Choroby skóry
• Choroby dzieci
Przyjmuje od pon. do piątku od 13 do 19:30, w soboty od 9:30 do 13.
TEL. 588-7878
2333 Dundas Str. W. 404

RENEWAL CONSTRUCTION & DECORATION
Instalacje elektryczne, renowacje łazienek, kuchni, wykładziny, kafelki, wykańczanie piwnic
BEZPŁATNA WYCENA
☎ 249-5212 lub 742-1302

KLINIKA PROTEZ DENTYSTYCZNYCH
4 Wall Ave. (Toronto)
(Hwy 401 i Weston Rd.)
URSULA L. BAUMAN, D.T.
przyjmuje codziennie i w soboty
TEL. (416) 245-7168

International VIDEO
Postal Station
VIDEO Z POLSKI
☎ (416) 769-7868
66 Oakmount Rd., Ste. 1211
Toronto, Ontario, M6P 2M8

**WRÓŻE
Z KART**
822 - 0442
Kasia

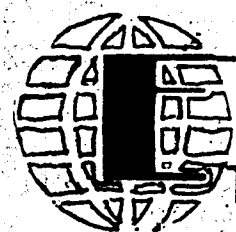
**HOROSKOPY - PORADY
ASTROLOGICZNE**
Charakterystyka osobowości, dobór partnera, prognozowanie przyszłości.
Porady prowadzone przez astrologów z wieloletnią praktyką.
TEL. 925 - 7974

CHCESZ POZNAĆ
swoją przyszłość, masz problem, nie wiesz jak go rozwiązać? Może pomoże Ci w tym wróżba z kart.
Dzwoń
633 - 4469
prosić Anię

ZAKŁAD FOTOGRAFICZNY
ANKA & PETER
2374 Bloor St. W.
Toronto, Ont.
Tel. 769-4488
Zdjęcia i portrety na różne okazje

Karl's Butcher & Groceries
właściciel: Karol Jarząbek
Posiadamy na składzie zawsze świeże mięsa, wędliny własnego wyrobu, smaczne i świeże oraz importowane z Polski i Europy artykuły spożywcze.
105 Roncesvalles Ave.
TORONTO
TEL. 763-1574

KEY PARALEGAL
Low Cost Divorce/
Tani rozwód bez problemu
Ang. pon.-piątek
polski pon. i środa 6-8 wiecz.
TEL. 626-5245



EMPRESS TRAVEL AGENCY Ltd

185 RONSEVALLES AVE., TORONTO, ONT. M6R 2S5 TEL. (416) 536-3554/6991
(naprzeciwko Credit Union)

POD FACHOWYM I DOŚWIADCZONYM KIEROWNICTWEM

AIR CANADA RENATY OKOŁO-KULAK

BEZPOŚREDNIE PRZELOTY DO POLSKI od \$ 599.00 (cena w obie strony)
BILETY LOTNICZE, przeloty czarterowe, wycieczkowe i indywidualne do Polski
i wszystkich krajów świata liniami AIR Canada, Lufthansa, Finair, KLM, Air France
i innymi

PASZPORTY, WIZY, ZAPROSZENIA

Atrakcyjne WAKACJE i ciekawe WYCIEZKI po przystępnych cenach (Hawaje,
Floryda, Meksyk, Wyspy Karaibskie)

Wysyłamy PACZKI ŻYWNOŚCIOWE i artykuły pierwszej potrzeby do Polski

UBEZPIECZENIA dla przybywających z wizytą do Kanady od \$ 121,50 za 3 miesiące

Załatwiamy wszystkie FORMALNOŚCI WIZOWO-PASZPORTOWE

AKTA NOTARIALNE, legalizacje, tłumaczenia

Upoważniony dealer PEKAO: pieniądze na konto "A", bony, gotówka, samochody —
szybka dostawa, sprawna i uprzejma obsługa

PRZYJMUJEMY ZGŁOSZENIA

TELEFONICZNIE, LISTOWNIE I OSOBIŚCIE

ZAPRASZAMY

Tel. (416) 536-3554/6991



FUR of CANADA

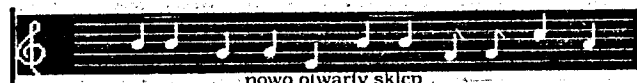
Manufacturers of Fine Furs

Posiada do sprzedaży futra, kurtki.
Wykonujemy wszelkiego rodzaju przeróbki, reperatury,
czyszczenie.

Wszystko to po atrakcyjnych cenach oferuje

BEN GONDEK

345 Adelaide St. W., Suite 602 Tel. 349-7871



Fine Pianos

oferuje sprzedaż nowych pianin i fortepianów znanych firm
europejskich oraz słynnej firmy amerykańskiej Wurlitzer
NAJNIŻSZE CENY I PEŁNA GWARANCJA
MOŻLIWOŚĆ ZAKUPU NA SPŁATY

Prowadzimy również wszelkie naprawy i strojenie pianin
i fortepianów oraz udzielamy lekcji gry na pianinie

Nowy adres i telefon:

2993 Dundas St. W., Toronto, Ont.
Tel. 761-9612

FIRMA PRZEWOZOWA NEPTUN

Przewóz osób na trasie

TORONTO - MONTREAL - TORONTO

Oferujemy: • pomoc w przenoszeniu bagażu •
serwis pod dom •
komfortowe mikrobuse • konkurencyjne ceny •
bezpłatny posiłek z kawą i napojami chłodzącymi
OBSŁUGUJEMY półwysep Niagara, Cambridge,
London.

ZNIŻKA dla rodzin, emerytów i dzieci.

TEL. (416) 245 - 2306;

FIRMY PRZEWOZOWE

JANOSIK I MIRA TRAVEL

polecają swoje usługi w zakresie przewożenia
osób na trasie

TORONTO - MONTREAL - TORONTO

Jedyna firma przewozowa

posiadająca 2 samochody.

Czas zabierania i rozwożenia o połowę krótszy.

Obsługujemy również trasę na zachód od
Toronto, wzdłuż 401 do London.

TEL. 247 - 0817 lub 421 - 3591

DWA DOBRZE ZAOPATRZONE SKLEPY MIĘSNE
W KITCHENER

WALESA'S MEATS & DELI

331 B King St. W., Kitchener, 741 - 5383

270 Bleams Rd., Kitchener, 893 - 6666

Pieczywo, wędliny, sery, słodczyce, gazety,
świeże mięso. Można zamówić 1/2 krowy lub świni.

PRZEWÓZ PASAŻERÓW

TORONTO - MONTREAL - TORONTO

MIRAPOL-URAND

CORPORATION

• Serwis pod dom • Bezplatny
posiłek • Bezplatna rezerwacja
biletów LOT • Zniżka za przewóz
dla rodzin i emerytów • Firma
rejestrowana i ubezpieczona
• NAJNIŻSZE CENY

TEL. 566 - 1679

ADWOKACI

MALICKI and MALICKI

Marek S. Malicki

Adwokat

3020 Kirwin Ave. Mississauga, L5A 2K6
TEL. 279 - 6250

Załatwia sprawy:
- kupna i sprzedaży nieruchomości - hipoteki - sporne sprawy
matrimonialne - testamenty (ostatnie wole) - spadki
Czwartki 6 - 9 pm.

226 Roncesvalles Ave. Toronto



... przychodzi z pomocą
każdemu,
kto ma problemy
z prawem karnym
Auto - 580-6445

adwokat

KRZYSZTOF PREOBRĄŻŃSKI

dom (24 g.): 537-8842 praca: 964-1717

fax: (416) 964-0823

Adres kancelarii adwokackiej:

99 CHARLES STREET, E. TORONTO, ONT. M4Y 1V2

CHIN

RADIO/TV INTERNATIONAL

Polski Program Radiowy

ECHO OJCZYZNY

prowadzony przez Krystynę Piotrowską
dla Polonii i o Polonii.

- ★ Wiadomości z Polski
- ★ Informacje o życiu i działalności
środowiska polonijnego w Toronto,
Kanadzie i na całym świecie
- ★ Wywiady z politykami, ludźmi nauki
i rozrywki
- ★ Muzyka i piosenka
- ★ Koncert życzeń

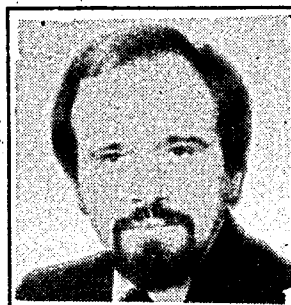
Od poniedziałku do piątku na fali FM 100.7
od godz. 10:30 do 11:30 rano, w sobotę
magazyn muzyczno-rozrywkowy na fali
CHIN AM 1540 stereo od godz. 22:00-23:00

RE/MAX

Professionals INC

NIERUCHOMOŚCI

- SPRZEDAŻ
- KUPNO
- FINANSOWANIE
- INWESTYCJE

**ALEKSANDER OKOŁO-KULAK**

ASSOCIATE BROKER

TEL. 232-9000 dom: 626-0532

**UDZIELI FACHOWEJ I RZETELNEJ PORADY
WE WSZELKICH SPRAWACH ZWIĄZANYCH
Z KUPNEM I SPRZEDAŻĄ DOMÓW**

**ROYAL LEPAGE****AGATA
LIS**

Najlepszy sprzedawca sierpnia
**KUPNO • SPRZEDAŻ •
WYCENA NIERUCHOMOŚCI**
TEL.biuro: 537-3431; dom: 760-8383

**Montreal Trust**

247-7884;

dom. 249-2958

**Dzidka
Skretkowska**

serdecznie zaprasza zainteresowanych wynajmem
kupnem i sprzedażą nieruchomości

- **Dundas-Scarlett** - połówka 2-piętrowa, 3-sypialniowa. Piwnica wykończona na przystosowana do wynajęcia, \$249 tys.
- **Brampton**. Połówka bungalow na dużej działce, 3-sypialniowa z wykończoną piwnicą, \$204 tys.
- **Etobicoke** - 3-sypialniowe bungalow, 2 łazienki, z częściowo wykończoną piwnicą, na dużej działce. Cena \$234 tys.
- **Etobicoke** - condo 3-sypialniowe, 2 łazienki, sala gimnastyczna, sauna, tennis court, 5 minut do metra.

**Homelife
Realty Associates**
TEL. 897-9555

Rzetelna pomoc przy kupnie,
sprzedaży i finansowaniu
nieruchomości

**ANNA KRYSIK****TEL. dom 858-0129**

Mississauga - Meadowvale - elegancki, nowoczesny townhouse położony w małym pięknym kompleksie otoczonym parkiem. 3 sypialnie, 2 łazienki, bardzo duża kuchnia, family room z wyjściem na obszerne patio, 2 balkony, garaż. Cena \$ 181.900
Brampton - nowe luksusowe condominium: 3 sypialnie plus solarium i balkon (1600 sq.ft.), 2 pełne łazienki (marmurowe kafle). 24 godziny security. Cena \$173.900.

**Vision
ONE
REALTY INC.**SPRZEDAŻ • KUPNO • WYCENA
FINANSOWANIE NIERUCHOMOŚCI

BEZPŁATNE PORADY FINANSOWE
POSZUKUJĘ DOMÓW NA SPRZEDAŻ

**HENRY
A.RASTON**

Biuro: 588-8950 Dom: 767-4022
1600 Bloor St.W., Toronto, Ont. M6P 1A7



METRO TORONTO
Sprzedaż-kupno, wynajem
domów, interesów
i apartamentów.
Solidna i fachowa pomoc w
załatwianiu formalności
prawnych i finansowych

**Kamil
KOWALCZYK**
Tel. biuro: 536-5000
dom: 247-2658



- **203 Parklawn Rd. - Okolca Berry Rd.** - piękne 4-sypialniowe bungalow, budowane na specjalne zamówienie właściciela. Dodatkowe 3 sypialnie w basemencie. Garaż na dwa samochody. Działka 44 x 140. Cena okazjna TYLKO \$ 379,000.
- **Fern Ave.** - 3-sypialniowa połówka, z możliwością apartamentu w piwnicy, tylko \$229,000.
- **Royal York/Eglinton** - 3-sypialniowe bungalow, \$380,000.
- **Restauracja/Hamburger** - znakomita okazja dla rodziny. TYLKO \$30 tys. wpłaty.
- **Lake Shore Blvd./Parklawn Rd.** - wolno stojący dom z mieszkaniami dla właściciela, plus możliwość wynajmu. Cena wywoł. \$243,000.
- **1 sypialniowe mieszkanie do wynajęcia** w High Park (prywatny dom), \$680 miesięcznie.

UWAGA

Polonia w Toronto i okolicy

POLISH ALLIANCE (TORONTO)**CREDIT UNION LTD.****2150 Bloor St. W.**

(wejście od wschodniej strony budynku)

Tel. 762-9523

otwarta

CODZIENNIE od 10 do 2.30 po poł. i od 7.30 do 9 wieczór
WTORKI tylko od 10 do 2.30 po poł.
oraz **SOBOTY** od 10 do 12.30

Konta depozytowe...	8 1/4% rocznie
Specjalne konta depozytowe...	7 3/4% rocznie
(minimalny depozyt \$ 5.000 oprocentowany na każdy dzień depozytu)	
3-miesięczne certyfikaty...	8 3/4% rocznie
3-miesięczne certyfikaty (min.\$ 50.000)...	9 1/2% rocznie
6-miesięczne certyfikaty...	10 1/4% rocznie
6-miesięczne certyfikaty (min.\$ 50.000)...	10 1/2% rocznie
1-rocne certyfikaty...	10 1/4% rocznie
1-rocne certyfikaty (min.\$ 50.000)...	10 1/2% rocznie
3-letnie certyfikaty...	10 1/4% rocznie
3-letnie <i>Non-redeemable</i> ...	10 1/3% rocznie
3-letnie certyfikaty (min.\$ 50.000)...	10 1/2% rocznie
R.R.S.P.	
Demand Deposit...	11% rocznie
1-rocne Term Deposit (min.\$ 10.000) ...	10 1/2% rocznie
3-letnie Term Deposit (min. \$ 10.000) ...	10 1/2% rocznie
R.R.I.F.	11% rocznie
Pożyczki personalne...	16 3/4% rocznie
Pożyczki hipoteczne...	12 3/4% rocznie
(\$ 50.000 ubezpieczone na życie)	
Line of Credit	17 1/4% rocznie
OHOSP	11 % rocznie

BEZPŁATNE PERSONALNE KONTA CZEKOWE

Członkostwo w jakiegokolwiek organizacji polonijnej nie jest warunkiem członkostwa w naszej Credit Union

**NOWY PUNKT
SPRZEDAŻY ECHA**

**Arkadia
CAFE
BOOKSTORE**

Poleca książki polskie i angielskie
oraz serdecznie zaprasza do kawiarenki
na kawę, herbatę i ciastka.

Nasz adres: 1600 Bloor Street West
(stacja metra Dundas)

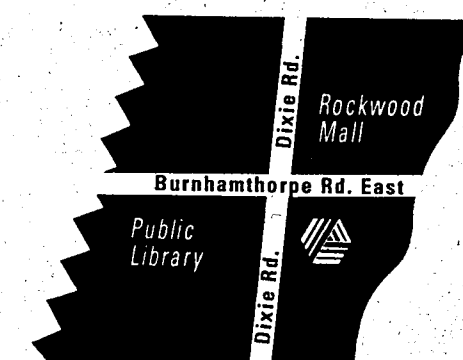
TEL. 533-8011

Godziny otwarcia - poniedziałek 12.00 - 18.00,
wtorek - sobota od 10.00 - 20.00

St. Stanislaus
St. Casimir's
Polish
Parishes

CREDIT
UNION
LIMITED

**ZMIANA
LOKALIZACJI
NASZEGO
BIURA W
MISSISSAUGA**

**3621 DIXIE RD.**

Godziny urzędowania:

Od Poniedziałku do Piątku
od 9 rano do 8 wieczorem,
Soboty
od 9 rano do 5 po południu.

**POL-ART DISTRIBUTION
CENTRE**

c/o EVERYTHING VIDEO

925 Rathburn Rd. E.

MISSISSAUGA, ONTARIO, L4W 4B7

(416) 848-1020

FAX (416) 848-4296

WYŁĄCZNY PRZEDSTAWICIEL FIRMY CONTAL INT-INC.
W KANADZIE OFERUJE BOGATY WYBÓR KASET VIDEO
Z NAGRAMIAMI POLSKICH FILMÓW, KABARETÓW
ORAZ SPEKTAKLI TEATRALNYCH.
PONAD 100 TYTUŁÓW, DOSKONAŁA JAKOŚĆ TECHNICZNA,
ATRAKCYJNE OKŁADKI SĄ NIEZBEDNYM ARTYKUŁEM
W KAŻDEJ WYPOŻYCZALNI VIDEO
LUB ZNAKOMITYM PREZENTEM NA KAŻDĄ OKAZJĘ
ZAINTERESOWANYM WYSYŁAMY BEZPŁATNY KATALOG

ORGANISTA, z zainteresowaniami technicznymi POTRZEBNY DO PRACY przy konserwacji organów piszczałkowych. TEL. 651-9140

I AM looking for a baby sitter (speaking Russian or English) for weekends. TEL. 633-8543

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem u siebie w domu. Brampton. Alen Bramalea. TEL. 792-9079

MŁODA kobieta oczekująca na pobyty stały, znająca j. francuski, angielski, arabski, rosyjski poszukuje pracy w Toronto lub okolicy. TEL. 1-775-0186 (Bratford)

POSZUKUJĘ opiekunki do 14-miesięcznej dziewczynki. Okolica High Park. TEL. 766-7021 wieczorem

KREŚLARKA przyjmie prace zlecane lub każdą inną pracę chałupniczą. Posiadam SIN. TEL. 636-3412

FREZER z długoletnim doświadczeniem i praktyką amerykańską poszukuje pracy. TEL. 467-1037

POSZUKUJĘ jakiegokolwiek pracy. Proszę Leszka. TEL. 677-7136

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem we własnym domu w Brampton. TEL. 455-6422

DWÓCH młodych emigrantów z Polski, oczekujących na pobyty stały podejmie prace porządkowe w weekendy. TEL. 769-9957 po godz. 20.

POTRZEBNA dochodząca opiekunka do dwóch dzieci 2 lata i 1 rok. Centrum Mississauga. TEL. 897-0620

SHORT order cooks, counter service, SIN, basic English apply in person. 2104 Highway 7 West/Keele. The Friendly Table Restaurant's.

NOWO przybyły inżynier budowlany z Polski szuka pracy. TEL. 654-8719

TAKTOWNA, uczciwa zajmie się prowadzeniem domu lub dzieckiem w kulturalnym domu z zamieszkaniami w Brampton, Mississauga, zachodnie Etobicoke. TEL. 458-7553

MĘŻCZYNA z doświadczeniem kanadyjskim w układaniu glazury (płytek ceramicznych) i malowaniu szuka pracy. TEL. 625-7616

KOBIETA 50-letnia, energiczna, z doświadczeniem zajmie się opieką nad dziećmi lub prowadzeniem domu z zamieszkaniami. TEL. 283-7650 Teresa

STARSZA pani zaopiekuje się dzieckiem powyżej 2 lat z zamieszkaniami lub bez. TEL. 226-4037

KUŚNIERZ, z doświadczeniem kanadyjskim poszukuje pracy. TEL. 924-0202

POSZUKIWANA osoba na weekendy do pomocy dla starszej pani. TEL. 787-0783

ZAOPIEKUJĘ się dziećmi u siebie w domu w Mississauga. Okolica Dundas. TEL. 897-9221

POTRZEBNI murarze ze stałym pobytem i pomocnicy. TEL. 244-7935

POTRZEBNY tokarz i frezer z praktyką. TEL. 452-0485

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem powyżej roku u siebie w domu. Okolica Ellesmere i Golf Club, Scarborough. TEL. 431-0063

POTRZEBNI kierowcy do dostarczania pizzy na pełny etat i part-time. Zapłata w gotówce po zakończeniu pracy w danym dniu. Praca w Hamilton i w okolicach. TEL. 574-3030 (Hamilton) po 3 pm

STAŁA praca w Newmarket (sprzątanie), \$9,50 na godz., SIN, możliwy part-time dodatkowo. TEL. 775-0186 Wojtek

MĘŻCZYNA poszukuje jakiegokolwiek pracy w okolicach Dixon-Islington. TEL. 247-5231 w godz. 18-22

POTRZEBNA opiekunka do dwójki dzieci z zamieszkaniami. TEL. 274-7476

UWAGA, PRAWNICY Z POLSKI nie posiadający nostryfikacji kanadyjskiej! Istnieje możliwość zatrudnienia w jednym z ministerstw prowincji Ontario. W sprawie informacji i ustalenia terminu interwju proszę dzwonić wieczorem - Janusz Stempniewski, tel. 822-0442

MECHANIK maszyn szyjących i dzieliarskich z wieloletnią praktyką poszukuje pracy. Stanisław, TEL. 279-9071

OGŁOSZENIA O PRACY

Zamieszczamy 3-krotnie bezpłatnie.

Proszę dzwonić od czwartku do

poniedziałku. TEL. 747-6034

POMÓŻ POLAKOWI ZNALEŹĆ PRACĘ
ZGŁOŚ WOLNE MIEJSCA

POTRZEBNA dochodząca pani do 2 dziewczynek 6, 8 lat, Brampton, dzwonić po 6 po poł. TEL. 455-7956

POTRZEBNY elektronik do naprawy VCR i telewizorów. Dzwonić między 10 - 6 po poł. Georgetown na zachód od Brampton. TEL. (1) 873-1820

STOWARZYSZENIE Inżynierów poszukuje Analityka ze znajomością programowania SAS, instalowania i utrzymania systemów komputerowych. Wynagrodzenie 40-47 tys. dol. rocznie. TEL. 769-1030

BABYSITTER - cleaning lady, 5 days a week live out, Lawrence and Bathurst. Must speak some English. TEL. 782-6521

POTRZEBNA opiekunka do dwójki dzieci od godziny 9 do 19. TEL. 366-0937

KOBIETA przyjmie sprzątanie w soboty i niedziele w Richmond Hill. TEL. 261-7292

POSZUKUJĘ pracy w zespole muzycznym, gram na gitarze, akordeonie i perkusji. TEL. 245-9896

ZATRUDNIĘ doświadczonych pracowników budowlanych. TEL. 458-0272 w godz. 9 - 17

PRACOWNIK potrzebny do nauczania się tapicerskiego zawodu. TEL. 248-6733

UWAGA! Potrzebni dystrybutorzy do rozpowszechniania kamery wykonującej trójwymiarowe zdjęcia. Praca lekka, łatwa i przyjemna. Wysokie zarobki. Dowolne godziny. Doświadczenie niewymagane. Proszę zostawić imię, nazwisko i numer telefonu na maszynie (po polsku). TEL. (416) 233-6550

MŁODY mężczyzna starający się o pobyty stały poszukuje pracy, posiada doświadczenie przy pracach malarskich i budowlanych. TEL. 276-6942 po 22, Zbyszek

PRACA w domu, 350 tygodniowo, niezależnie od miejsca zamieszkania. Po informację pisać Richway P.O. Box 6335 - Station C, Edmonton, Alta T5B 4K7 załączając kopertę ze znaczkiem oraz \$2 na pokrycie kosztów.

KLUB SAMOTNYCH SERC

organizuje spotkania dla osób samotnych powyżej 30 roku życia.

Dzwonić w godzinach 11 - 20

Informacji udzieli się po polsku
TEL. 633-4469
ANNA

POTRZEBNI pracownicy na budowę, wymagany SIN. TEL. 544-4928 (Hamilton).

MĘŻCZYNA poszukuje pracy. Stały pobyty. SIN. TEL. 253-0282 Marian

POTRZEBNA opiekunka do rocznego dziecka. Okolica Dundas i Hurontario. TEL. 276-9454

POTRZEBNE krawcowe. TEL. 738-0095

Z POWODU wyjazdu odpuszczam kontrakt. Możliwość pracy w domu. TEL. 285-8687

ZAOPIEKUJĘ się dziećmi u siebie w domu. Okolica Lansdowne i Dupont. TEL. 533-9905

MĘŻCZYNA poszukuje pracy. Proszę dzwonić po 19 240-0340

ARNOLD PENK poszukuje sekretarki na pełny etat w firmie samochodowej. Musi znać angielski, SIN, 9 dol. na godzinę na start. Przyjemna atmosfera. TEL. 964-3211 lub 731-0757

POTRZEBNA kobieta do opieki nad dzieckiem i lekkiej pracy domowej z zamieszkaniami. TEL. 739-8834

POTRZEBNI wykwalifikowani malarze. TEL. 540-2020

OCZEKUJĄCY na pobyty stały hydraulik szuka pracy. TEL. 567-5117 wiecz.

MŁODY mężczyzna z podstawową znajomością angielskiego; podejmie każdą pracę. TEL. 693-0279

KOBIETA poszukuje pracy chałupniczej. TEL. 599-0661

POLKA, oczekująca na pobyty stały poszukuje pracy. Podstawowa znajomość angielskiego. TEL. 896-3577

MŁODA dziewczyna z podstawową znajomością angielskiego; podejmie każdą pracę. TEL. 693-0279

MŁODY mężczyzna z podstawową znajomością angielskiego; podejmie każdą pracę. TEL. 693-0279

MŁODA dziewczyna z podstawową znajomością angielskiego; podejmie każdą pracę. TEL. 693-0279

MŁODY mężczyzna z podstawową znajomością angielskiego; podejmie każdą pracę. TEL. 693-0279

MŁODY mężczyzna z podstawową znajomością angielskiego; podejmie każdą pracę. TEL. 693-0279

MŁODY mężczyzna z podstawową znajomością angielskiego; podejmie każdą pracę. TEL. 693-0279

MŁODY mężczyzna z podstawową znajomością angielskiego; podejmie każdą pracę. TEL. 693-0279

MŁODY mężczyzna z podstawową znajomością angielskiego; podejmie każdą pracę. TEL. 693-0279

MŁODY mężczyzna z podstawową znajomością angielskiego; podejmie każdą pracę. TEL. 693-0279

MŁODY mężczyzna z podstawową znajomością angielskiego; podejmie każdą pracę. TEL. 693-0279

MŁODY mężczyzna z podstawową znajomością angielskiego; podejmie każdą pracę. TEL. 693-0279

MŁODY mężczyzna z podstawową znajomością angielskiego; podejmie każdą pracę. TEL. 693-0279

MŁODY mężczyzna z podstawową znajomością angielskiego; podejmie każdą pracę. TEL. 693-0279

MŁODY mężczyzna z podstawową znajomością angielskiego; podejmie każdą pracę. TEL. 693-0279

MŁODY mężczyzna z podstawową znajomością angielskiego; podejmie każdą pracę. TEL. 693-0279

MŁODY mężczyzna z podstawową znajomością angielskiego; podejmie każdą pracę. TEL. 693-0279

FREZER z ogólną znajomością warsztatu mechanicznego oraz ślusarz narzędziowy potrzebny od zaraz. Brampton, Tel. 792-0969 lub 452-1716 po 7 wiecz.

MĘŻCZYNA przyjmie pracę do domu w każdej dziedzinie. Mississauga. TEL. 275-0813

POTRZEBNA opiekunka do 8-miesięcznego dziecka. Okolica Yonge & Steeles. Znajomość angielskiego konieczna. TEL. 886-3884 p.g. 18

POTRZEBNA osoba z obyciem warsztatowym potrafiąca obsługiwać frezarkę i tokarkę. Tylko z zezwoleniem na pracę (SIN). Wysokość wynagrodzenia w zależności od umiejętności. Podstawowy rosyjski i angielski. TEL. 850-3159 proszę Michael.

MŁODY mężczyzna podejmie każdą pracę po południu. Najchętniej North York. Mam zezwolenie na pracę. TEL. 235-0738 7pm - 8 pm

STOLARZ z kanadyjskim doświadczeniem poszukuje pracy. TEL. 261-8916 po 19

SPRZĄTAM szybko, solidnie biura, domy, apartamenty. TEL. 763-3844 wiecz.

POTRZEBNA pani do opieki nad dwójkiem dzieci z zamieszkaniami. TEL. 438-1630 wieczorem.

MŁODA dziewczyna ze znajomością angielskiego poszukuje pracy. TEL. 963-8810

MŁODY mężczyzna, oczekujący na pobyty stały, posiadający doświadczenie prac na budowie podejmie każdą pracę. TEL. 276-6942, po 10 wiecz.

POTRZEBNY KOBIET do pracy w magazynie do rozpakowywania i rozwieszania odzieży. Rexdale-Hwy 27 - Bellfield. Part time i full time. Potrzebny SIN i podstawowa znajomość angielskiego. TEL. 674-0203 proszę Ninę

MIESZKANIA

POSZUKUJĘ 1- bądź 2-sypialniowego mieszkania. TEL. 245-9896

MIESZKANIA I POKOJE do wynajęcia. King Str. i Queen Str. TEL. 363-5805, 533-8256

POKÓJ do wynajęcia TEL. 535-6799

MIESZKANIE do wynajęcia dla jednej lub dwóch osób niepalących. Zachodnia część Mississauga (okolica Winston Churchill Blvd. Hwy 403). TEL. 569-0683

ODSTĄPIĘ od paździenika mieszkanie jednosypialniowe, tanie, blisko stacji metra Victoria Park. TEL. 698-3248

WYNAJMĘ jasny pokój z osobną łazienką osobie niepalącej w okolicy Square 1. \$75.00 tygodniowo. TEL. 276-2639

ODSTĄPIĘ pokój w apartamencie dla pana. TEL. 253-1682

1-SYPIALNIOWY apartament, I piętro, okolica Islington - Rexdale, \$500 miesięcznie do wynajęcia od 1 października. TEL. 740-9002 p.g. 17

APARTAMENT w basemencie (z oddzielnym wejściem) do wynajęcia od 1 października. Okolica Steeles i Don Mills. Tel. 756-1381. 550 dol. miesięcznie. Proszę dzwonić wieczorem.

JEDNOSYPIALNIOWE mieszkanie do przejęcia od 1 października. Okolica Lake Shore i Mimico. 350 dol. miesięcznie. Tel. 253-6897.

NIEPALĄCEMU panu wynajmę pokój w domu - jednorodzinny. Używalność kuchni i łazienki. Okolica High Park, TEL. 769-7048

MATRYMONIALNE

MĘŻCZYNA 39 lat, 174 cm, 74 kg ze znaku Ryb, mieszkający w Ottawie, dobrego zdrowia, budowy i wyglądu, katolik, stały pobyty, stabilna praca, poszukuje partnerki-dziewczyny nie zdominowanej przez materializm, niepalącej, w wieku 27-35 lat, najchętniej ze znaku Raka, Skorpiona lub Byka. Cel matrymonialny. Fotografie mile widziane. Andrzej.

PRZYSTOJNY kawaler, 35, stała praca, zamieszkały w prowincji Ontario, pragnie poznać miłą, ładną Polkę w celu założenia szczęśliwej rodziny. Moje zaintereso-

Wysokiej jakości transfer taśm VIDEO

wszelkiego formatu, z systemu europejskiego na amerykański lub odwrotnie.

Video produkcja reklam, ślubów oraz różnych uroczystości.

Montaż dostarczonych materiałów.

Przystępne ceny

UNITRON - VIDEO COMM.

3071 Universal Dr. Mississauga L4X 2E4

TEL. 629 - 3109

sowania: sport, muzyka, wiedzialnego i dobrze podróż. Chcesz skończyć z samotnością, wyslij list z adresem i numerem telefonu na adres redakcji. BOX TRS

NA STAŁE zamieszkała w Polsce (Kraków), 38-letnia wykształcona blondynka (172/70), czy brązowe, proporcjonalnie zbudowana, miła, o ujmującym sposobie bycia, ładna, zgrabna, umiejąca stworzyć ciepło rodzinne, lubi podróżować i naturę, kocha kwiaty; Pozna kulturalnego, wykształconego, odpow-

WĘDKARZU - OKAZJA! 350 sztuk perfekcyjnie wykonanych much (na pstragi, lipienie, łososię) kupisz po konkurencyjnie niskiej cenie. TEL. 239-5691

3-MIESIĘCZNEGO KOTKA oddam w dobre ręce natychmiast. Tel. 253-6897.

PROSZĄ O SPONSOROWANIE

Polacy rozsiani po całym świecie czekają na wyciągnięcie pomocnej dłoni. Niezwlekajmy!

Dziś o wsparcie proszą: 1) Leszek Bełza, ur. 20 lutego 1965 r., w Mielcu, technik elektryk, kawaler, j. angielski na średnim poziomie, adres: Omonia 1009 Poste Restante Athens, Greece

2) Roman Żurek, ur. 10 marca 1960 r., magister biologii z żoną Dorotą ur. 25 kwietnia 1961, magistrem filologii polskiej. Ma

ją syna Marcina ur. 28 października 1986 r. (żona i syn w Polsce). Umieją porozumieć się w j. angielskim. Adres: 10035 Athens 47.

3) Dorota Żurkowska 21 lat, z wyk. technik hodowca; Adres: 2514 Traiskirchen, Otto Glockelstrasse 24, Austria

4) Cezary Jarończyk, lat 40, inżynier, 3 dzieci, z doświadczeniem w USA; Adres: 51-33 Codwise Pl, Elmhurst, NY 11373, Tel. (718) 672-2264.

Jako poseł reprezentuję
wszystkich mieszkańców
rejonu Etobicoke - Lakeshore.

Proszę zwracać się do mnie we wszystkich
sprawach dotyczących federalnego rządu,
a więc: imigracji, podatków, pracy, kursów
szkoleniowych i in.

PRACUJĘ DLA WAS !
DZWOŃCIE, PISZCIE, PRZYJDŹCIE !



HOUSE OF COMMONS
CANADA

Constituency Office

255-0151

434 Royal York Road
(przy Evans Ave.)



**PATRICK
BOYER**

DRZWI DO MNIE SĄ ZAWSZE OTWARTE

UWAGA! Specjalny dzień przyjęć dla Polaków zamieszkujących w dzielnicy
Etobicoke - Lakeshore. Patrick Boyer i jego asystenci przyjmują osoby mówiące
tylko językiem polskim w każdy pierwszy piątek miesiąca

Toronto
Tel.: 532-3794



SAVE-O-WAY

PARCEL SERVICE

MISSISSAUGA 720 BURNHAMPTON RD WEST

TEL : 896-2832 FAX : 278-5993

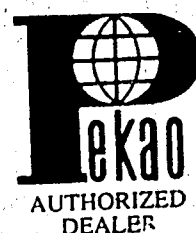
GODZINY OTWARCIA

PON. - PIĄTEK : 11 - 19 • • SOBOTA : 10 - 16

• jesteśmy autoryzowanym delexerem PEKAO

- wysyłamy pieniądze na konta • owoce cytrusowe • lekarstwa,
- paczki żywnościowe • samochody • maszyny rolnicze •
- sprzedajemy bilety lotnicze • charty do Polski •

PACZKI MORSKIE (jako jedyni
w Kanadzie wysyłamy raz
w tygodniu kontener do Polski)
PACZKI LOTNICZE
(2 razy w tygodniu)



• załatwiamy zaproszenia
i ubezpieczenia dla
odwiedzających Kanadę
• kupony Orbisu •
słoneczne wakacje
w ciepłych krajach
331 Roncesvalles Ave.

**DLA WYGODY
KLIENTÓW
OTWIERA**

NOWE BIURO

PACZKI DO POLSKI

NAJLEPIEJ PRZEZ
 **POLIMEX**

Tel. 537 - 7914

FAX (416) 537-6993

TLX 06-23984 POLIMEX TOR

PACZKI MORSKIE • PACZKI LOTNICZE

- OWOCE CYTRUSOWE □ PRZEKAZY NA KONTA □ WĘGIEL
- GOTÓWKA DO RĄK □ PACZKI ŻYWNOŚCIOWE □ SAMOCHODY
- MASZYNY ROLNICZE □ SPRZĘT GOSPODARSTWA DOMOWEGO



ODBIERAMY PACZKI Z DOMÓW

UWAGA OSHAWA I OKOLICE
NOWO OTWARTE PRZEDSTAWICIELSTWO
P O L I M E X

POL-CAN SERVICES,
5 CELINA STR., OSHAWA, ONTARIO
571 - 2755

ŚWIĘTA JUŻ BLISKO!